WD7101CKW

Washing Machine
user manual

imagine the possibilities

Thank you for purchasing a Samsung product.
To receive a more complete service,
please register your product at
www.samsung.com/global/register

CE

SAMSUNG

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 1 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:21:36

features

1. Air wash

Air wash can remove any bad smells from the laundry or reduce the need for dry cleaning.

※ Mite sterilization: Sterilizes any bacteria or mites in the bedding where the water-wash is not effective.

2. Silver nano (Ag+) anti-bacteria, sterilization system

Samsung's silver Nano feature uses silver nano particles to sanitize and disinfect your laundry and your machine's drum. Delicates as well as smelly socks will get odor-free from human sweat at temperature as low as 30˚C That saves energy and protects color and shape of your clothes.

3. Washing to drying with one button

We can select the drying time manually. The machine features an auto sensor of the optimal dry state that enables you to perform the whole wash cycle including the drying cycle using one button.

4. Child Lock

The Child Lock function keeps curious little hands out of the washer.
This safety feature ensures, that children do not toy with the operation of the washer.
It also alerts you when it is activated.

5. Energy-Saving

The Economy cycle allows the large washing machine to act like a smaller version and uses less water, detergent and electricity when handling lighter loads.

6. Delay End

This function enables uses to delay the washing machine's starting time for up to 24 hours.

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 2 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:21:36

safety information

Throughout this manual, you'll see Warning and Caution notes.
These warnings, cautions, and the important safety instructions that follow do not cover all possible conditions and situations that may occur.
It's your resposibility to use common sense, caution, and care when installing, maintaining, and operation your washer. Samsung is not liable for damages resulting from improper use.

IMPORTANT SAFETY SYMBOLS AND PRECAUTIONS

What the icons and signs in this user manual means:

WARNING	Hazards or unsafe practices that may result in **severe personal injury or death**.
CAUTION	Hazards or unsafe practices that may result in **minor personal injury or property damage**.
CAUTION	To reduce the risk of fire, explosion, electric shock, or personal injury when using your washer, follow these basic safety precautions:

BEFORE USING THE APPLIANCE

CAUTION Packing materials can be dangerous to children; keep all packing material (plastic bags, polystyrene, etc.) well out of the reach of children.

The appliance is designed for home use only.

Make sure that water and electrical connections are made by qualified technicians, observing the manufacturer's instructions (see "Installing the Washing Machine") and local safety regulations.

All packaging and shipping bolts must be removed before the appliance is used. Serious damage may occur if they are not removed. See "Removing the shipping bolts".

Before washing clothes for the first time, you must run a complete cycle without clothes. See "Washing for the first time".

SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING Before cleaning or carrying out maintenance, unplug the appliance from the electrical outlet or set the **Power**(⏻)button to Off.

Make sure that the pockets of all clothing to be washed are empty.
Hard, sharp objects, such as coins, safety pins, nails, screws, or stones can cause extensive damage to the appliance.

Always unplug the appliance and turn off the water after use.

Before you open the door of the appliance, check that the water has drained. Do not open the door if you can still see water.

Pets and small children may climb into the appliance. Check the appliance before each use.

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 3 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:21:36

safety information

The glass door becomes very hot during the washing cycle. Keep children away from the appliance while it is in use.

Do not attempt to repair the appliance yourself. Repairs made by inexperienced or unqualified persons may cause injury and/or make more serious repairs to the appliance necessary.

If the plug (power supply cord) is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.

This appliance should only be serviced by an authorized service center, and only genuine spare parts should be used.

This appliance is not intended for use by young children or infirm persons unless they have been adequately supervised by a responsible person to ensure that they can use the appliance safely. Young children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

If this appliance is supplied from a cord extension set or an electrical portable outlet device, the cord extension set or electrical portable outlet device must be positioned so that it is not subject to splashing or ingress of moisture. Additionally, the cord extension set or electrical portable out let device must be of a current rating suitable for the appliance.

This appliance has to be connected to the plug endurable to proper power consumption.

This appliance has to be positioned so that the plug is accessible after installation.

Do not use processed water containing oil, cream or lotion, which is usually found in skin-care shops or massage clinics.

- Otherwise this will cause the packing to be deformed, which causes a malfunction or water leak.

A stainless washing tube does not usually rust. However if some metal such as a hair pin is left in the tube for an extended time, the tube could rust.

- Do not leave water or bleach containing chlorine in the tube for an extended period of time.
- Do not regularly use or leave water containing iron in the tube for an extended period of time.
- If rust starts appearing on the surface of the tube, apply a cleansing agent (neutral) to the surface and use a sponge or soft cloth to clean it. (Under no circumstances use a metal brush)

For washing machines with ventilation openings in the base, that a carpet must not obstruct the openings.

Use the new hose-sets and old hose-sets should not be reused.

The dryer is not to be used if chemicals have been used for cleaning.

This marking shown on the product or its literature, indicates that it should not be disposed with other household wastes at the end of its working life. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate this from other types of wastes and recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.
Household users should contact either the retailer where they purchased this product, or their local government office, for details of where and how they can take this item for environmentally safe recycling. Business users should contact their supplier and check the terms and conditions of the purchase contract. This product should not be mixed with other commercial wastes for disposal.

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 4 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:21:37

contents

INSTALLING THE WASHING MACHINE 6

6 Unpacking the Washing Machine
6 Overview of the washing machine
7 Selecting a location
7 Adjusting the leveling feet
7 Removing the shipping bolts
8 Connecting the water supply hose
8 Connecting the water supply hose (Option)
9 Positioning the drain hose
10 Plugging in the machine

WASHING A LOAD OF LAUNDRY 11

11 Washing for the first time
11 Putting detergent in the washing machine
12 Overview of the control panel
13 For the Silver Wash washing
14 Childlock (button lock function)
14 Washing clothes manually
15 Washing clothes using Fuzzy Logic
16 Using Dry course
16 Using Delay End
17 To Add Laundry
17 Using Clean Tub
18 Performing Air Wash
19 Washing tips and hints

MAINTAINING THE WASHING MACHINE 20

20 Draining the washing machine in an emergency
20 Repairing a frozen washing machine
20 Cleaning the exterior
21 Cleaning the detergent drawer and recess
21 Cleaning the debris filter
22 Cleaning the water hose mesh filter

TROUBLESHOOTING 23

23 Problems and solutions
24 Understanding error messages

PROGRAMME CHART 25

25 Programme chart

APPENDIX 26

26 Fabric care chart
26 Electrical warnings
26 Protecting the environment
27 Declaration of conformity
27 Specification

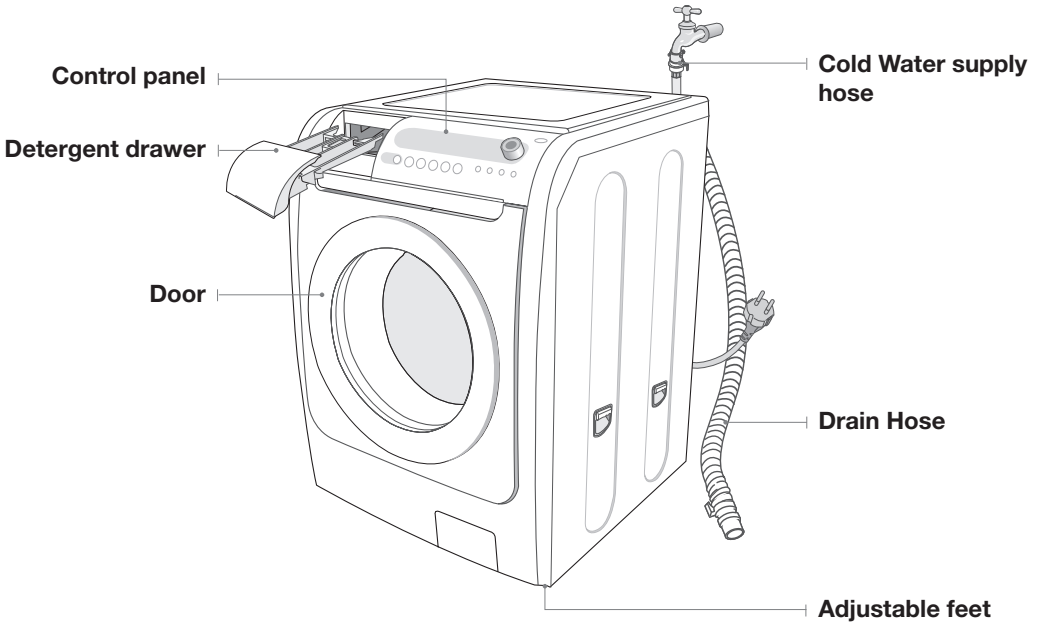
WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 5 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:21:37

installing the washing machine

UNPACKING THE WASHING MACHINE

Unpack your washing machine and inspect it for shipping damage. Also make sure that you have received all of the items shown below. If the washing machine was damaged during shipping or you do not have all of the items, contact your Samsung dealer immediately.

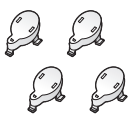
OVERVIEW OF THE WASHING MACHINE



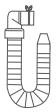
Wrench

Water supply hose

Hose guide



Bolt hole covers



Drain Hose

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 6 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:21:39

SELECTING A LOCATION

Before you install the washing machine, select a location with the following characteristics:

- A hard, level surface (if the surface is uneven, see “Adjusting the leveling feet,” below)
- Away from direct sunlight.
- Adequate ventilation
- Room temperature that will not fall below 0˚C
- Away from sources of heat such as coal or gas

Make sure that the washing machine does not stand on its power cord.

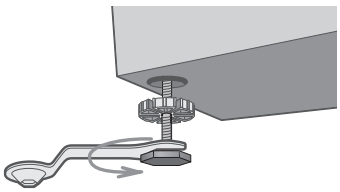
Ventilation openings must not be obstructed by carpeting when the washing machine is installed on a carpeted floor.

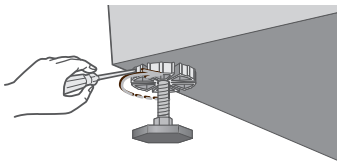
ADJUSTING THE LEVELING FEET

If the floor is uneven, adjust the feet (do not insert pieces of wood or any other objects under the feet):

1. Loosen the leg bolt by turning it with your hand until it is at the desired height.
2. Tighten the locking nut by turning it with a (-) screwdriver.

If the washer is placed on an uneven or weak surface, noise or vibration occurs.
(Only a l degrees angle is allowed.)

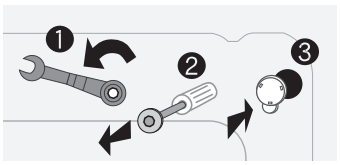




REMOVING THE SHIPPING BOLTS

Before using the washing machine, you must remove the four shipping bolts from the back of the unit. To remove the bolts:

1. Loosen all bolts with the wrench before removing them.
2. Take each bolt head and pull it through the wide part of the hole.
   Repeat for each bolt.
3. Fill the holes with the supplied plastic covers.
4. Keep the shipping bolts for future use.



WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 7 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:21:40

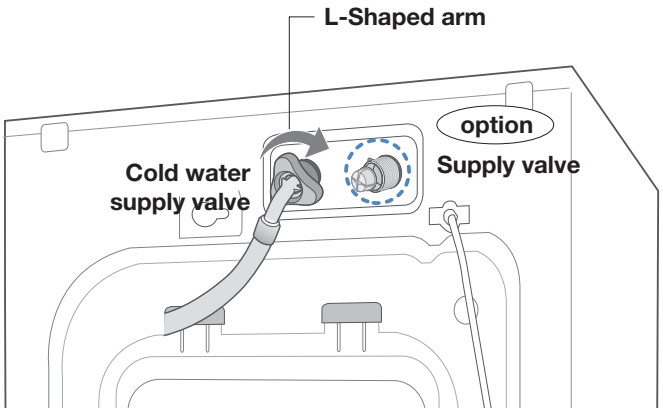
installing the washing machine

CONNECTING THE WATER SUPPLY HOSE

The water supply hose must be connected to the washing machine at one end and to the water faucet at the other. Do not stretch the water supply hose. If the hose is too short replace the hose with a longer, high pressure hose.

To connect the water supply hose:

1. Take the L-shaped arm fitting for the cold water supply hose and connect to the cold water supply intake on the back of the machine. Tighten by hand.
2. Connect the other end of the cold water supply hose to your sink's cold water faucet and tighten it by hand. If necessary, you can reposition the water supply hose at the washing machine end by loosening the fitting, rotating the hose, and retightening the fitting.

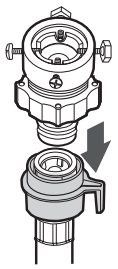


Option :

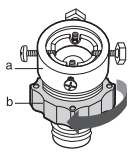
1. Take the red L-shaped arm fitting for the hot water supply hose and connect to the red hot water supply intake on the back of the machine. Tighten by hand.
2. Connect the other end of the hot water supply hose to your sink's hot water faucet and tighten it by hand.

CONNECTING THE WATER SUPPLY HOSE (OPTION)

1. Remove the adaptor from the water supply hose.

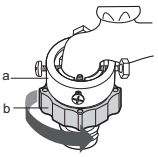


2. First, using a '+' type screw driver, loosen the four screws on the adaptor. Next, take the adaptor and turn part(b) following the arrow until there is a 5mm gap.

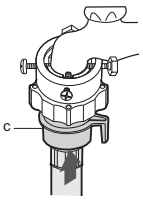


WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 8 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:21:41

3. Connect adaptor to the water tap by tightening the screws firmly.
Then, turn part (b) following the arrow and put(a) and (b) together.

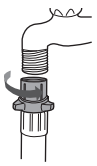


4. Connect the water supply hose to the adaptor. Pull down part (c) of the water supply hose.
When you release part (c) the hose automatically connects to the adaptor making a 'click' sound.



5. Connect the other end of the water supply hose to the inlet water valve at the top of the washer. Screw the hose clockwise all the way in.

- If the water tap has a screw type faucet, connect the water supply hose to the tap as shown.



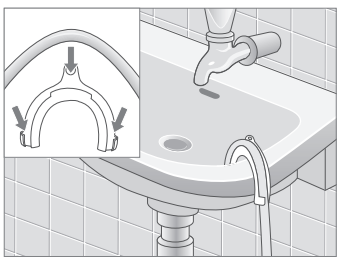
- After completing connection, if water leaks from the hose, then repeat the same steps. Use the most conventional type of faucet for water supply. In case the faucet is square or too big, remove the spacing ring before inserting the faucet into the adaptor.
- The appliance is to be connected to the water mains using new hose-sets and that old hose-sets should not be used.

POSITIONING THE DRAIN HOSE

The end of the drain hose may be positioned in three ways:

Over the edge of a wash basin

The drain hose must be placed at a height of between 60 and 90 cm. To keep the drain hose spout bent, use the supplied plastic hose guide. Secure the guide to the wall with a hook or to the faucet with a piece of string to prevent the drain hose from moving.



In a sink drain pipe branch

The drain pipe branch must be above the sink siphon so that the end of the hose is at least 60 cm above the ground.

In a drain pipe

Samsung recommends that you use a 65 cm high vertical pipe; it must be no longer than 90 cm.

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 9 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:21:43

installing the washing machine

PLUGGING IN THE MACHINE

For European Users.

You will NOT need to ground the plug of the washing machine.

For U.S. Users.

You MUST ground the plug of the washing machine. Check with a licensed electrician before using the machine to make sure it is properly grounded.

For U.K. Users.

Wiring Instructions

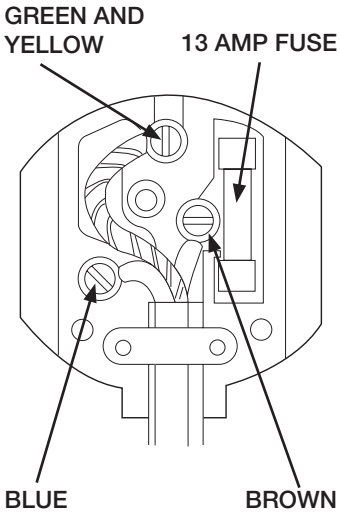
- WARNING THIS APPLIANCE MUST BE EARTHED.

This appliance must be earthed. In the event of an electrical short circuit, earthing reduces the risk of electric shock providing an escape wire for the electric current.

The appliance is equipped with a mains lead which includes an earth wire for connecting to the earth terminal of your mains plug.

The plug must be plugged into a socket that is properly installed and earthed.

* The wires in this mains lead are coloured in accordance with the following code:
  - Green and yellow : Earth
  - Blue : Neutral
  - Brown : Live
- AS the colours of the wires in the mains lead of this appliance may not correspond with the coloured markings indentifying the terminals in your plug, proceed as follows.
- Connect the green and yellow wire to the terminal in the plug marked with the letter E or the earth symbol (⏚) or coloured green or green-and-yellow.
- Connect the blue wire to the terminal marked with the letter N or coloured black.
- Connect the brown wire to the terminal marked with the letter L or coloured red.
* Consult a qualified electrician or service technician if in doubt about any of these instructions.
  The manufacturer of this washing machine will not accept any liability for damage to persons or material for non observance of these requirements.
  There are no user serviceable parts inside the washing machine and if the mains lead of this appliance is damaged, it must only be replaced by qualified service personnel approved by the manufacturer because special tools are required.



WARNING

Ensure that the plug and power cord are not damaged before use. If you have any reason to remove the moulded plug from this appliance, immediately remove the fuse and dispose of the plug.

Do not connect the plug to a mains socket under any circumstances as there is a danger of electric shock.

CIRCUITS

Your washing machine should be operated on a separate circuit from other appliances. Failure to do this may cause the circuit breaker to trip or the fuse to blow.

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 10 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:21:43

washing a load of laundry

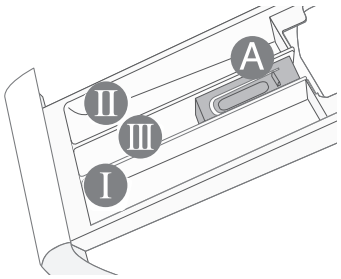
WASHING FOR THE FIRST TIME

Before washing clothes for the first time, you must run a complete cycle without clothes.

To do this:

1. Press the **Power**(⏻) button.
2. Pour a little detergent into compartment (Ⅱ) in the detergent drawer.
3. Turn on the water supply to the washing machine.
4. Press the **Start/Pause** button.

- This will remove any water from the manufacturer's test run remaining in the machine.



Dispenser Ⅰ: Detergent for prewash or starch.

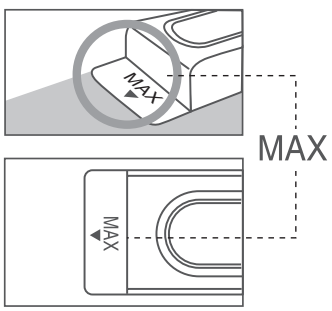
Dispenser Ⅱ: Detergent for main wash, water softener, pre-soaking agent, bleach and stain removal product.

Dispenser Ⅲ: Additives,e.g.fabric softener or former (fill no higher than lower edge of insert "A")

PUTTING DETERGENT IN THE WASHING MACHINE

1. Pull out the detergent drawer.
2. Add laundry detergent into compartment (Ⅱ).
3. Add softener into compartment (Ⅲ) (if you desire).
4. Add prewash detergent into compartment (Ⅰ) (if you desire).

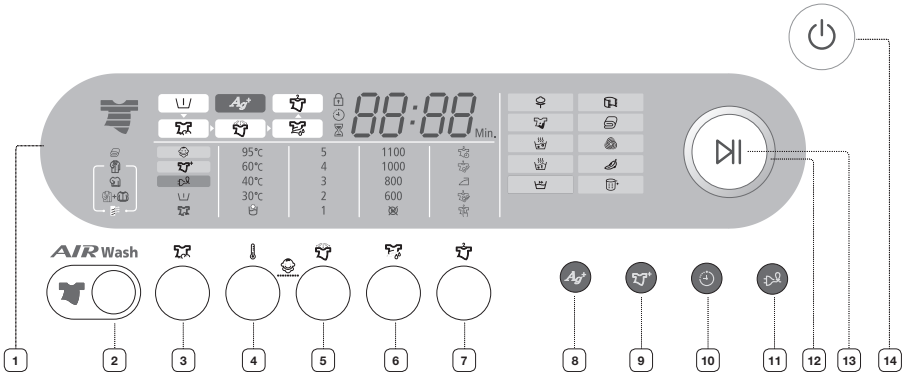
CAUTION Concentrated or thick fabric softener and conditioner must be diluted with a little water before being poured into the dispenser (prevents the overflow from becoming blocked.)



WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 11 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:05

washing a load of laundry

OVERVIEW OF THE CONTROL PANEL



1 Display panel	Displays the remaining wash cycle time, all of washing information and error messages.
2 Air Wash button	Use to remove bad smells. Selected in the sequence: Suit/Jumper → Knit → Coat → Bedding → Cancel
3 Wash selection button	Use this to only perform washing or prewash. Selected in the sequence: Main Wash → Prewash + Main Wash → Main Wash. The washing time cannot be adjusted (for the Cotton course). Prewash can only be selected for Cotton, Intensive, Boil, Eco-Boil, Blanket and Towel.
4 Temperature selection button	Selected in the sequence. : 30˚C → 40˚C → 60˚C → 95˚C The water temperature varies depending on the course. ※ Do not allow only hot water to be supplied.
5 Rinse selection button	Select this to add a rinse cycle or only perform the rinse cycle. You can select this up to 5 times.
6 Spin selection button	You can select the spin speed, if necessary. If only the spin cycle is selected and Start/Pause is pressed in the middle of the spin cycle, the machine starts spinning from the beginning. ※ The spin speed can vary, depending on the course. ※ No Spin means no spinning is performed after the drain.
7 Dry selection button	Selected in the sequence: Cupboard → Extra → Iron → Light → Time (30min → 1:00min → 1:30min → 2:00min → 2:30min) → Cupboard.
8 Silver Wash button	Silver water is supplied in the wash cycle as well as the last rinse, featuring sterilization and antibacterial coating.
9 Stop&Add selection button	Select this to add the laundry amid the process.
10 Delay End selection button	Press the button repeatedly to cycle through the available delayed end options (up to 24 hours maximum in one hour increments). Displayed hours means the time of finished washing-cycle.

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 12 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:10

11 **Energy Saving**	The temperature will be reduced by 10 degrees more than initially specified. The reduced temperature does not deteriorate the washing performance greatly, and saves 25% electricity. This feature is available for at least -40℃.
12 **Fuzzy Control dial**	Turn the dial to select one of the 10 available wash programs.
13 **Start/Pause selection button**	Press to pause and restart programs.
14 **Power selection button**	Press once to turn the washing machine on, press again to turn the washing machine off. If the washing machine power is left on for longer than 10 minutes without any buttons being touched, the power automatically turns off.

FOR THE SILVER WASH WASHING

The Ag+ water is added during the washing, and then a sanitary, sterilizing washing will be performed. During the rinse, the Ag+ water is added at the last time of rinse. It treats clothes with silver antibiotic coating and functions to protect the propagation of bacteria.

1. Open the door, put in the clothes and close the door again.
2. Press **Power**(⏻) button.
3. Select a course by turning the course selection dial.
4. Press **Silver Wash**(Ag+) button.
5. Put suitable amount of detergent and fiber softener in the detergent tray, and close it again.
   : Put a suitable amount of detergent in the detergent tray for main washing, and put in fiber softener to the lower level than the marked line.
   For Prewash, put a supplementary detergent in the detergent tray.

   Silver Wash: If it is used together with fibre softener, its effect may be decreased.
6. Press **Start/Pause**(⏯) button.
   : It automatically performs an optimal washing with sensing the weight of clothes.

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 13 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:11

washing a load of laundry

CHILDLOCK (BUTTON LOCK FUNCTION)

Is a function for children not to handle the washing machine.

Setting/Release

If you want to set up or release that function, press both **Temperature( )** and **Rinse( )** buttons at the same time in 3sec.

How to Set up:

1. It can be set up during the power-on or operation of the washing machine.
2. If you set up the "**CHILDLOCK( )**" function during the laundry operation, no button except for **Power( )**button can be controlled until you release that function.
3. The CHILDLOCK lamp will be lighted.

1. In case the power is on again, the "**CHILDLOCK( )**" function remains unchanged.
2. In case of releasing that function, follow the way of release mentioned above.
3. When the other buttons, except for the **Power( )** button, are not controlled after you turn on the Power , check CHILDLOCK LAMP, please.

WASHING CLOTHES MANUALLY

You can wash clothes manually without using the Fuzzy Logic feature.

To do so:

1. Turn the water supply on.
2. Press the **Power( )** button on the washing machine.
3. Open the door.
4. Load the articles one at a time loosely into the drum, without overfilling.
5. Close the door.
6. Put the detergent and, if necessary, softener or prewash detergent, in the appropriate compartments.
7. Press the Temperature button to select the temperature.
   [Cold, 30˚C, 40˚C, 60˚C, 95˚]
8. Press to **Rinse( )** button to select the required number of rinse cycles.
   Maximum number of rinse cycles is five.
   The washing duration will be prolonged accordingly.
9. Press the **Spin( )** button to select the spin speed.
10. Press the **Delay End( )** button repeatedly to cycle through the available delayed end options (up to 24 hours maximum in one hour increments.). Displayed hours means the time of finished washingcycle.
11. Press the **Start/Pause( )** button and the machine will begin the cycle.

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 14 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:12

WASHING CLOTHES USING FUZZY LOGIC

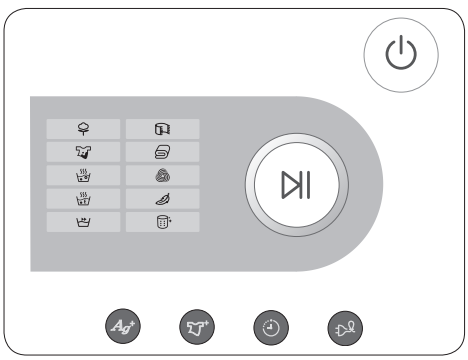
Your new washing machine makes washing clothes easy, using Samsung's "Fuzzy Logic" automatic control system. When you select a wash program, the machine will set the correct temperature, washing time, and washing speed.

To wash clothes using the Fuzzy Logic programs:

1. Turn on your sink's water faucet.
2. Press the **Power**() button.
3. Open the door.
4. Load the articles one at a time loosely into the drum, without overfilling.
5. Close the door.
6. Add the detergent, softener, and prewash detergent (if necessary) into the appropriate compartment.

Prewash is only available when washing Towel(), Cotton(), Boil(), Eco-Boil(), Intensive(,), Blanket().
It is only necessary if your clothing is heavily soiled.

7. Turn the Fuzzy Control dial to select the appropriate program for the type of clothes Cotton(), Intensive(), Boil(), Eco-Boil(), Quick(), Towel(), Blanket(), Wool(), Delicate(), Clean Tub().
You will see the indicators light up on the control panel.



8. At this time, you can control the wash temperature, rinsing times, spin speed, delay time, silver wash and dry button by pressing the appropriate option button.
(delay time, silver wash and dry button can be selected optionally by user.)
9. Press the **Start/Pause**() button on the Fuzzy Control dial and the wash cycle will begin. The process indicator will light up and the remaining time for the cycle will appear in the display.

Pause Option

Until water supply is completed after starting operation, it is possible to put in the laundry or take out.

If push **Start/Pause**() button, the door is unlocked immediately.

In case of too hot or too much water in washer, the door can not be opened.

After closed the door, one more push **Start/Pause**() button to make washing process going on continuously.

When the cycle is finished:

After the total cycle has finished, the power will turn off automatically.

1. Open the door.

The door will not open untill the machine stops or the power turns off.

2. Remove laundry.

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 15 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:16

washing a load of laundry

USING DRY COURSE

Refer to the label of drying capacity and be sure to put in the clothes to the lower level than the marked line for the dried clothe of 6.0kg.

1. Open the door, put in the clothes and close the door again.
2. Press the **Power**() button and then press the **Dry**() button.
   : The standard course will be selected automatically.
   Drying is availably selected only at the courses such as Towel, Cotton, Boil, Eco-Boil, Intensive and Quick.
3. Select **Dry**() button as follows.
   : Every press of this button will select drying type repeatedly in the following order:
   Cupboard() → Extra() → Iron() → Light() → Time()[30 min → 1:00 min → 1:30 min → 2:00 min → 2:30 min] → Cupboard
   - It automatically displays Drying Time by sensing the weight of clothes before drying for increasing the drying effect.
4. Put suitable amount of detergent and fiber softener in the detergent tray and close it again.
5. Press **Start/Pause**() button.
   : It automatically performs an optimal function from washing to drying.

- The selected course can't be altered after the start of drying.
- If you select Drying function, the intensity of SPIN will be set up as High in default for increasing the drying effect.
- If cold water is not supplied, drying will not be performed.
- If you do not take out clothes from the tub after the end of drying, a function of wrinkle protection will be performed for about 30 minutes with the display of [End].
  In order to take out the clothes: press firstly **Start/Pause**() or **Power**() button and take them out.
- In case you wish to dry after hand washing, select both **Spin**() and **Dry**() at the same time.

USING DELAY END

You can set the washing machine to finish your wash automatically at a later time, choosing up to 24 hours maximum (in one hour increments). Displayed hours means the time of finished washing-cycle.

To do this:

1. Manually or automatically set your washing machine for the type of clothes you are washing.
2. Press the **Delay End**() button repeatedly until the delay time is set.
3. Press the **Start/Pause**() button. The Delay End indicator will light, and the clock will begin counting down until it reaches your finish time.
4. To cancel "**Delay End**", press the **Power**() button, then turn the washing machine on again.

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 16 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:17

TO ADD LAUNDRY

1. Press the **Stop&Add**(☞*) button.
   - The washing machine will automatically pause to operate.
2. Wait about 30 seconds and check the **Stop&Add**(☞*) button for the lamp state.
   - **Blinking:** the machine drains water down to the safety level so it can get an additional quantity of laundry (displayed in pause mode)
   - **Off:** adding the laundry is possible.

The washing machine detects the internal quantity of laundry about 30 seconds before deciding whether it could get more laundry.

3. Add the laundry.
4. Press the **Start/Pause**(⏯) Button.
   - Avoid adding the laundry when the machine has foamed up or is filled with water. Otherwise, the foam or water may leak out of the door. So check it first before opening the door.

USING CLEAN TUB

Is a course for washing the tub.

1. Press **Power**(⏻) button.
2. Select the Clean Tub Course by turning the dial of Course Select.
3. Put an adequate amount of bleaching agent in the detergent tray (Ⅱ) for Main Laundry. (See “Washing for the first time”.)
   : You’d better use a powder-type detergent for more efficient washing.
   If you want to wash it lightly : You may wash it just by selecting the 40°C-Water without bleaching agent.
4. Press **Start/Pause**(⏯) button.

About one time a month is enough for the tub-washing.

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 17 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:18

washing a load of laundry

PERFORMING AIR WASH

Air-wash can remove any bad smells from the laundry owing to its powerful airing system. Clothing that can be deodorized includes woolen coats, cotton or down jumpers, sweaters and suits. (Two suits or less)

1. Open the door, place the laundry inside and close the door.
2. Press the **Power**(⏻) button.
3. Press the **Air Wash** button.
   - Each time the button is pressed, the operating mode cycles through the following sequence:
     Suit/Jumper(👔+👖) → Knit(🧶) → Coat(🧥) → Bedding(🛏) → Cancel.
   - When one of these is selected, no other button can be selected or run and you can only select the delay end function from between 1:00 – 24:00.
4. Close the door and press the **Start/Pause**(⏯) Button.

- If you do not remove the laundry immediately after the Air Wash is performed, the machine performs an additional wrinkle protection process for 30 minutes.
- Press the **Start/Pause**(⏯) or **Power**(⏻) button to remove the laundry.
- The 'insecticide' process can kill bacteria living in 'unwashable' materials such as blankets, pillows, cushions and needlework dolls.

- Avoid Air Washing the following clothes
  - Sensitive clothes made of leather, mink, fur, silk, etc.
  - Underwear trimmed with lace, 'glued' doll cushions, and dress suits can loosen their decorations.
  - Clothes trimmed with buttons can cause them to break.
  - Starchy clothes can become deformed.
- Avoid using the following clothes for the insecticide process
  1) Hard bedding such as a wooden pillow (neck-rest)
     - Pillows or blankets filled with plastic or starch rather than cotton.
     - Electric blankets
  2) Furry blankets
  3) Bulky blankets

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 18 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:19

WASHING TIPS AND HINTS

Sorting your laundry: Sort your laundry according to the following characteristics:

- **Type of fabric care label symbol:** Sort laundry into cottons, mixed fibers, synthetics, silks, wools and rayon.
- **Colour:** Divide whites and colours. Wash new, coloured items separately.
- **Size:** Placing items of different sizes in the same load will improve the washing action.
- **Sensitivity:** Wash delicate items separately, using the Wool wash program for pure new wool, curtains and silk articles. Check the labels on the items you are washing or refer to the fabric care chart in the appendix.

Emptying pockets: Coins, safety pins and similar items can damage linen, the washing machine drum, and the water tank.

Securing fasteners: Close zippers and fasten buttons or hooks; loose belts or ribbons should be tied together.

Prewashing cotton: Your new washing machine, combined with modern detergents, will give perfect washing results, thus saving energy, time, water and detergent. However, if your cotton is particularly dirty, use a prewash with a protein-based detergent.

Determining load capacity: Do not overload the washing machine or your laundry may not wash properly. Use the chart below to determine the load capacity for the type of laundry you are washing.

Fabric Type	Load Capacity
Cotton() / Intensive()	10 kg
Boil() / Eco-Boil()	7 kg
Towel() / Quick() / Blanket()	1sheet [Within 3kg]
Wool()	5 kg
Dry()	5 kg

Detergent tips: The type of detergent you should use is based on the type of fabric (otton, synthetic, delicate items, wool) colour, wash temperature, degree and type of soiling.

Always use “low suds” laundry soap, which is designed for automatic washing machines.

Follow the detergent manufacturer’s recommendations based upon the weight of the laundry, the degree of soiling, and the hardness of the water in your area. If you do not know how hard your water is, ask your water authority.

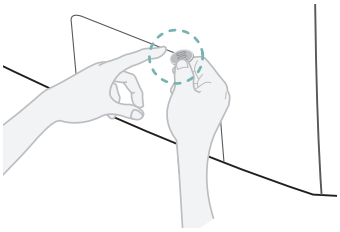
Keep detergents and additives in a safe, dry place out of the reach of children.

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 19 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:19

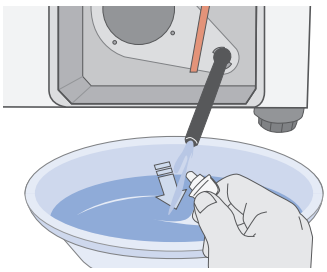
maintaining the washing machine

DRAINING THE WASHING MACHINE IN AN EMERGENCY

1. Unplug the washing machine from the power supply.
2. Open the filter-cover by using a coin or a key.



3. Unscrew the emergency drain cap by turning left. Grip the cap on the end of the emergency drain tube and slowly pull it out about 15 cm.
4. Allow all the water to flow into a bowl.
5. Reinsert the drain tube and screw the cap back on.
6. Replace the filter-cover.



REPAIRING A FROZEN WASHING MACHINE

If the temperature drops below freezing and your washing machine is frozen:

1. Unplug the washing machine.
2. Pour warm water on the source faucet to loosen the water supply hose.
3. Remove the water supply hose and soak it in warm water.
4. Pour warm water into the washing machine drum and let it sit for 10 minutes.
5. Reconnect the water supply hose to the water faucet and check if the water supply and drain operations are normal.

CLEANING THE EXTERIOR

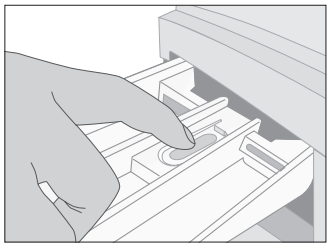
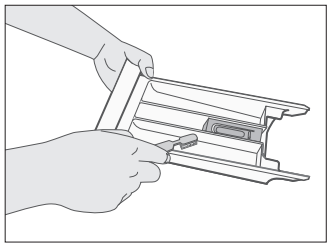
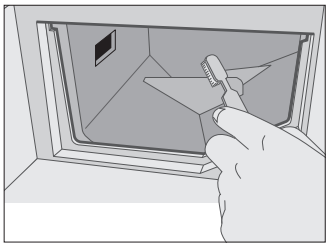
1. Wipe the washing machine surfaces, including the control panel, with a soft cloth and nonabrasive household detergents.
2. Use a soft cloth to dry the surfaces.
3. Do not pour water on the washing machine.

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 20 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:20

CLEANING THE DETERGENT DRAWER AND RECESS

1. Press the release button inside the detergent drawer and pull it out.
2. Clean the drawer recess and wipe off hardened detergent, fiber softener and water inside.
3. Remove any detergent residue inside.
4. Push the drawer back into place.

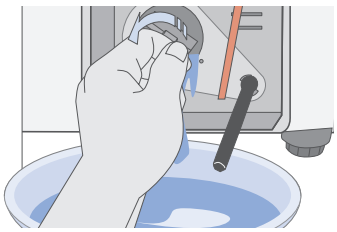
- Do not use the water hose to spray water inside, as this may cause electric shock or fire.
- Remove any coins or buttons, as these may obstruct the drain hose.

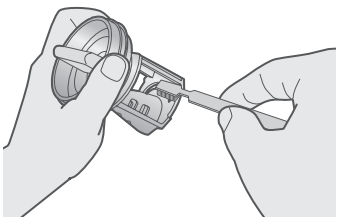
CLEANING THE DEBRIS FILTER

Clean the debris filter 5 or 6 times a year, or when you see the following error message on the display:

1. Open the filter-cover, see “Draining the washing machine in an emergency”.
2. Unscrew emergency drain cap by turning left and drain off all the water.
   See “Draining the washing machine in an emergency”.
3. Unscrew the filter cap and take it out.



4. Wash any dirt or other material from the filter. Make sure the drain pump propeller behind the filter is not blocked. Replace the filter cap.
5. Replace the filter-cover.



WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 21 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:22

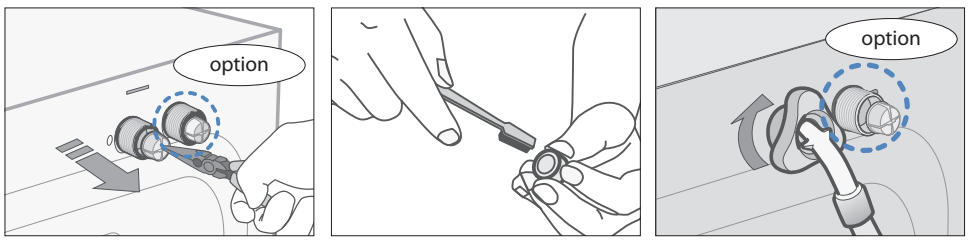
maintaining the washing machine

CLEANING THE WATER HOSE MESH FILTER

You should clean the water hose mesh filter at least one time per year, or when you see the following error message on the display:

To do this:

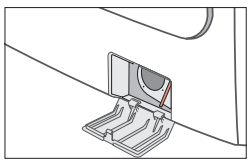
1. Turn off the water source to the washing machine.
2. Unscrew the hose from the back of the washing machine.
3. With a pair of pliers, gently pull out the mesh filter from the end of the hose and rinse it under water until clean. Also clean the inside and outside of the threaded connector.
4. Push the filter back into place.
5. Screw the hose back onto the washing machine.
6. Turn on the faucet and make sure the connections are watertight.



WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 22 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:24

troubleshooting

PROBLEMS AND SOLUTIONS

PROBLEM	SOLUTION
The washing machine will not start	• Make sure the door is firmly closed. • Make sure the washing machine is plugged in. • Make sure the water source faucet is turned on. • Make sure to press the Start/Pause button.
No water or insufficient water supply	• Make sure the water source faucet is turned on. • Make sure the water source hose is not frozen. • Make sure the water intake hose is not bent. • Make sure the filter on the water intake hose is not clogged.
Detergent remains in the detergent drawer after the wash program is complete	• Make sure the washing machine is running with sufficient water pressure. • Put the detergents in the inner parts of the detergent drawer(away from the outside edges).
Washing machine vibrates or is too noisy	• Make sure the washing machine is set on a level surface. If the surface is not level, adjust the washing machine feet to level the appliance. • Make sure that the shipping bolts are removed. • Make sure the washing machine is not touching any other object. • Make sure the laundry load is balanced.
The washing machine does not drain and/or spin	• Make sure the drain hose is not squashed or bent. • Make sure the water hose mesh filter is not clogged.
The Door does not open	**1.** Disconnect the power plug from the power supply. **2.** Remove the water from the washing machine. **3.** Open the filter cover using a coin. **4.** Locate the orange plastic tab and pull forward to open the door. 

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 23 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:24

troubleshooting

UNDERSTANDING ERROR MESSAGES

ERROR CODE	SOLUTION
dE	• Close the door.
4E	• Make sure the source water faucet is turned on. • Check the water pressure.
5E	• Check if the water in the drain hose is frozen. • Press the **Start/Pause** button to resume operating.
UE	• Laundry load is unbalanced; loosen any tangled laundry. If only one item of clothing needs washing, such as a bathrobe or jeans, the final spin result might be unsatisfactory and an "**UE**" error message will be shown in the display window.
Hot	• It appears when the internal temperature of the drum is high. The fan will automatically function, so just wait until "**Hot**" indication disappeared.
cE	• This is when the internal temperature does not go down below a certain degree in washing or dehydrating. Press the **Start/Pause** button to try again.
3E	• Call after-sales service.

Before contacting After-Sales service:

1. Try to remedy the problem (See "Troubleshooting" on this page).
2. Restart the programme to see if the fault is repeated.
3. If the malfunction persists, call after-sales service and describe the problem.

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 24 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:24

programme chart

PROGRAMME CHART

(● user option)

Program	Max load (kg)	Detergent and additives			Temperature (MAX) °C		Spin rpm (max)	Delay end	Water ( )	Electricity (kWh)
		Pre-wash	Wash	Softener	Default	Max				
Cotton	10	●	yes	●	60	60	1100(1100)	●	95	1.90
Intensive	10	●	yes	●	40	60	800(1100)	●	100	0.85
Boil	7	●	yes	●	95	95	800(1100)	●	110	2.75
Eco-Boil	7	●	yes	●	95	95	800(1100)	●	100	1.76
Quick	5		yes	●	40	40	800(1100)	●	60	0.67
Towel	5	●	yes	●	40	95	600(800)	●	120	0.86
Blanket	1sheet (Within 3kg)	●	yes	●	Cold	40	800(800)	●	100	0.15
Wool	3	-	yes	●	40	40	600(600)	●	70	0.70
Delicate	3	-	yes	●	Cold	40	600(600)	●	68	0.34
Clean Tub	-	-	yes	-	40	40	600(600)	-	55	0.90

Program	Type of wash
Cotton	Average or lightly soiled cottons, bed linen, table linen, underwear, towels, shirts, etc.
Intensive	This course is appropriate to wash underwear we change everyday, strong dirt removal and sterilization is performed simultaneously.
Boil	This course is appropriate to wash underwear we change everyday, strong dirt removal and sterilization is performed simultaneously.
Eco-Boil	Delicate curtains, dresses, skirts, shirts and blouses.
Quick	Lightly soiled cottons or linen blouses, shirts, dark coloured terry cloth, coloured linen articles, jeans, etc.
Towel	This course is appropriate to wash towels effectively.
Blanket	Cotton bedding, bed linen, bed sheet, duvet cover, pillow cover etc.
Wool	Only wash machine washable woolens with pure new wool label.
Delicate	For sensitive laundry that is easily damaged.
Clean Tub	Use this function to maintain wash tub clean and sanitary.

1. Programme with prewash lasts approx. 15 minutes longer.
2. The programme duration data has been measured under the conditions specified in Standard IEC 69456.
3. Consumption in individual homes may differ from the values given in the table due to variations in the pressure and temperature of the water supply, the load and the type of laundry.

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 25 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:26

appendix

FABRIC CARE CHART

	Resistant material		Can be ironed at 100˚C max
	Delicate fabric		Do not iron
	Item may be washed at 95˚C		Can be dry cleaned using any solvent
	Item may be washed at 60˚C		Dry clean with perchloride, lighter fuel, pure alcohol or R113 only
	Item may be washed at 40°C		Dry clean with aviation fuel, pure alcohol or R113 only
	Item may be washed at 30°C		Do not dry clean
	Item may be hand washed		Dry flat
	Dry clean only		Can be hung to dry
	Can be bleached in cold water		Dry on clothes hanger
	Do not bleach		Tumble dry, normal heat
	Can be ironed at 200˚C max		Tumble dry, reduced heat
	Can be ironed at 150˚C max		Do not tumble dry

ELECTRICAL WARNINGS

To reduce the risk of fire, electrical shock, and other injuries, keep these safety precautions in mind:

- Operate the appliance only from the type of power source indicated on the marking label. If you are not sure of the type of power supplied to your home, consult your appliance dealer or local power company.
- Use only a grounded or polarized outlet. For your safety, this appliance is equipped with a polarized alternating current line plug having one blade wider than the other. This plug will fit into the power outlet only one way. If you are unable to insert the plug fully into the outlet, try reversing the plug. If the plug still doesn't fit, contact your electrician to replace your outlet.
- Protect the power cord. Power supply cords should be routed so that they are unlikely to be walked on or pinched by items placed on or against them. Pay particular attention to cords at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the unit.
- Do not overload the wall outlet or extension cords. Overloading can result in fire or electric shock.

PROTECTING THE ENVIRONMENT

- This appliance is manufactured from recyclable materials. If you decide to dispose of this appliance, please observe local waste disposal regulations. Cut off the power cord so that the appliance cannot be connected to a power source. Remove the door so that animals and small children cannot get trapped inside the appliance.
- Do not exceed the detergent quantities recommended in the detergent manu-facturers' instructions.
- Use stain removal products and bleaches before the wash cycle only when strictly necessary.
- Save water and electricity by only washing full loads (the exact amount depends upon the program used).

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 26 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:32

DECLARATION OF CONFORMITY

This appliance complies with European safety standards, EC directive 93/68 and EN Standard 60335.

SPECIFICATION

TYPE	FRONT LOADING WASHER	
DIMENSION	W 650 mm X D 765 mm X H 940 mm	
WATER PRESSURE	50 ~ 780 kPa	
WEIGHT	96 kg	
WASH and SPIN CAPACITY	10.0 kg [DRY LAUNDRY]	
DRY CAPACITY	5.0 kg	
POWER CONSUMPTION	WASHING	150 W
	WASHING AND HEATING	2200 W
	DRYING	1900 W
WATER VOLUME	110	
SPIN REVOLUTION	MODEL	WD7101CKW
	rpm	1100 rpm

The appearance and specifications of the product are subject to change without prior notice for purposes of enhancement.

WD7101CKW-02502E-01_EN BASIC.indd 27 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:22:33

QUESTIONS OR COMMENTS?

Country	CALL	OR VISIT US ONLINE AT
HUNGARY	06-80-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/hu
CZECH REPUBLIC	844 000 844	www.samsung.com/cz
SLOVAKIA	0800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/sk

Code No. DC68-02502E-01_EN

WD7101CKW

Pračka
návod k použití

možnosti bez hranic

Děkujeme vám za zakoupení výrobku společnosti Samsung.
Abyste získali ještě více služeb, zaregistrujte svůj výrobek na adrese
www.samsung.com/global/register

CE

SAMSUNG

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 1 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:19:40

funkce

1. Praní vzduchem

Praní vzduchem dokáže z prádla odstranit veškeré nepříjemné pachy anebo snížit nutnost suchého čištění.

※ Sterilizace proti roztočům: Provádí sterilizaci veškerých bakterií a roztočů v ložním prádle v případech, kdy není účinné praní ve vodě.

2. Antibakteriální sterilizační systém Silver Nano (Ag+)

Funkce Silver Nano společnosti Samsung využívá k apretaci a dezinfekci prádla a bubnu pračky nepatrné částečky stříbra. Jemné prádlo i zapáchající ponožky budou zbaveny stop lidského potu již při teplotě 30 ˚C. Tím dochází k úspoře energie a jsou chráněny barvy a tvar oděvů.

3. Od praní k sušení jedním tlačítkem

Dobu sušení lze vybrat ručně. Pračka je vybavena automatickým senzorem optimálního suchého stavu, což umožňuje provést celý prací cyklus včetně sušicího cyklu pomocí jediného tlačítka.

4. Dětská pojistka

Funkce dětské pojistky nedovoluje zvědavým ručičkám malých dětí měnit program pračky. Tato bezpečnostní funkce zajišťuje, aby si děti nemohly hrát s obsluhou pračky.
Rovněž vyšle upozorňovací signál při aktivaci.

5. Úspora energie

Ekonomický cyklus umožňuje, aby se velká pračka při praní menšího množství prádla mohla chovat stejně jako menší model a používala méně vody, pracího prášku a elektřiny.

6. Odložený konec

Tato funkce uživateli dovoluje odložit dobu spuštění pračky až o 24 hodin.

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 2 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:19:40

bezpečnostní informace

V této příručce se nacházejí různá Varování a Upozornění.
Tato varování, upozornění a důležité bezpečnostní pokyny, které za nimi následují, neposkytují vyčerpávající popis podmínek a situací, k nimž může dojít. Je na vaší odpovědnosti, abyste si při instalaci, údržbě a provozu pračky počínali rozumně, pečlivě a opatrně. Společnost Samsung není odpovědná za škody vzniklé v důsledku nesprávného používání.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ SYMBOLY A POKYNY

Význam ikon a znaků v tomto návodu k použití:

VAROVÁNÍ	Rizika nebo nebezpečné zacházení, které může způsobit **vážná zranění nebo smrt osob**.
UPOZORNĚNÍ	Rizika nebo nebezpečné zacházení, které může způsobit **lehké zranění osob nebo škodu na majetku**.
UPOZORNĚNÍ	Abyste omezili riziko požáru, výbuchu, úrazu elektrickým proudem nebo zranění osob při používání pračky, dodržujte tato základní bezpečnostní opatření:

PŘED PRVNÍM POUŽITÍM SPOTŘEBIČE

UPOZORNĚNÍ

Balicí materiály mohou být nebezpečné pro děti. Uložte veškerý balicí materiál (plastické obaly, polystyrén atd.) zcela mimo dosah dětí.

Spotřebič je určen výhradně pro použití v domácnosti.

Připojení k vodovodu a k elektrické síti by měli provést kvalifikovaní technici podle pokynů výrobce (viz část „Instalace pračky“) a místních bezpečnostních předpisů.

Před použitím spotřebiče je třeba sejmout všechny balicí materiály a přepravní šrouby. V případě, že nebudou sejmuty, může dojít k vážnému poškození. Viz část „Demontáž přepravních šroubů“.

Před prvním praním prádla je třeba spustit celý cyklus bez náplně. Viz část „První praní“.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

VAROVÁNÍ

Před čištěním nebo prováděním údržby odpojte spotřebič od elektrické zásuvky nebo nastavte tlačítko **Zapnuto/Vypnuto**(⏻) do polohy Vypnuto.

Zkontrolujte, zda jsou kapsy všech oděvů, které chcete prát, prázdné.
Tvrdé nebo ostré předměty, například mince, zavírací špendlíky, hřebíky, šrouby nebo kameny, mohou způsobit značné poškození spotřebiče.

Po použití spotřebič vždy odpojte od napájení a vypněte přívod vody.

Před otevřením dvířek spotřebiče zkontrolujte, zda byla vypuštěna voda. Neotevírejte dvířka, pokud je voda stále vidět.

Do spotřebiče mohou vlézt domácí zvířata nebo malé děti. Před každým použitím spotřebič zkontrolujte.

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 3 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:19:40

bezpečnostní informace

Skleněná dvířka se během pracího cyklu silně zahřejí. Během používání spotřebiče zabraňte, aby k němu měly přístup děti.

Nepokoušejte se spotřebič sami opravit. Opravy provedené nezkušenými nebo nekvalifikovanými osobami mohou způsobit zranění nebo zapříčinit, že bude potřeba provést závažnější opravy.

Pokud dojde k poškození zástrčky (napájecího kabelu), musí ji, aby nevzniklo nebezpečí, vyměnit výrobce či servisní pracovník nebo osoba s podobnou kvalifikací.

Opravy tohoto spotřebiče mohou provádět pouze autorizovaná servisní střediska s použitím originálních náhradních dílů.

Tento spotřebič není určen k používání malými dětmi nebo nesvéprávnými osobami bez odpovídajícího dohledu odpovědných osob, které zajistí bezpečné používání spotřebiče. Neumožněte dětem, aby spotřebič používaly jako hračku.

Pokud je tento spotřebič napájen pomocí prodlužovacího kabelu nebo přenosného zařízení s elektrickou zásuvkou, musí být prodlužovací kabel nebo přenosné zařízení s elektrickou zásuvkou umístěny tak, aby nebyly vystaveny působení vody. Jmenovitý proud prodlužovacího kabelu nebo přenosného zařízení s elektrickou zásuvkou musí odpovídat parametrům spotřebiče.

Tento spotřebič musí být připojen k zásuvce, která je v řádném technickém stavu.

Tento spotřebič musí být umístěn tak, aby byla zásuvka přístupná i po jeho instalaci.

Nepoužívejte upravenou vodu obsahující olej, krém nebo pleťovou vodu, která se často nachází v obchodech s kosmetikou nebo na masážních klinikách.

- V opačném případě může dojít k deformaci těsnění, což způsobí nesprávnou funkci spotřebiče nebo únik vody.

Nerezová vana obvykle nekoroduje. Pokud je však ve vaně po delší dobu ponechán kovový předmět, např. sponka do vlasů, může vana začít korodovat.

- Nenechávejte ve vaně po delší dobu vodu nebo bělicí lázeň obsahující chlór.
- Nenechávejte ve vaně po delší dobu vodu obsahující železo, ani takovou vodu pravidelně nepoužívejte.
- Pokud se na povrchu vany začne objevovat rez, ošetřete povrch neutrálním čisticím prostředkem naneseným na houbu nebo měkký hadřík. (V žádném případě nepoužívejte kovový kartáč.)

U praček, které mají větrací otvory v základně, nesmějí být tyto otvory zakryty kobercem.

Používejte nové montážní sady hadic, nepoužívejte znovu staré hadice.

Sušička se nesmí používat v případě, že byly při čištění použity chemické prostředky.

Toto označení zobrazené na produktu a v jeho tištěných materiálech znamená, že by se tento spotřebič na konci životnosti neměl likvidovat společně s jiným domovním odpadem. Chcete-li zabránit možnému znečištění životního prostředí či poškození lidského zdraví způsobenému nekontrolovanou likvidací odpadu, oddělte spotřebič od ostatních typů odpadu a odpovídajícím způsobem jej recyklujte.
Domácí uživatelé by měli kontaktovat buď maloobchodního prodejce, u kterého tento produkt zakoupili, nebo úřad místní správy a vyžádat si informace o tom, kam a jak mohou tuto jednotku dopravit za účelem recyklace bezpečné pro životní prostředí. Firemní uživatelé by se měli obrátit na svého dodavatele a zkontrolovat podmínky kupní smlouvy. Tento výrobek by neměl být likvidován spolu s ostatním podnikovým odpadem.

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 4 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:19:41

obsah

INSTALACE PRAČKY 6

6 Rozbalení pračky
6 Popis pračky
7 Výběr umístění
7 Nastavení vyrovnávacích nožek
7 Demontáž přepravních šroubů
8 Připojení hadice přívodu vody
8 Připojení hadice přívodu vody (doplňková možnost)
9 Umístění vypouštěcí hadice
10 Zapojení pračky do elektrické sítě

PRANÍ DÁVKY PRÁDLA 11

11 První praní
11 Vložení pracího prostředku do pračky
12 Uspořádání ovládacího panelu
13 Informace k praní s funkcí Silver Wash
14 Dětská pojistka (funkce uzamčení tlačítek)
14 Ruční praní
15 Praní prádla pomocí funkce Fuzzy Logic
16 Použití cyklu Sušení
16 Používání funkce Odloženého konce
17 Přidání prádla
17 Použití funkce Čištění vany
18 Praní vzduchem
19 Tipy a rady pro praní

ÚDRŽBA PRAČKY 20

20 Nouzové vypuštění pračky
20 Oprava zamrzlé pračky
20 Čištění vnějšího povrchu
21 Čištění zásuvky a přihrádky na prací prostředek
21 Čištění filtru nečistot
22 Čištění síťového filtru hadice vody

ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD 23

23 Problémy a jejich řešení
24 Význam chybových zpráv

TABULKA PROGRAMŮ 25

25 tabulka programů

DODATEK 26

26 Informace o ošetřování materiálů
26 Varování týkající se elektrického proudu
26 Ochrana životního prostředí
27 Prohlášení o shodě
27 Technické údaje

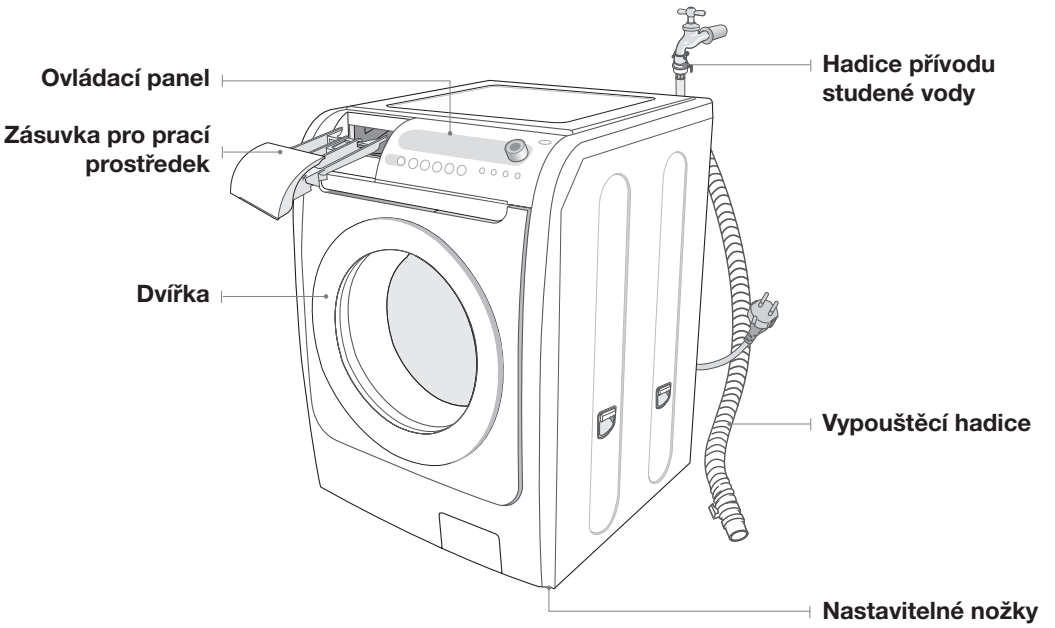
WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 5 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:19:41

instalace pračky

ROZBALENÍ PRAČKY

Rozbalte pračku a zkontrolujte, zda nedošlo k poškození při přepravě. Rovněž ověřte, zda jste obdrželi všechny níže uvedené položky. Pokud byla pračka během přepravy poškozena nebo nebyly doručeny všechny položky, obraťte se okamžitě na svého prodejce produktů Samsung.

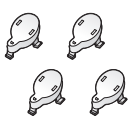
POPIS PRAČKY



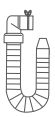
Montážní klíč

Hadice přívodu vody

Držák hadice



Kryty otvorů pro šrouby



Vypouštěcí hadice

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 6 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:19:43

VÝBĚR UMÍSTĚNÍ

Před instalací pračky vyberte umístění s následujícími vlastnostmi:

- Pevná a vodorovná podlaha (pokud podlaha není vodorovná, viz část „Nastavení vyrovnávacích nožek“ níže)
- Mimo dosah přímého slunečního světla
- Dostatečná ventilace
- Teplota místnosti neklesající pod 0 °C
- Mimo dosah zdrojů tepla, například na uhlí či plynových

Ujistěte se, že pračka nestojí na napájecím kabelu.

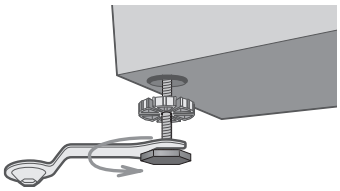
Pokud je pračka instalována na podlaze pokryté kobercem, nesmějí být kobercem zakryty větrací otvory.

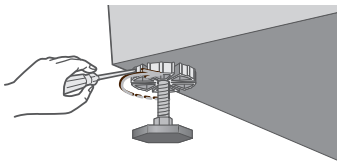
NASTAVENÍ VYROVNÁVACÍCH NOŽEK

Pokud podlaha není vodorovná, nastavte nožky (pod nožky nevkládejte kousky dřeva nebo jiné předměty):

1. Povolte šroub nožky a rukou jím otáčejte, dokud nedosáhnete potřebné výšky.
2. Utáhněte pojistnou matici pomocí (-) šroubováku.

Pokud je pračka umístěna na nerovné nebo nestabilní podlaze, dochází k vibracím a hluku.
(Je povolen náklon pouze pod úhlem 1 stupeň.)

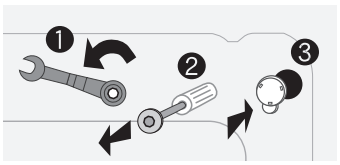




DEMONTÁŽ PŘEPRAVNÍCH ŠROUBŮ

Před použitím pračky je třeba demontovat čtyři přepravní šrouby ze zadní části spotřebiče.
Šrouby demontujte tímto způsobem:

1. Pomocí montážního klíče povolte všechny šrouby a vyjměte je.
2. Uchopte šroub za hlavu a protáhněte jej skrz širší část otvoru.
   Postup opakujte u každého šroubu.
3. Otvory zakryjte dodanými plastovými kryty.
4. Přepravní šrouby uschovejte k pozdějšímu použití.



WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 7 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:19:45

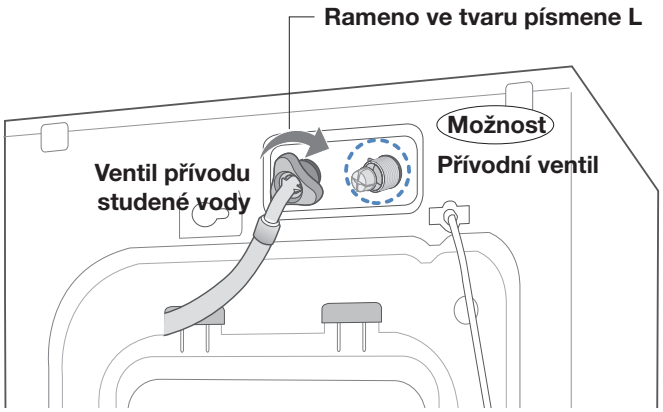
instalace pračky

PŘIPOJENÍ HADICE PŘÍVODU VODY

Hadici přívodu vody je třeba na jednom konci připojit k pračce a na druhém konci k vodovodnímu kohoutku. Hadici přívodu vody nenatahujte. Pokud je hadice příliš krátká, vyměňte ji za delší vysokotlakou hadici.

Připojení hadice přívodu vody:

1. Použijte armaturu ve tvaru L pro hadici přívodu studené vody a připojte ji k přívodu studené vody v zadní části pračky. Utáhněte ji rukou.
2. Druhý konec hadice přívodu studené vody napojte na dřezový uzavírací kohout studené vody a ručně utáhněte. V případě potřeby můžete změnit polohu hadice přívodu vody na konci u pračky tím, že uvolníte tvarovku, hadici otočíte a znovu tvarovku upevníte.

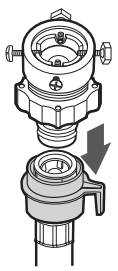


Možnost:

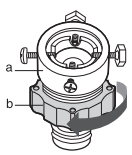
1. Použijte červenou armaturu ve tvaru L pro hadici přívodu teplé vody a připojte ji k červenému přívodu teplé vody v zadní části pračky. Utáhněte ji rukou.
2. Druhý konec hadice přívodu teplé vody napojte na dřezový uzavírací kohout teplé vody a ručně utáhněte.

PŘIPOJENÍ HADICE PŘÍVODU VODY (DOPLŇKOVÁ MOŽNOST)

1. Vyjměte adaptér z hadice přívodu vody.

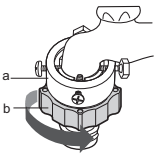


2. Nejdříve pomocí křížového šroubováku povolte čtyři šrouby na adaptéru. Poté otáčejte částí (b) na adaptéru ve směru šipky, až vznikne 5mm mezera.

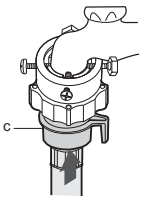


WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 8 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:19:46

3. Připojte adaptér k vodovodnímu kohoutku pevným utažením šroubů.
Potom otočte část (b) ve směru šipky a složte části (a) a (b) dohromady.

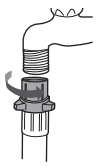


4. Připojte hadici přívodu vody k adaptéru. Položte část (c) hadice přívodu vody.
Až část (c) uvolníte, hadice se automaticky připojí k adaptéru a ozve se klapnutí.



5. Napojte druhý konec hadice přívodu vody na přívodní ventil vody v horní části pračky. Zcela zašroubujte hadici ve směru hodinových ručiček.

- Pokud má vodovodní kohoutek šroubovací hrdlo, připojte podle obrázku hadici přívodu vody ke kohoutku.



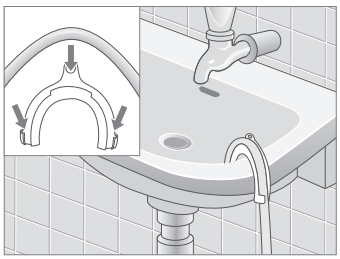
- Jestliže po připojení z hadice uniká voda, opakujte stejný postup znovu. Pro přívod vody použijte nejběžnější typ vodovodního kohoutku. V případě, že je kohout hranatý nebo příliš velký, odstraňte před vložením kohoutu do adaptéru rozpěrný kroužek.
- Spotřebič je třeba připojit k přívodu vody pomocí nové montážní sady hadice. Stará montážní sada by neměla být používána.

UMÍSTĚNÍ VYPOUŠTĚCÍ HADICE

Konec vypouštěcí hadice lze umístit třemi způsoby:

Přes okraj umyvadla

Vypouštěcí hadici je třeba umístit do výšky mezi 60 a 90 cm. Aby výpusť vypouštěcí hadice zůstala ohnuta, použijte dodané plastové vodítko hadice. Připevněte vodítko háčkem ke zdi nebo provázkem ke kohoutku, aby nedošlo k pohybu vypouštěcí hadice.



K potrubní odbočce odtoku z umyvadla

Potrubní odbočka odtoku se musí nacházet nad sifonem umyvadla tak, aby konec hadice byl alespoň 60 cm nad zemí.

K vypouštěcímu potrubí

Společnost Samsung doporučuje použít svislou trubku o výšce 65 cm, trubka nesmí být delší než 90 cm.

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 9 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:19:49

instalace pračky

ZAPOJENÍ PRAČKY DO ELEKTRICKÉ SÍTĚ

Pro uživatele v Evropě

Zástrčku pračky NENÍ NUTNÉ uzemnit.

Pro uživatele ve Spojených státech

Zástrčku pračky je NUTNÉ uzemnit. Před použitím spotřebiče nechejte uzemnění zkontrolovat kvalifikovaným elektrikářem, abyste se ujistili, že je vše v pořádku.

Pro uživatele ve Velké Británii

Připojení k elektrické síti

- UPOZORNĚNÍ: TENTO SPOTŘEBIČ MUSÍ BÝT UZEMNĚN.

Tento spotřebič musí být uzemněn. V případě elektrického zkratu snižuje uzemnění riziko zásahu elektrickým proudem tím, že pomocí zemnicího vodiče odvádí proud.

Spotřebič je vybaven síťovým kabelem, který obsahuje zemnicí vodič pro připojení k zemnicí svorce síťového kabelu.

Zástrčka musí být zapojena do síťové zásuvky, která je řádně namontována a uzemněna.

* Dráty v tomto síťovém kabelu jsou barevně odlišeny následujícím způsobem:
  - Žluto-zelená: uzemnění
  - Modrá: nula
  - Hnědá: fáze

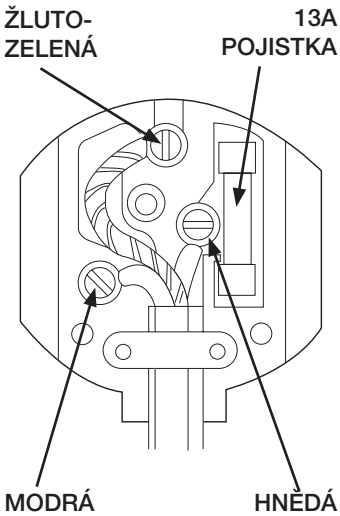
• Vzhledem k tomu, že barvy vodičů v síťovém kabelu tohoto spotřebiče NEMUSÍ odpovídat barevnému označení svorek v zástrčce, postupujte takto:

• Připojte žluto-zelený vodič ke svorce v zástrčce označené písmenem E nebo symbolem uzemnění (⏚), případně ke svorce označené zeleně či žluto-zeleně.

• Připojte modrý vodič ke svorce označené písmenem N nebo označené černou barvou.

• Připojte hnědý vodič ke svorce označené písmenem L nebo označené červenou barvou.

* V případě pochybností se obraťte na kvalifikovaného elektrikáře nebo servisního technika.
Výrobce pračky nenese žádnou odpovědnost za zranění osob či poškození spotřebiče způsobené nedodržením těchto pokynů.
Uvnitř pračky nejsou žádné díly, které by mohl uživatel opravit sám. Pokud je poškozen síťový kabel tohoto spotřebiče, může jej vyměnit pouze kvalifikovaný servisní pracovník autorizovaný výrobcem, protože k opravě je třeba použít speciální nástroje.



VAROVÁNÍ

Před použitím se ujistěte, že zástrčka ani napájecí kabel nejsou poškozené. Pokud jste z nějakého důvodu vyjmuli tvarovanou zástrčku z tohoto spotřebiče, okamžitě vyjměte pojistku a zástrčku zlikvidujte.

Za žádných okolností nezapojujte takovou zástrčku do zásuvky, protože by mohlo dojít k úrazu elektrickým proudem.

OKRUHY

Pračka by měla být napojena na zvláštní okruh odděleně od ostatních spotřebičů. V opačném případě by mohlo dojít k vypadnutí jističe nebo spálení pojistky okruhu.

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 10 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:19:50

praní dávky prádla

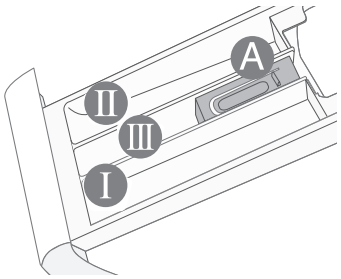
PRVNÍ PRANÍ

Před prvním praním prádla je třeba spustit celý cyklus bez náplně.

Postup:

1. Stiskněte tlačítko **Zapnuto/Vypnuto**.
2. Dejte malé množství prášku do přihrádky (Ⅱ) v zásuvce na prací prášek.
3. Pusťte do pračky vodu.
4. Stiskněte tlačítko **Spustit/Pozastavit**.

- Tím z pračky odstraníte případný zbytek vody ze zkušebního spuštění u výrobce.



Zásobník Ⅰ: Prášek pro předpírku nebo škrob.

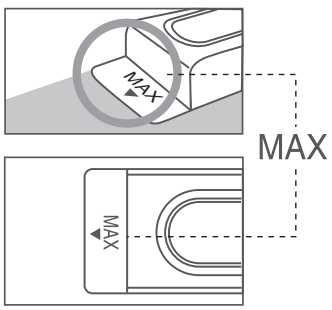
Zásobník Ⅱ: Zásuvka na prací prášek pro hlavní praní, změkčovadlo vody, aviváž, bělicí prostředky a prostředky pro odstraňování skvrn.

Zásobník Ⅲ: Přídavné prostředky, například změkčovadla látek či škrobicí přípravky (naplňte maximálně do výše spodního okraje A).

VLOŽENÍ PRACÍHO PROSTŘEDKU DO PRAČKY

1. Vytáhněte zásuvku pro prací prostředek.
2. Dejte prací prostředek do přihrádky (Ⅱ).
3. Do přihrádky (Ⅲ) můžete přidat změkčovadlo.
4. Do přihrádky (Ⅰ) můžete přidat prášek pro předpírku.

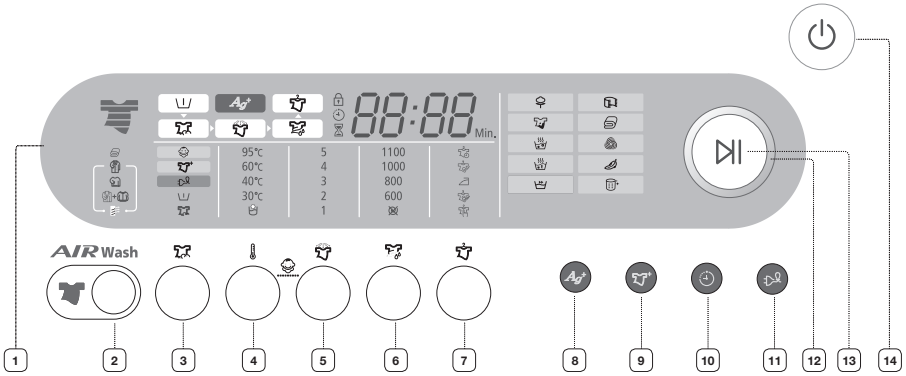
⚠ UPOZORNĚNÍ Koncentrovaná nebo hustá změkčovadla a aviváže je třeba nejprve rozpustit v malém množství vody, aby nedošlo k přetečení z důvodu zablokování.



WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 11 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:12

praní dávky prádla

USPOŘÁDÁNÍ OVLÁDACÍHO PANELU



1 **Panel s displejem**	Zobrazuje zbývající dobu pracího cyklu, všechny informace o praní a chybové zprávy.
2 **Tlačítko Praní vzduchem**	Používá se pro odstranění nepříjemných pachů. Výběr v pořadí: Oblek/Svetr → Úplet → Plášť → Ložní prádlo → Zrušit
3 **Tlačítko pro výběr pracího programu**	Toto tlačítko používejte pouze pro praní nebo předpírku. Výběr v pořadí: Hlavní praní → Předpírka + hlavní praní → Hlavní praní. Dobu praní nelze upravit (u cyklu Bavlna). Předpírku lze vybrat pouze u cyklu Bavlna, Intenzivní praní, Vyvářením, Ekonomické vyvářením, Pokrývky a Ručníky.
4 **Tlačítko pro výběr teploty**	Výběr v pořadí: : 30 ˚C → 40 ˚C → 60 ˚C → 95 ˚C Teplota vody se liší v závislosti na cyklu. ※ Neumožněte, aby byla přiváděna pouze teplá voda.
5 **Tlačítko pro výběr máchání**	Toto tlačítko vyberte, chcete-li přidat máchání anebo provést pouze máchací cyklus. Je možné jej zvolit až pětkrát.
6 **Tlačítko pro výběr odstřeďování**	V případě potřeby je možné vybrat rychlost odstřeďování. Pokud je zvoleno pouze odstřeďování a uprostřed odstřeďovacího cyklu je stisknuto tlačítko Spustit/Pozastavit, pračka spustí odstřeďování od začátku. ※ Rychlost odstřeďování se může lišit podle cyklu. ※ Bez odstřeďování znamená, že po vypuštění není provedeno žádné odstřeďování.
7 **Tlačítko pro výběr sušení**	Výběr v pořadí: Pro uložení → Extra → Žehlení → Lehké → Doba (30 min → 1:00 min → 1:30 min → 2:00 min → 2:30 min) → Pro uložení.
8 **Tlačítko Silver Wash**	Voda Silver je používána během praní a při posledním máchání a působí sterilizačně a antibakteriálně.
9 **Tlačítko Zastavit a přidat**	Toto tlačítko vyberte, chcete-li uprostřed cyklu přidat prádlo.
10 **Tlačítko pro výběr Odloženého konce**	Opakovaným stisknutím tlačítka můžete procházet dostupné možnosti odložení cyklu (maximálně do 24 hodin v hodinových intervalech). Zobrazené hodiny představují čas dokončeného pracího cyklu.

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 12 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:18

11 **Úspora energie**	Teplota bude snížena o dalších 10 stupňů, než bylo původně zadáno. Nižší teplota nijak významně nesnižuje kvalitu praní a ušetří 25 % elektrické energie. Tato funkce je dostupná nejméně pro -40 ˚C.
12 **Ovládací kolečko funkce Fuzzy Control**	Otočením zvolte jeden ze 10 dostupných pracích programů.
13 **Tlačítko Spustit/ Pozastavit**	Stisknutím tlačítka můžete pozastavit a restartovat programy.
14 **Tlačítko Zapnuto/ Vypnuto**	Jedním stisknutím pračku zapnete, dalším stisknutím pračku vypnete. Pokud zůstane napájení pračky zapnuto po dobu delší než 10 minut, aniž by došlo ke stisknutí některého tlačítka, automaticky se vypne.

INFORMACE K PRANÍ S FUNKCÍ SILVER WASH

V průběhu praní je přidána voda obohacená o Ag+. Poté proběhne hygienické sterilizační praní.

Během máchání je přidána voda obohacená o Ag+ při posledním máchání. Ošetřuje oděvy stříbrným antibiotickým potahem, což funguje jako ochrana před množením bakterií.

1. Otevřete dvířka, vložte oděvy a dvířka zavřete.
2. Stiskněte tlačítko **Zapnuto/Vypnuto**(⏻).
3. Vyberte cyklus otočením kolečka pro výběr cyklu.
4. Stiskněte tlačítko **Silver Wash**(*Ag+*).
5. Nasypte přiměřené množství pracího prostředku a aviváže do zásobníku na prací prostředek a zásobník zavřete.
   Nasypte přiměřené množství pracího prostředku do zásobníku na prací prostředek pro hlavní praní. Aviváž nalijte v menším množství, než ukazuje značka v zásobníku.
   Chcete-li použít předpírku, nasypte do zásobníku na prací prostředek další prací prostředek.

   Praní pomocí funkce Silver Wash: Pokud je použito společně s aviváží, může dojít ke snížení účinku této funkce.

6. Stiskněte tlačítko **Spustit/Pozastavit**(⏯).
   Pračka automaticky provede optimální praní vzhledem ke hmotnosti oděvů.

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 13 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:20

DĚTSKÁ POJISTKA (FUNKCE UZAMČENÍ TLAČÍTEK)

Jde o funkci určenou k zabránění manipulaci pračky malými dětmi.

Nastavení a uvolnění

Chcete-li tuto funkci nastavit nebo uvolnit, stiskněte najednou tlačítka **Teplota( )** a **Máchání( )** po dobu 3 sekund.

Nastavení:

1. Nastavení lze provést během zapínání nebo při provozu pračky.
2. Pokud funkci **DĚTSKÉ POJISTKY( )** nastavíte během praní, není možné použít žádné jiné tlačítko než **Zapnuto/Vypnuto**, dokud funkci dětské pojistky neuvolníte.
3. Rozsvítí se kontrolka DĚTSKÁ POJISTKA.

1. Pokud je pračka znovu zapnuta, zůstane nastavení funkce **DĚTSKÁ POJISTKA** nezměněno.
2. Pokud chcete funkci dětské pojistky uvolnit, postupujte podle výše uvedených pokynů.
3. Pokud není po zapnutí pračky možné používat žádná jiná tlačítka než **Zapnuto/ Vypnuto**, zkontrolujte kontrolku DĚTSKÁ POJISTKA.

RUČNÍ PRANÍ

Prádlo můžete prát ručně bez použití funkce Fuzzy Logic.

Postup:

1. Pusťte přívod vody.
2. Na pračce stiskněte tlačítko **Zapnuto/Vypnuto**( ).
3. Otevřete dvířka.
4. Vložte prádlo do bubnu, aniž byste jej přeplnili.
5. Zavřete dvířka.
6. Do příslušných přihrádek dejte prací prášek a v případě potřeby také změkčovadlo či prášek pro předpírku.
7. Stisknutím tlačítka pro výběr teploty zvolte teplotu.
   [Studené, 30 ˚C, 40 ˚C, 60 ˚C, 95 ˚]
8. Stisknutím tlačítka **Máchání**( ) zvolte požadovaný počet máchacích cyklů.
   Maximální počet máchacích cyklů je pět.
   Doba praní se odpovídajícím způsobem prodlouží.
9. Stisknutím tlačítka **Odstřeďování**( ) zvolte rychlost odstřeďování.
10. Opakovaným stisknutím tlačítka **Odložený konec**( ) můžete procházet dostupné možnosti odložení cyklu (maximálně do 24 hodin v hodinových intervalech). Zobrazené hodiny představují čas dokončení pracího cyklu.
11. Stiskněte tlačítko **Spustit/Pozastavit**( ), prací cyklus se spustí.

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 14 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:21

PRANÍ PRÁDLA POMOCÍ FUNKCE FUZZY LOGIC

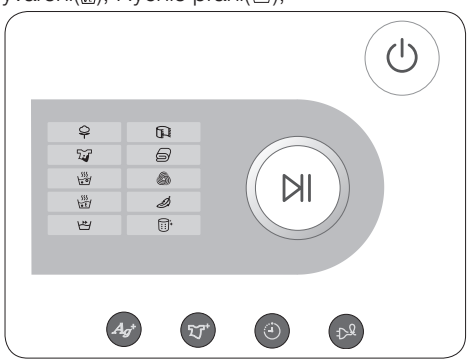
Automatický řídicí systém Fuzzy Logic vaší nové pračky Samsung usnadňuje praní prádla. Při výběru programu pračka nastaví správnou teplotu, dobu a rychlost praní.

Praní prádla pomocí programů Fuzzy Logic:

1. Otevřete umyvadlový vodovodní kohout.
2. Stiskněte tlačítko **Zapnuto/Vypnuto**().
3. Otevřete dvířka.
4. Vložte prádlo do bubnu, aniž byste jej přeplnili.
5. Zavřete dvířka.
6. Do příslušných přihrádek dejte prací prostředek, změkčovadlo a prášek pro předpírku (v případě nutnosti).

Předpírka je k dispozici pouze u programů Ručníky(), Bavlna(), Vyvářením(), Ekonomické vyvářením(), Intenzivní praním(), Pokrývky().
Je nutná pouze v případě, že je prádlo velmi silně znečištěné.

7. Otočte kolečkem funkce Fuzzy Control a vyberte příslušný program pro typ oděvů Bavlna (), Intenzivní praní(), Vyvářením(), Ekologické vyvářením(), Rychlé praní(), Ručníky(), Pokrývky(), Vlna(), Jemné prádlo(), Čištění vany().
Na ovládacím panelu se rozsvítí kontrolky.



8. V tuto chvíli je možné pomocí příslušného tlačítka zvolit teplotu praní, dobu máchání, rychlost odstřeďování, dobu odložení, praní pomocí funkce Silver Wash a tlačítko sušení.
(Dobu odložení, praní pomocí funkce Silver Wash a tlačítko pro sušení může uživatel vybrat volitelně.)
9. Stisknutím tlačítka **Spustit/Pozastavit**() na ovládacím kolečku Fuzzy Control spusťte prací cyklus.
Kontrolka průběhu se rozsvítí a na displeji se zobrazí zbývající doba cyklu.

Možnost pozastavení

Dokud není dokončeno napouštění vody po spuštění pračky, je možné vložit nebo vyjmout prádlo.

Pokud stisknete tlačítko **Spustit/Pozastavit**(), dvířka se ihned odemknou.

Pokud je v pračce příliš horká voda anebo je vody příliš mnoho, dvířka nelze otevřít.

Po uzavření dvířek znovu plynule spustíte prací cyklus stisknutím tlačítka **Spustit/Pozastavit**().

Po dokončení cyklu:

Po úplném skončení pracího cyklu se napájení automaticky vypne.

1. Otevřete dvířka.

Dvířka lze otevřít až po zastavení pračky nebo vypnutí napájení.

2. Vyjměte prádlo.

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 15 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:25

praní dávky prádla

POUŽITÍ CYKLU SUŠENÍ

Zkontrolujte si informace na štítku uvádějícím kapacitu sušičky a vložte prádlo na úrovni nižší, než je uvedená značka pro 6,0 kg suchého prádla.

1. Otevřete dvířka, vložte oděvy a dvířka zavřete.
2. Stiskněte tlačítko **Zapnuto/Vypnuto**(⏻) a poté stiskněte tlačítko **Sušení**(). Automaticky se vybere standardní cyklus. Sušení je k dispozici pouze u cyklů Ručníky, Bavlna, Vyváření, Ekonomické vyváření, Intenzivní praní a Rychlé praní.
3. Následujícím způsobem vyberte tlačítko **Sušení**() Každým stisknutím tlačítka bude opakovaně vybrán typ sušení v následujícím pořadí: Pro uložení() → Extra() → Žehlení() → Lehké() → Doba() [30 min → 1:00 min → 1:30 min → 2:00 min → 2:30 min] → Pro uložení
   - Automaticky se dle hmotnosti oděvů před sušením zobrazí doba sušení (tím je zajištěna vyšší účinnost sušení).
4. Nasypte přiměřené množství pracího prostředku a aviváže do zásobníku na prášek a zásobník uzavřete.
5. Stiskněte tlačítko **Spustit/Pozastavit**(⏯). Automaticky se provede optimální funkce, od praní po sušení.

- Po spuštění sušení nelze změnit vybraný cyklus.
- Pokud vyberete funkci Sušení, bude intenzita ODSTŘEĎOVÁNÍ nastavena na hodnotu Vysoká, aby se zvýšila účinnost sušení.
- Jestliže není k dispozici přívod studené vody, sušení neproběhne.
- Jestliže po skončení sušení nevyjmete oděvy z bubnu, bude po dobu asi 30 minut probíhat funkce ochrany před pomačkáním a zároveň se bude zobrazovat zpráva [End] (Konec).
  Postup vyjmutí oděvů: Nejprve stiskněte tlačítko **Spustit/Pozastavit**(⏯) nebo **Zapnuto/Vypnuto**(⏻) a poté oděvy vyjměte.
- Pokud chcete provést sušení po ručním praní, vyberte zároveň funkce **Odstřeďování** () a **Sušení**().

POUŽÍVÁNÍ FUNKCE ODLOŽENÉHO KONCE

Je možné nastavit pračku tak, aby automaticky dokončila praní později. Zvolit můžete odložení o maximálně 24 hodin (v hodinových intervalech). Zobrazené hodiny představují čas dokončeného pracího cyklu.

Postup:

1. Ručně nebo automaticky nastavte pračku na druh praného prádla.
2. Opakovaným stisknutím tlačítka **Odložený konec**() nastavte dobu odložení.
3. Stiskněte tlačítko **Spustit/Pozastavit**(⏯). Kontrolka Odložený konec se rozsvítí a začne odpočítávání až do zadané doby dokončení praní.
4. Chcete-li zrušit funkci **Odložený konec**, stiskněte tlačítko **Zapnuto/Vypnuto**(⏻) a poté pračku znovu zapněte.

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 16 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:26

PŘIDÁNÍ PRÁDLA

1. Stiskněte tlačítko **Zastavit a přidat**(✋+).
   - Pračka automaticky přestane prát.
2. Počkejte asi 30 sekund a ověřte stav kontrolky tlačítka funkce **Zastavit a přidat**(✋+).
   - **Blikání:** pračka vypouští vodu na bezpečnou úroveň, aby bylo možné přidat další prádlo (zobrazuje se v režimu pozastavení).
   - **Vypnuto:** je možné přidat prádlo.

Pračka zjistí množství prádla uvnitř asi 30 sekund před tím, než rozhodne, zda je možné vložit další prádlo.

3. Přidejte prádlo.
4. Stiskněte tlačítko **Spustit/Pozastavit**(⏯).
   - Nepřidávejte prádlo v případě, že je voda v pračce napěněná anebo je pračka plná vody. Pěna nebo voda by mohly uniknout dvířky. Proto před otevřením dvířek nejprve zkontrolujte stav uvnitř pračky.

POUŽITÍ FUNKCE ČIŠTĚNÍ VANY

Toto je cyklus sloužící k umytí vany.

1. Stiskněte tlačítko **Zapnuto/Vypnuto**(⏻).
2. Vyberte cyklus Čištění vany otočením ovládacího kolečka pro výběr cyklů.
3. Dejte do zásobníku na prací prášek pro hlavní praní přiměřené množství bělidla (Ⅱ).
   (Viz část „První praní“.)
   Účinnějšího mytí dosáhnete při použití práškového typu čisticího prostředku.
   Chcete-li provést zběžné mytí: Můžete provést mytí pouze výběrem vody o teplotě 40 °C, bez přidání bělidla.
4. Stiskněte tlačítko **Spustit/Pozastavit**(⏯).

Čištění vany jednou měsíčně je postačující.

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 17 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:27

praní dávky prádla

PRANÍ VZDUCHEM

Praní vzduchem dokáže odstranit veškeré nepříjemné pachy z prádla, a to díky výkonnému větracímu systému. Oděvy, které lze zbavit zápachu, jsou například vlněné vesty, bavlněné nebo péřové bundy, svetry a obleky. (Dva obleky nebo méně)

1. Otevřete dvířka, vložte prádlo do pračky a dvířka zavřete.
2. Stiskněte tlačítko **Zapnuto/Vypnuto**.
3. Stiskněte tlačítko **Praní vzduchem**.
   - Po každém stisknutí tlačítka prochází provozní režim tímto pořadím: Oblek/Bunda → Úplet → Plášť → Ložní prádlo → Zrušit.
   - Pokud vyberete jednu z těchto možností, nelze již vybrat žádné jiné tlačítko a je možné zvolit pouze dobu konce cyklu v rozmezí 1:00 – 24:00.
4. Uzavřete dvířka a stiskněte tlačítko **Spustit/Pozastavit**.

- Pokud nevyjmete prádlo ihned po dokončení funkce Praní vzduchem, pračka zajistí přídavnou ochranu před pomačkáním po dobu 30 minut.
- Stiskněte tlačítko **Spustit/Pozastavit** anebo **Zapnuto/Vypnuto** a vyjměte prádlo.
- Insekticidní proces dokáže zlikvidovat bakterie žijící v materiálech, které nelze prát, například v pokrývkách, polštářích, poduškách a krajkových panenkách.

- Nepoužívejte funkci Praní vzduchem u následujících oděvů:
  - citlivých oděvů vyrobených z kůže, norkového kožichu, kožešin, hedvábí apod.
  - spodního prádla zdobeného krajkami, „lepených“ polštářů pro panenky a šatů, z nichž by mohly upadnout ozdoby.
  - oděvů s knoflíky může dojít k rozbití knoflíků.
  - u naškrobených oděvů může dojít k deformaci.
- Nepoužívejte insekticidní proces u následujících oděvů:
  1) pevných lůžkovin, například dřevěného polštáře (krční opěrky)
     - u polštářů nebo pokrývek vyplněných plastovým materiálem nebo škrobem namísto bavlny
     - elektrických pokrývek
  2) kožešinových pokrývek
  3) objemných pokrývek

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 18 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:27

TIPY A RADY PRO PRANÍ

Třídění prádla: Prádlo roztřiďte podle následujících vlastností:

- **Podle symbolu pro ošetřování prádla:** Roztřiďte prádlo na bavlnu, smíšené vlákno, syntetické vlákno, hedvábí, vlnu a umělé hedvábí.
- **Podle barvy:** Oddělte bílé a barevné prádlo. Nové barevné kusy prádla perte samostatně.
- **Podle velikosti:** Umístění rozdílných velikostí prádla do stejné náplně zlepší kvalitu praní.
- **Podle citlivosti:** Jemné prádlo perte zvlášť a použijte šetrný program pro čistou vlnu, záclony a hedvábné prádlo. Zkontrolujte štítky na kusech prádla nebo nahlédněte do informací o ošetřování jednotlivých materiálů v dodatku.

Vyprázdnění kapes: Mince, zavírací špendlíky a podobné předměty mohou poškodit tkaninu, buben pračky a nádrž na vodu.

Uzavření zapínání: Zapněte zipy a knoflíky nebo háčky; volné pásky a stuhy by měly být svázány k sobě.

Předpírka bavlny: Nová pračka ve spojení s moderními pracími prostředky poskytuje vynikající výsledky při praní a současně šetří energii, čas, vodu i prací prostředky. Pokud je však bavlněné prádlo zvláště silně znečištěné, použijte předpírku a prací prostředek na bázi proteinů.

Určení kapacity dávky: Nepřetěžujte pračku, jinak se prádlo nemusí vyprat náležitým způsobem. Pomocí grafu níže určete kapacitu dávky pro praný typ prádla.

Druh látky	Kapacita dávky
Bavlna() / Intenzivní praní()	10 kg
Vyváření() / Ekonomické vyváření()	7 kg
Ručníky() / Rychlé praní() / Pokrývky()	1kus [do 3 kg]
Vlna()	5 kg
Sušení()	5 kg

Tipy k pracím prostředkům: Druh pracího prostředku, který je třeba použít, závisí na druhu vlákna (bavlna, umělé vlákno, jemné prádlo, vlna), barvě, teplotě praní, stupni a typu znečištění.

Vždy používejte prací prostředky s nízkou mírou pěnivosti, které jsou určeny pro automatické pračky.

Dodržujte doporučení výrobce pracího prostředku ohledně hmotnosti náplně, stupně zašpinění a tvrdosti vody v místě použití spotřebiče. Pokud neznáte tvrdost používané vody, vyžádejte si informace u vodárenské společnosti.

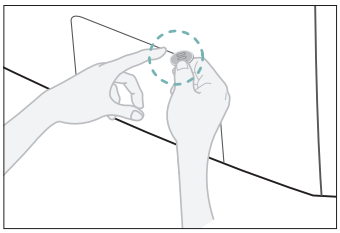
Prací prostředky a přísady uchovávejte na bezpečném a suchém místě mimo dosah dětí.

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 19 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:28

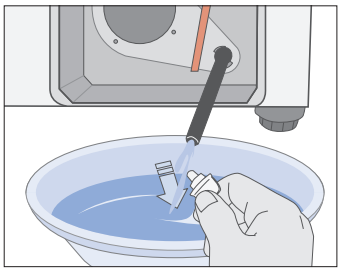
údržba pračky

NOUZOVÉ VYPUŠTĚNÍ PRAČKY

1. Odpojte pračku od elektrické sítě.
2. Otevřete kryt filtru pomocí mince nebo klíče.



3. Odšroubujte kryt nouzového vypouštění směrem doleva. Uchopte uzávěr na konci nouzové vypouštěcí trubice a pomalu ji vytáhněte ven asi 15 cm.
4. Vypusťte vodu do nádoby.
5. Zasuňte zpět vypouštěcí trubici a našroubujte uzávěr zpět.
6. Nasaďte kryt filtru.



OPRAVA ZAMRZLÉ PRAČKY

Pokud teplota klesne pod bod mrazu a pračka zamrzne:

1. Odpojte pračku od elektrické sítě.
2. Nalijte teplou vodu na přívodní kohout, aby se uvolnila přívodní hadice.
3. Vyjměte hadici přívodu vody a ponořte ji do teplé vody.
4. Vlijte teplou vodu do bubnu pračky a ponechte ji 10 minut stát.
5. Znovu spojte hadici přívodu vody s uzavíracím kohoutem a zkontrolujte, zda je dodávka vody a vypouštění v pořádku.

ČIŠTĚNÍ VNĚJŠÍHO POVRCHU

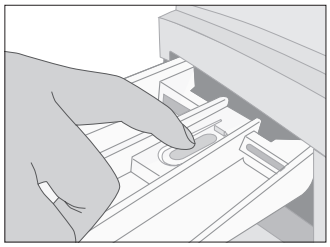
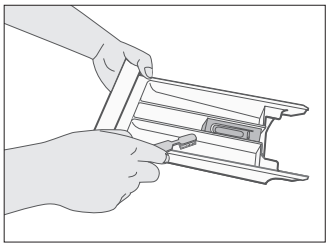
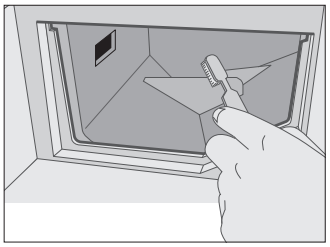
1. Povrch pračky včetně kontrolního panelu otírejte měkkou tkaninou a neabrazivními čisticími prostředky vhodnými pro domácnost.
2. K usušení použijte měkkou tkaninu.
3. Nelijte na pračku vodu.

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 20 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:29

ČIŠTĚNÍ ZÁSUVKY A PŘIHRÁDKY NA PRACÍ PROSTŘEDEK

1. Stiskněte uvolňovací tlačítko uvnitř zásuvky na prací prostředek a vytáhněte ji.
2. Vyčistěte přihrádku zásuvky a otřete ztvrdlý prací prášek, aviváž a vodu uvnitř zásuvky.
3. Odstraňte z vnitřní části veškeré zbytky pracích prostředků.
4. Zatlačte zásuvku zpět na místo.

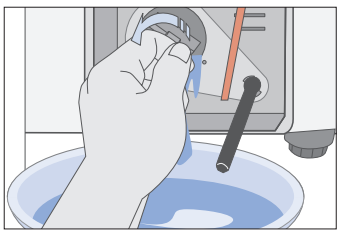
- Nestříkejte dovnitř vodu hadicí. Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem nebo vzniku požáru.
- Odstraňte všechny mince a knoflíky, protože by mohly ucpat vypouštěcí hadici.

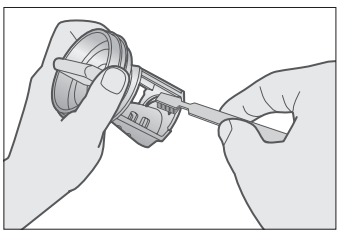
ČIŠTĚNÍ FILTRU NEČISTOT

Odpadový filtr čistěte 5 či 6krát ročně nebo v případě, že se na displeji zobrazí následující chybová zpráva:

1. Otevřete kryt filtru. Další informace naleznete v části „Nouzové vypuštění pračky“.
2. Odšroubujte víčko nouzového vypouštění otáčením vlevo a vypusťte všechnu vodu.
   Další informace naleznete v části „Nouzové vypuštění pračky“.
3. Odšroubujte víčko filtru a vyjměte ho.



4. Vymyjte všechnu nečistotu nebo odstraňte předměty zachycené na filtru. Ověřte, zda není zablokován pohon vypouštěcího čerpadla za filtrem. Vraťte kryt filtru na původní místo.
5. Nasaďte kryt filtru.



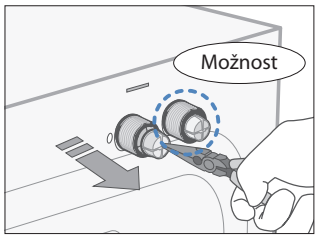
WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 21 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:31

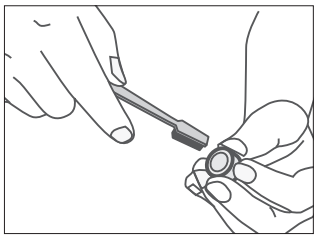
ČIŠTĚNÍ SÍŤOVÉHO FILTRU HADICE VODY

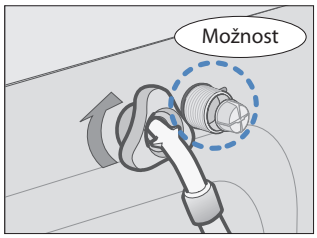
Síťový filtr hadice přívodu vody je třeba čistit nejméně jednou za rok nebo v případě, že se na displeji zobrazí následující chybová zpráva:

Postup:

1. Uzavřete kohout přívodu vody do pračky.
2. Odšroubujte hadici ze zadní části pračky.
3. Pomocí kleští jemně vytlačte síťový filtr z konce hadice a vypláchněte jej do čista pod tekoucí vodou. Vyčistěte rovněž vnitřní a vnější stranu konektoru se závitem.
4. Zatlačte filtr zpět na místo.
5. Našroubujte hadici zpět na pračku.
6. Otevřete vodovodní kohoutek a ujistěte se, že připojení těsní a neprosakuje voda.



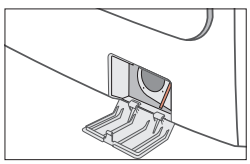




WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 22 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:33

odstraňování závad

PROBLÉMY A JEJICH ŘEŠENÍ

PROBLÉM	ŘEŠENÍ
Pračka se nespustí.	• Ověřte, zda jsou dvířka pevně uzavřena. • Ujistěte se, že je pračka zapojena do elektrické sítě. • Ujistěte se, že je uzavírací kohout vody otevřen. • Stiskněte tlačítko Spustit/Pozastavit.
Do pračky nenatéká voda nebo není dostatečný přítok vody.	• Ujistěte se, že je uzavírací kohout vody otevřen. • Ujistěte se, že není hadice přívodu vody zamrzlá. • Ujistěte se, že není hadice přívodu vody zalomena. • Ujistěte se, že není filtr hadice přívodu vody zablokován.
V zásuvce na prací prostředek zůstává zbytek pracího prostředku i po ukončení pracího programu.	• Ověřte, zda pračka pracuje s dostatečným tlakem vody. • Dávejte prací prostředky do vnitřních částí zásuvky pro prací prostředek (mimo vnější okraje).
Pračka vibruje nebo je příliš hlučná.	• Ujistěte se, že povrch, na kterém je pračka postavena, je rovný. Pokud podlaha není vodorovná, vyrovnejte spotřebič nastavením nožek pračky. • Ujistěte se, že přepravní šrouby byly demontovány. • Ověřte, zda se pračka nedotýká žádných dalších předmětů. • Ujistěte se, že je náplň v bubnu rovnoměrně rozložena.
Pračka nevypouští vodu nebo neodstřeďuje.	• Ověřte, zda vypouštěcí hadice není přimáčknutá nebo přehnutá. • Ujistěte se, že není zanesen filtr nečistot.
Dvířka nelze otevřít.	**1.** Vytáhněte zástrčku napájecího kabelu ze zásuvky. **2.** Vylijte z pračky vodu. **3.** Pomocí mince otevřete kryt filtru. **4.** Zatažením za oranžové plastové poutko otevřete dvířka. 

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 23 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:34

odstraňování závad

VÝZNAM CHYBOVÝCH ZPRÁV

KÓD CHYBY	ŘEŠENÍ
dE	• Zavřete dvířka.
4E	• Ujistěte se, že je uzavírací kohout vody otevřen. • Zkontrolujte tlak vody.
5E	• Zkontrolujte, zda není vypouštěcí hadice zamrzlá. • Pro obnovení provozu stiskněte tlačítko **Spustit/Pozastavit**.
UE	• Dávka prádla je nevyvážená; uvolněte zamotané prádlo. Pokud je potřeba vyprat jenom jeden kus oděvu, například župan nebo džínové kalhoty, může být konečný výsledek odstřeďování neuspokojivý a na displeji se zobrazí chybová zpráva „**UE**“.
Hot	• Zobrazuje se v případě, že je uvnitř bubnu vysoká teplota. Automaticky se spustí ventilátor. Počkejte, až zpráva „**Hot**“ zmizí.
cE	• Toto zpráva se zobrazuje v případě, že teplota během praní nebo vypouštění neklesne pod určitou teplotu. Opakujte akci stisknutím tlačítka **Spustit/Pozastavit**.
3E	• Obraťte se na poprodejní servis.

Před kontaktováním poprodejního servisu:

1. Zkuste problém odstranit (viz část „Odstraňování závad“ na této straně).
2. Znovu spusťte program, zda se bude chyba opakovat.
3. Pokud porucha přetrvává, obraťte se na poprodejní servis a popište závadu.

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 24 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:34

tabulka programů

TABULKA PROGRAMŮ

(● uživatelská volba)

Program	Max. náplň (kg)	Prací prostředky a přísady			Teplota (MAX) ˚C		Odstřeďování (otáčky za minutu) (max.)	Odložený konec	Voda (ℓ)	Elektřina (kWh)
		Předpírka	Praní	Změkčovadlo	Výchozí	Max.				
Bavlna	10	●	ano	●	60	60	1100(1100)	●	95	1.90
Intenzivní praní	10	●	ano	●	40	60	800(1100)	●	100	0.85
Vyvářeí	7	●	ano	●	95	95	800(1100)	●	110	2.75
Ekonomické vyvářeí	7	●	ano	●	95	95	800(1100)	●	100	1.76
Rychlé praní	5		ano	●	40	40	800(1100)	●	60	0.67
Ručníky	5	●	ano	●	40	95	600(800)	●	120	0.86
Pokrývky	1 kus (do 3 kg)	●	ano	●	Studený cyklus	40	800(800)	●	100	0.15
Vlna	3		ano	●	40	40	600(600)	●	70	0.70
Jemné prádlo	3		ano	●	Studený cyklus	40	600(600)	●	68	0.34
Čištění vany			ano		40	40	600(600)		55	0.90

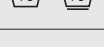
Program	Druh praní
Bavlna	Středně nebo mírně znečištěná bavlna, ložní prádlo, stolní prádlo, spodní prádlo, ručníky, košile atd.
Intenzivní praní	Tento cyklus je vhodný pro praní spodního prádla, které se denně převléká. Během cyklu je intenzivně odstraňována nečistota a zároveň probíhá sterilizace.
Vyváření	Tento cyklus je vhodný pro praní spodního prádla, které se denně převléká. Během cyklu je intenzivně odstraňována nečistota a zároveň probíhá sterilizace.
Ekonomické vyváření	Jemné záclony, šaty, sukně, košile a halenky.
Rychlé praní	Mírně znečištěné bavlněné nebo lněné halenky, košile, tmavé barevné froté prádlo, barevné ložní prádlo, džínsovina atd.
Ručníky	Tento cyklus je vhodný pro účinné praní ručníků.
Pokrývky	Bavlněné a jiné ložní prádlo, prostěradla, povlaky na deky a polštáře apod.
Vlna	Pouze vlna, kterou lze prát v pračce, s označením čistá vlna.
Jemné prádlo	Je určen pro citlivé prádlo, které se snadno poškodí.
Čištění vany	Tato funkce slouží k udržování čistoty a hygieny prací vany.

1. Programy s předpírkou trvají přibližně o 15 minut déle.
2. Data o trvání programů byla měřena za podmínek stanovených normou IEC 69456.
3. Spotřeba jednotlivých domácností se může lišit od hodnot v tabulce v důsledku kolísání tlaku a teploty vodovodní přípojky, objemu a druhu náplně prádla.

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 25 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:35

dodatek

INFORMACE O OŠETŘOVÁNÍ MATERIÁLŮ

	Odolný materiál		Lze žehlit při maximální teplotě 100 °C.
	Jemné materiály		Nežehlit.
	Lze prát při teplotě 95 °C.		Lze chemicky čistit libovolným rozpouštědlem.
	Lze prát při teplotě 60 °C.		Chemicky čistit pouze perchloridem, benzínem, čistým lihem nebo R113.
	Lze prát při teplotě 40 °C.		Chemicky čistit pouze leteckým benzínem, čistým lihem a R113.
	Lze prát při teplotě 30 °C.		Nečistit chemicky.
	Lze prát ručně.		Sušit ve vodorovné poloze.
	Čistit výhradně chemicky.		Lze sušit pověšené.
	Lze bělit v chladné vodě.		Sušit na ramínku.
	Nebělit.		Sušit v sušičce při běžné teplotě.
	Lze žehlit při maximální teplotě 200 °C.		Sušit v sušičce při nízké teplotě.
	Lze žehlit při maximální teplotě 150 °C.		Nesušit v sušičce.

VAROVÁNÍ TÝKAJÍCÍ SE ELEKTRICKÉHO PROUDU

Abyste snížili riziko požáru, úrazu elektrickým proudem nebo jiných zranění, dodržujte tato bezpečnostní opatření:

- Provozujte tento spotřebič výhradně po připojení k typu zdroje napájení uvedenému na štítku. Pokud nevíte jistě, jaký typ elektrické energie je dodáván do vaší domácnosti, informujte se u prodejce spotřebiče nebo místního dodavatele elektrické energie.
- Používejte pouze uzemněnou nebo polarizovanou zásuvku. Pro zajištění bezpečnosti je spotřebič vybaven polarizovanou zástrčkou střídavého proudu, která má jeden kolík širší než druhý. Zástrčku lze do elektrické zásuvky zapojit jen jedním způsobem. Pokud nemůžete zástrčku do zásuvky zcela zasunout, zkuste zástrčku otočit. Pokud nadále nelze zástrčku zasunout, požádejte elektrikáře o výměnu zásuvky.
- Chraňte napájecí kabel. Napájecí kabely by měly být vedeny tak, aby se snížila pravděpodobnost jejich pošlapání nebo sevření předměty umístěnými na nich nebo pod nimi. Věnujte zvláštní pozornost kabelům u zástrček, zásuvek a míst, kde vycházejí ze spotřebiče.
- Nepřetěžujte síťovou zásuvku nebo prodlužovací kabel. Přetížení může způsobit požár nebo úraz elektrickým proudem.

OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

- Tento spotřebič je vyroben z recyklovatelných materiálů. Rozhodnete-li se tento spotřebič zlikvidovat, dodržte místní nařízení pro nakládání s odpady. Odřízněte napájecí kabel, aby nebylo možné spotřebič připojit ke zdroji napájení. Sejměte dvířka, aby ve spotřebiči nemohla uváznout zvířata nebo malé děti.
- Nepřekračujte množství pracích prostředků doporučená v pokynech příslušných výrobců.
- Produkty pro odstraňování skvrn a bělicí prostředky použijte před pracím cyklem jen tehdy, je-li to nezbytně nutné.
- Šetřete vodou a elektrickým proudem tak, že budete používat pouze plnou náplň pračky (přesné množství závisí na použitém programu).

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 26 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:43

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Tento spotřebič splňuje evropské bezpečnostní normy, směrnici 93/68/EHS a normu EN 60335.

TECHNICKÉ ÚDAJE

TYP	PRAČKA S PŘEDNÍM PLNĚNÍM	
ROZMĚRY	Š 650 mm × H 765 mm ×V 940 mm	
TLAK VODY	50 ~ 780 kPa	
HMOTNOST	96 kg	
KAPACITA PRANÍ a ODSTŘEĎOVÁNÍ	10,0 kg (SUCHÉHO PRÁDLA)	
KAPACITA SUŠENÍ	5,0 kg	
SPOTŘEBA ENERGIE	PRANÍ	150 W
	PRANÍ A OHŘEV	2200 W
	SUŠENÍ	1900 W
OBJEM VODY	110 ℓ	
OTÁČKY PŘI ODSTŘEĎOVÁNÍ	MODEL	WD7101CKW
	ot./min	1100 ot./min

Vzhled a technické údaje produktu mohou být za účelem zdokonalení změněny bez předchozího upozornění.

WD7101CKW-02502E-01_CZ.indd 27 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:20:43

DOTAZY NEBO POZNÁMKY?

Země	ZAVOLEJTE NÁM	NEBO NÁS NAVŠTIVTE NA WEBU
HUNGARY	06-80-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/hu
CZECH REPUBLIC	844 000 844	www.samsung.com/cz
SLOVAKIA	0800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/sk

Kód č. DC68-02502E-01_CZ

WD7101CKW

Mosógép
használati útmutató

képzelje el a lehetőségeket

Köszönjük, hogy Samsung terméket vásárolt.
További szolgáltatásért,
regisztrálja a terméket a következő címen:
www.samsung.com/global/register

CE

SAMSUNG

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 1 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:17

funkciók

1. Lég-mosás

A légi mosás eltávolítja a mosásból a kellemetlen szagokat, így kevésbé van szükség vegytisztításra.

※ Atkafertőtlenítés: Kifertőtleníti az ágyneműből a baktériumokat és az atkákat, melyek ellen a normál mosás nem hatékony.

2. Silver nano (Ag+) antibakteriális és fertőtlenitő rendszer

A Samsung Ezüst funkciója silver nano részecskék segítségével tisztítja és fertőtleníti a mosást és a mosógép dobját. A finom anyagoktól a zoknikig minden anyag megszabadul az emberi izzadság kellemetlen szagától már 30℃-on is, amivel nem csak energiát takarít meg, hanem védi ruhái színét és alakját is.

3. A mosástól a szárításig egy gombnyomással

A szárítási idő kézileg választható ki. A mosógépet felszerelték az optimális száradási állapot egy automatikus érzékelőjével is, amellyel egy teljes mosási ciklust futtathat le egy gombnyomással, beleértve a szárítást is.

4. Gyermekzár

A gyermekzár távoltartja a gyermekkezeket a mosógéptől.
Ez a funkció biztosítja, hogy a gyerekek ne játszhassanak a mosógéppel.
Arról is értesíti Önt, aktivált egy funkciót.

5. Energiamegtakarítás

Az energiatakarékos mosáskor nagy mosógépe úgy üzemel, mintha kis mosógép lenne. A kisebb mosásoknál kevesebb vizet, mosószert és áramot használ.

6. Késleltetett befejezés

Ezzel a funkcióval késleltetheti a mosógép indítási idejét legfeljebb 24 órával.

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 2 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:17

biztonsági információ

Az útmutatóban talál figyelmeztető felhívásokat.
A figyelmeztetések, felhívások és az azokat követő fontos biztonsági instrukciók nem térnek ki minden lehetséges helyzetre.
A mosógép felszerelése, karbantartása, működtetése során a felhasználó felelőssége az ésszerű, elővigyázatos, megfontolt cselekedet. A Samsung a nem megfelelő használatból eredő károkért nem felelős.

FONTOS BIZTONSÁGI SZIMBÓLUMOK ÉS ÓVINTÉZKEDÉSEK

A használati útmutatóban található ikonok jelzések jelentései:

⚠ **FIGYELMEZTETÉS**	Veszély vagy nem biztonságos üzemeltetés, mely **súlyos személyi sérülést vagy halált okozhat**.
⚠ **VIGYÁZAT!**	Veszély vagy nem biztonságos üzemeltetés, mely **kisebb személyi sérülést, vagyoni kárt okozhat**.
⚠ **VIGYÁZAT!**	A mosógép használata közben előforduló tűz- és robbanásveszély, áramütés vagy egyéb személyi sérülés elkerülésére kövesse az alábbi biztonságiutasításokat:

A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA ELŐTT

⚠ VIGYÁZAT! A csomagolóanyagok veszélyesek lehetnek a gyermekekre nézve; minden csomagolóanyagot (műanyag zacskók, polisztirén stb.) tartson a gyermekektől távol.

A készülék használata csak háztartási célokra javasolt.

Gondoskodjon arról, hogy a víz- és áramellátás csatlakoztatását szakemberek végezzék, és ezek megfeleljenek a gyártó előírásainak (lásd a „Mosógép bekötése” fejezetet) és a helyi biztonsági előírásoknak.

A készülék használata előtt minden csomagoláshoz használt, és szállítási csavart el kell távolítani. Ellenkező esetben komoly kár keletkezhet a készülékben. Lásd a „Szállítási csavarok eltávolítása” fejezetet.

Az első ruhamosás előtt egy teljes mosási ciklust üres készülékkel kell lefolytatnia. Lásd: „Mosás első alkalommal”.

BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

⚠ FIGYELMEZTETÉS A készülék tisztítása vagy karbantartása előtt húzza ki a készüléket az elektromos hálózatból, vagy állítsa a **Power** (Be/Ki,⏻) gombot Ki állásba.

Ürítse ki a mosásra kerülő ruhadarabok zsebeit.
A kemény, éles tárgyak, például pénzérmék, biztosítótűk, szögek, csavarok vagy kövek komoly sérülést okozhatnak a készülékben.

Használat után mindig húzza ki a gépet a hálózatból, és zárja el a vizet.

Mielőtt kinyitja a gépet, ellenőrizze, hogy a víz kiürült-e belőle. Ne nyissa ki a gépet, ha még áll benne a víz.

A háziállatok és a kisgyermekek bemászhatnak a mosógépbe. Ezért használat előtt mindig ellenőrizze a gépet.

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 3 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:17

biztonsági információ

A mosási folyamat során az üvegajtó felforrósodik. Ezért használat közben tartsa távol a gyermekeket a mosógéptől.

Ne próbálja önállóan megjavítani a mosógépet. A tapasztalatlan és szakképzetlen személyek által végzett javítás kárt okozhat a mosógépben, és később komolyabb munkálatokat tesz szükségessé.

Ha a készülék csatlakozókábele sérült, azt a veszély megelőzése érdekében a gyártóval, a gyártó szervizképviseletével, vagy hasonlóan képzett személlyel kell kicseréltetni.

A készüléket csak a gyártó által erre felhatalmazott szervizképviselet javíthatja, kizárólag gyári pótalkatrészekkel.

A készüléket annak biztonságos működése érdekében gyermekek és segítségre szoruló személyek kizárólag megfelelő felügyelet mellett üzemeltethetik. Ügyeljen rá, hogy kisgyermekek ne játszhassanak a készülékkel.

Ha a készülék tápellátását hosszabbítókábel vagy hordozható elosztó segítségével biztosítja, gondoskodjon róla, hogy a tápkábeleket ne érhesse víz vagy egyéb nedvesség. A hosszabbító és az elosztó használati áramerősségének azonosnak kell lennie a készülék hasonló jellemzőivel.

A készüléket az áramfogyasztás mértékének megfelelő jellemzőkkel rendelkező fali aljzatba kell csatlakoztatni.

A készüléket úgy kell elhelyezni, hogy a hálózati csatlakozódugó az üzembe helyezést követően is könnyen elérhető legyen.

Ne használjon az általában kozmetikai üzletekben kapható vagy masszőrök által használt, olajat, krémet, vagy testápolót tartalmazó vizet.

- Ez a csomagolás deformálódását okozhatja, ami hibás működéshez vagy szivárgáshoz vezethet.

A rozsdamentes mosócső általában nem rozsdásodik. Ha viszont valamilyen fémtárgy, például hajtű hosszabb ideig marad a csőben, a cső megrozsdásodhat.

- Ne hagyjon hosszabb ideig vizet vagy klórtartalmú fehérítőszert a csőben.
- Ne használjon rendszeresen, és ne hagyjon hosszabb ideig a csőben vastartalmú vizet.
- Ha a cső felületén rozsda jelenne meg, öntsön (semleges) tisztítószert a felületre, és tisztítsa meg szivaccsal vagy puha kendővel. (Semmilyen körülmények között ne használjon fémkefét)

Ha a mosógép szellőzőnyílása az alján található, vigyázzon, hogy a szőnyeg ne fedje el a nyílást.

Használjon új tömlőkészletet; a régi tömlőkészletet nem lehet újra felhasználni.

Ne használja a szárítót, ha a tisztításhoz vegyi anyagokat is használt.

Ez a jelölés a terméken vagy az útmutatóban azt jelenti, hogy a készülék használati ideje lejártával nem kezelhető háztartási hulladékként. Az ellenőrizetlen hulladékkezelésből származó környezeti vagy egészségügyi károk elkerülése érdekében válassza külön a készüléket a más jellegű hulladéktól és a tárgyi készletek fenntartható kezelése jegyében hasznosítsa újra.
A háztartási felhasználók a készülék értékesítőjénél vagy a helyi önkormányzati szerveknél érdeklődhetnek a készülék környezet számára biztonságos újrafelhasználási helyéről és módjáról. Az üzleti felhasználók vegyék fel a kapcsolatot a szállítóval, és kövessék a vásárlási szerződés feltételeit. Ez a készülék nem kezelhető háztartási hulladékként.

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 4 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:18

tartalom

A MOSÓGÉP BEKÖTÉSE 6

6 A mosógép kicsomagolása
6 A mosógép áttekintése
7 A helyszín kiválasztása
7 Szintezőlábak beállítása
7 Szállítási csavarok eltávolítása
8 A vízellátó tömlő bekötése
8 A vízellátó tömlő bekötése (opció)
9 A kifolyótömlő elhelyezése
10 A mosógép bekötése az elektromos hálózatba

EGY ADAG SZENNYES MOSÁSA 11

11 Mosás első alkalommal
11 Mosószer betöltése a mosógépbe
12 A vezérlőpanel áttekintése
13 Ezüst mosás (Silver Wash)
14 Gyermekzár (a gombok lezárása)
14 Kézi vezérlésű mosás
15 Ruhamosás a Fuzzy Logic rendszerrel
16 Szárítási program használata
16 Késleltetett befejezés használata
17 További ruhák hozzáadásához
17 Dobtisztítás
18 Lég-mosás (Air Wash) alkalmazása
19 Mosási tippek és ötletek

A MOSÓGÉP KARBANTARTÁSA 20

20 A mosógép ürítése vészhelyzet esetén
20 Leállt mosógép javítása
20 A gép külső tisztítása
21 A mosószeradagoló és -kifolyó tisztítása
21 A törmelékszűrő tisztítása
22 Víztömlő-szitaszűrő tisztítás

HIBAELHÁRÍTÁS 23

23 Hibák és megoldásuk
24 Hibaüzenetek értelmezése

MOSÓPROGRAM-TÁBLÁZAT 25

25 Mosóprogram-táblázat

FÜGGELÉK 26

26 Anyagkezelési táblázat
26 Az elektromos rendszerrel kapcsolatos figyelmeztetések
26 Környezetvédelem
27 Megfelelési tanusítvány
27 Műszaki adatok

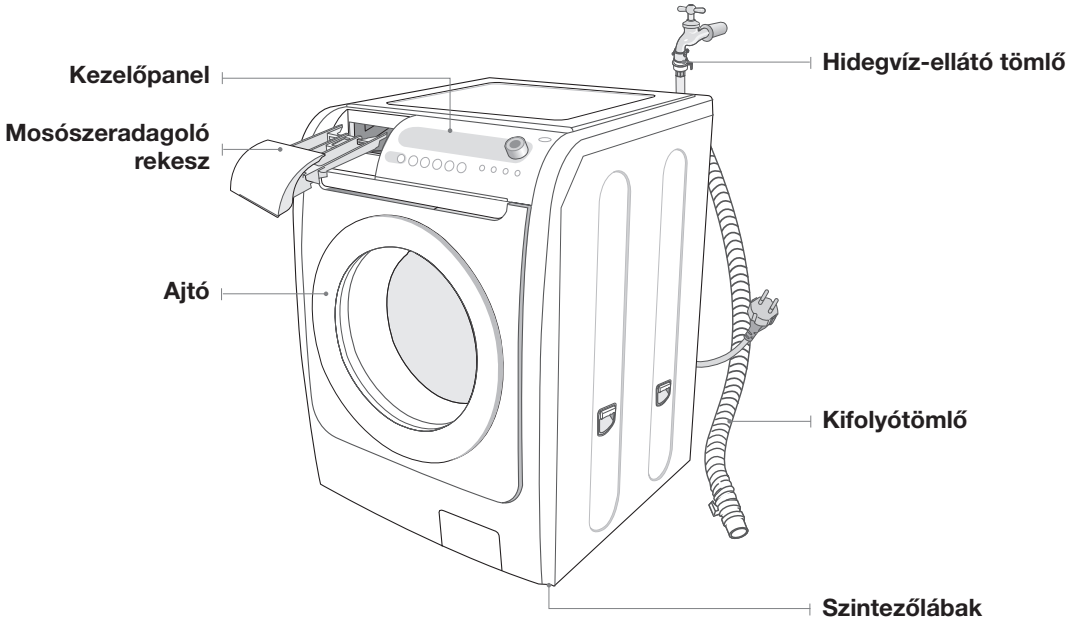
WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 5 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:18

a mosógép bekötése

A MOSÓGÉP KICSOMAGOLÁSA

Csomagolja ki a mosógépet és ellenőrizze, hogy van-e rajta szállítási sérülés. Azt is ellenőrizze, hogy minden alább említett alkatrész megérkezett. Ha a mosógép szállítás közben megsérült, vagy egyes alkatrészek hiányoznak, haladéktalanul vegye fel a kapcsolatot a Samsung-kereskedővel.

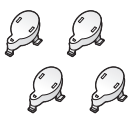
A MOSÓGÉP ÁTTEKINTÉSE



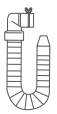
Csavarkulcs

Vízelvezető tömlő

Csővezető



Csavarnyílás tömítése



Kifolyótömlő

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 6 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:20

A HELYSZÍN KIVÁLASZTÁSA

A mosógép bekötése előtt válasszon a következő feltételeknek megfelelő helyszínt:

- Kemény, egyenletes felület (ha a felület egyenetlen, lásd az alábbi „Szintezőlábak beállítása” fejezetet)
- Közvetlen napfénytől védve
- Megfelelő szellőzés mellett
- Szobahőmérséklet, amely nem süllyed 0 ˚C alá
- Hőforrásoktól (például szén- vagy gázfűtés) távol

Gondoskodjon arról, hogy a mosógép ne álljon a csatlakozókábelen.

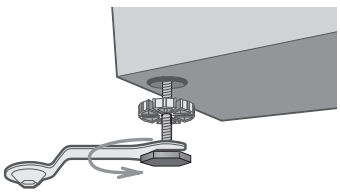
Ha a mosógép szőnyeggel fedett padlón áll, a szőnyeg nem fedheti el a gép szellőzőnyílásait.

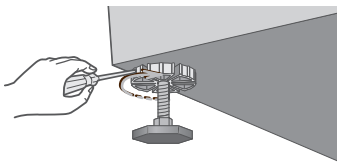
SZINTEZŐLÁBAK BEÁLLÍTÁSA

Ha a padló egyenetlen, állítsa be a lábakat (a kiegyenlítéshez ne használjon fadarabokat vagy más tárgyakat):

1. Kézzel lazítsa meg a lábtartó csavart, és húzza ki a kívánt távolságra.
2. Egy csavarkulccsal húzza meg a rögzitőanyát.

Ha a mosógép egyenetlen vagy ingatag felületre kerül, az zajt vagy rezgést okozhat.
(Csak l fokos eltérés megengedett.)

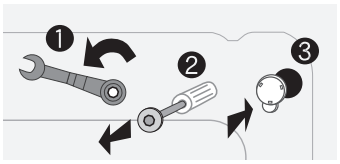




SZÁLLÍTÁSI CSAVAROK ELTÁVOLÍTÁSA

A mosógép használatba vétele előtt a készülék hátuljáról távolítsa el az öt szállítási csavart. A csavarok eltávolítása:

1. Eltávolítás előtt a csavarkulccsal lazítsa meg a csavarokat.
2. Fogja meg egyenként a csavarfejeket és húzza át a nyílás szélesebbik részén.
   Ugyanezt ismételje meg az összes csavarral.
3. A mellékelt műanyag tömítésekkel tömje be a nyílásokat.
4. Őrizze meg a szállítási csavarokat.



WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 7 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:21

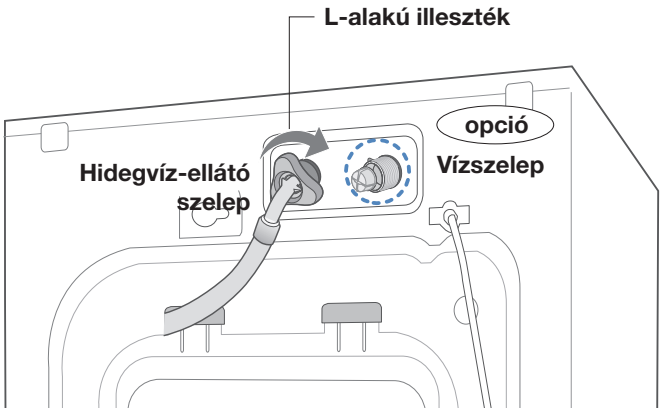
a mosógép bekötése

A VÍZELLÁTÓ TÖMLŐ BEKÖTÉSE

A tömlő egyik végét a mosógéphez, másik végét a csaptelep foglalatához kell csatlakoztatni. Ne nyújtsa meg a tömlőt. Ha a tömlő túl rövid, cserélje ki a tömlőt egy hosszabb, magasnyomású tömlőre.

A vízellátó tömlő bekötéséhez:

1. A hidegvíztömlő L-alakú illesztékét csatlakoztassa a mosógép hátulján található hidegvízbemenethez. Kézzel szorítsa meg.
2. A hidegvíztömlő másik végét csatlakoztassa a mosdó hidegvízcsapjára, és kézzel szorítsa meg. Ha szükséges, elforgathatja a hidegvíztömlő mosógép felőli végét: lazítsa meg az illesztéket, forgassa el a csövet, majd húzza meg újra az illesztéket.

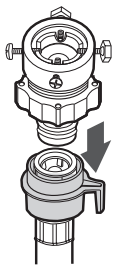


Opció:

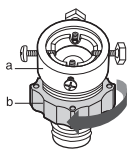
1. A melegvíztömlő vörös, L-alakú illesztékét csatlakoztassa a mosógép hátulján található vörös melegvízbemenethez. Kézzel szorítsa meg.
2. A melegvíztömlő másik végét csatlakoztassa a mosdó melegvízcsapjára, és kézzel szorítsa meg.

A VÍZELLÁTÓ TÖMLŐ BEKÖTÉSE (OPCIÓ)

1. A vízellátó tömlő végéről távolítsa el az illesztőegységet.

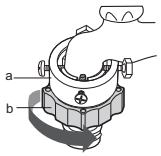


2. Először egy + típusú csillagcsavarhúzóval lazítsa meg az illesztőegység négy csavarját. Ezután fogja meg az illesztőegységet, és forgassa a (b) jelű alkatrészt addig, míg 5 mm-es rés keletkezik.

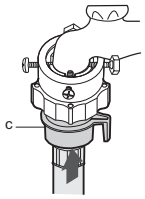


WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 8 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:22

3. Az illesztőegységet a csavarokkal szorosan rögzítse a vízcsaphoz.
Ezután forgassa el a (b) részt a nyíl irányába, és illessze össze az (a) és (b) részeket.

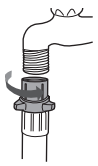


4. Csatlakoztassa a vízellátó tömlőt az illesztőegységhez. Húzza le a tömlőről a (c) jelű alkatrészt.
A (c) jelű alkatrész elengedésekor a tömlő automatikusan csatlakozik az illesztőegységhez, és a művelet közben kattanás hallható.



5. A tömlő másik végét csatlakoztassa a mosógépe tetején lévő bejövő vízszelephez. A csövet az óra járásával megegyező irányban teljesen csavarja be.

- Ha a vízcsapnak csavarmenetű foglalata van, a vízcsövet a jelzett módon csatlakoztassa a csaphoz.



- Ha a csatlakoztatás után ereszt a tömlő, ismételje meg a folyamatot. A vízellátáshoz az általánosan elterjedt típusú foglalatot használja. Ha a foglalat négyszögletű, vagy túl nagy, az illesztőegységre való csatlakoztatás előtt távolítsa el róla a gyűrűt.
- A készüléket új csövekkel kell rákötni a vízellátásra, régi csövek erre nem használhatók.

A KIFOLYÓTÖMLŐ ELHELYEZÉSE

A kifolyótömlő végét háromféle módon lehet elhelyezni:

A mosdókagyló pereme fölött

A kifolyótömlőt 60 és 90 cm közötti magasságban kell elhelyezni. A mellékelt műanyag csővezető használatával biztosítsa a tömlő kiöntőnyakának meghajlását. A csővezetőt rögzítse kampóval a falhoz, vagy zsineggel a csaptelephez úgy, hogy a kifolyótömlő ne tudjon elmozdulni.

Csőelágazással a mosdókagylónál

A kifolyócső-elágazás a mosdókagyló szifonjánál magasabban helyezkedjen el úgy, hogy a cső vége legalább 60 cm-re legyen a talajtól.

Külön kifolyócsőben

A Samsung 65 cm hosszúságú függőleges cső használatát ajánlja. A cső hossza ne lépje túl a 90 cm-t.

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 9 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:23

a mosógép bekötése

A MOSÓGÉP BEKÖTÉSE AZ ELEKTROMOS HÁLÓZATBA

Európai felhasználóknak.

NEM muszáj földelnie a mosógép csatlakozóját.

Az Egyesült Államokban élő felhasználóknak.

FELTÉTLENÜL földelje a mosógép csatlakozóját. A készülék használata előtt szakképzett villanyszerelővel ellenőriztesse a földelés helyességét.

A Nagy-Britanniában élő felhasználóknak

Kapcsolási előírások

- FIGYELMEZTETÉS: A KÉSZÜLÉKET KÖTELEZŐ FÖLDELNI.

A készülék csak földelt csatlakozóval használható. Elektromos rövidzárlat esetén a földelés csökkenti az áramütés kockázatát, mivel az elektromos töltés számára levezetési lehetőséget biztosít.

A készülék hálózati kábelét a hálózati csatlakozó földelő-érintkezőjére kötött földelővezetékkel látták el.

A csatlakozó kizárólag szakszerűen beszerelt, földelt aljzathoz csatlakoztatható.

* A hálózati vezeték fázisai a következő színkódot követik:
- Zöld és sárga : Föld
- Blue <Kék>: Semleges
- Barna : Fázis

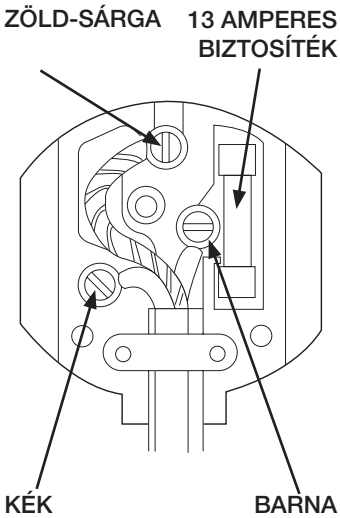
• MIVEL a készülék kábelében lévő vezetékek színe nem feltétlenül egyezik meg az Ön csatlakozójában alkalmazott színkóddal, a következőképpen járjon el.

• A zöld-sárga vezetéket az E betűvel, a földelés jelével (⏚), illetve a zöld, vagy a zöld-sárga színnel megjelölt kivezetéshez csatlakoztassa.

• A kék vezetéket az N betűvel vagy fekete színnel jelölt kivezetéshez csatlakoztassa.

• A barna vezetéket az L betűvel vagy vörös színnel jelölt kivezetéshez csatlakoztassa.

* Ha kétségei vannak az utasításokkal kapcsolatban, kérjen tanácsot szakképzett villanyszerelőtől, vagy szerviztechnikustól.
A mosógép gyártója semmiféle kötelezettséget nem vállal az utasítások be nem tartásából származó személyi vagy anyagi sérülésekért.
A mosógépben nincs felhasználó által javítható alkatrész, és ha a készülék hálózati kábele megsérül, azt kizárólag a gyártó által elfogadott, szakképzett karbantartó személyzet cserélheti, mivel a művelethez speciális szerszámokra van szükség.



FIGYELMEZTETÉS

Használat előtt ellenőrizze, hogy a csatlakozó és a csatlakozókábel nem sérült-e. Ha bármilyen okból eltávolítja a készülékről az öntött csatlakozót, azonnal vegye ki a biztosítékot és dobja ki a csatlakozót.

A csatlakozót semmi esetre se csatlakoztassa a hálózati aljzatra, mert áramütést kaphat.

ÁRAMKÖRÖK

A mosógépet más készülékektől független, önálló áramkörön üzemeltesse. Ellenkező esetben előfordulhat, hogy az áramkör megszakítója kikapcsol, vagy kiolvad a biztosíték.

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 10 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:24

egy adag szennyes mosása

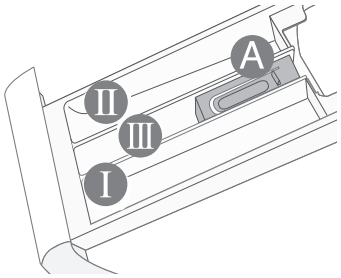
MOSÁS ELSŐ ALKALOMMAL

Az első ruhamosás előtt egy teljes mosási ciklust üres készülékkel kell lefolytatnia.

Tegye a következőt:

1. Nyomja meg a **Power** gombot.
2. Töltsön egy kis mosószert a mosószeradagoló (Ⅱ) jelű rekeszébe.
3. Nyissa meg a mosógép vízellátását.
4. Nyomja meg a **Beindítás/Szünet** gombot.

- Ezzel távozik a gyártó tesztelése során esetlegesen a gépben maradt vízmennyiség.

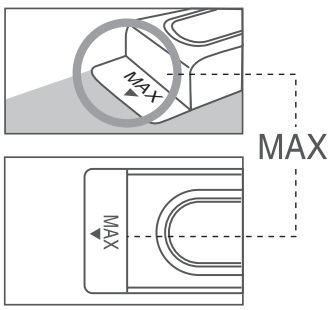


Adagoló Ⅰ: Mosószer előmosáshoz vagy keményítéshez.
Adagoló Ⅱ: Mosószer főmosáshoz, vízlágyító, előáztató-, fehérítő- és folttisztító szerek.
Adagoló Ⅲ: Adalékok, pl. textilöblítő vagy -formáló (legfeljebb az „A” jelű rész alsó pereméig töltse meg)

MOSÓSZER BETÖLTÉSE A MOSÓGÉPBE

1. Húzza ki az adagolórekeszt.
2. Töltse a mosószert a (Ⅱ) jelű rekeszbe.
3. Igény szerint adjon hozzá öblítőt a (Ⅲ) jelű rekeszbe.
4. Igény szerint töltsön hozzá előmosószert a (Ⅰ) jelű rekeszbe.

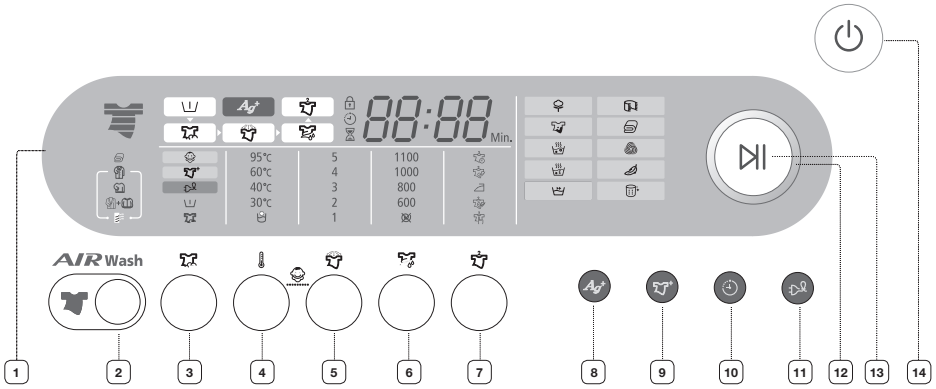
VIGYÁZAT! A nagy koncentrátumú vagy sűrű textilöblítő- vagy kondicionálószert az adagolóba való betöltés előtt először kis vízzel fel kell oldani (ezzel megelőzi a túlfolyó eltömődését)



WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 11 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:45

egy adag szennyes mosása

A VEZÉRLŐPANEL ÁTTEKINTÉSE



1 Kijelző	Jelzi a hátralévő mosási időt, minden mosási információt és a hibaüzeneteket.
2 Lég-mosás gomb	Távolítsa el a kellemetlen szagokat. A következő sorrendben kiválasztva: Kosztüm/Blúz → Kötött → Kabát → Ágynemű → Mégse
3 Mosás-kiválasztó gomb	Használja ezt, ha csak mosni vagy előmosni szeretne. A következő sorrendben kiválasztva: Főmosás → Előmosás + Főmosás → Főmosás. A mosási idő nem állítható be (Pamut programnál). Az előmosás csak a Cotton (pamut), Intensive (alapos mosás), Boil (kifőzés), Eco-Boil (energiatakarékos kifőzés), Blanket (takaró) és Towel (törölköző) mosási programokkal használható.
4 Hőmérséklet-választó gomb	A következő sorrendben kiválasztva. : 30˚C → 40˚C → 60˚C → 95˚C A víz hőmérséklete a kiválasztott mosási programtól függ. ※ Ne engedje, hogy csak melegvíz kerüljön a mosógépbe.
5 Öblítésválasztó gomb	Ezt válassza öblítés hozzáadásához vagy csak egy öblítés végrehajtásához. Ezt legfeljebb ötször választhatja.
6 Centrifuga-sebességválasztó gomb	Ha szükséges, kiválaszthatja a centrifuga sebességét. Ha csak a centrifugálást választotta és a ciklus közepén megnyomja a Beindítás/Szünet gombot, a mosógép újraindítja a centrifugálást. ※ A centrifugálás sebessége a kiválasztott mosási programtól függ. ※ Ha nincs centrifuga azt jelenti, hogy a mosogép a leeresztés után nem centrifugál.
7 Szárításválasztó gomb	A következő sorrendben kiválasztva: Szekrény → Extra → Vasaló → Fény → Idő (30 perc → 1:00 perc → 1:30 perc → 2:00 perc → 2:30 perc) → Szekrény.
8 Ag+ Ezüst mosás gomb	A készülék a mosáshoz és az utolsó öblítéshez Ezüst Nano részecskéket tartalmazó vizet használ, mely fertőtlenítő és antibakteriális bevonatot hoz létre.

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 12 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:50

9 **Megállítás és hozzáadás kiválasztógomb**	Válassza ki, ha a folyamat közben szeretne még ruhákat a gépbe tenni.
10 **Késleltetett befejezés gomb**	PA gomb ismételt megnyomásával választhat a késleltetési idők közül (4-24 óra egyórás időközönként). A kijelzett idő a mosási ciklus befejezésére vonatkozik.
11 **Energiatakarékos**	A hőmérséklet 10 fokkal csökken a kezdeti meghatározott hőmérséklethez képest. A csökkentett hőmérséklet nem rontja jelentősen a mosási teljesítményt, és 25% áramot megspórol. Ez a lehetőség a legalább 40˚C-os mosásnál létezik.
12 **Programválasztó tárcsa**	A tárcsa segítségével válasszon a 10 mosóprogram közül.
13 **Beindítás/Szünet választógomb**	A programok szüneteltetéséhez és újraindításához nyomja meg ezt a gombot.
14 **Be/kikapcsoló gomb**	A mosógép beindításához egyszer, a kikapcsoláshoz még egyszer nyomja meg ezt a gombot. Ha a mosógép több mint 10 percig áram alatt van úgy, hogy nem nyom meg rajta más gombokat, a gép automatikusan kikapcsol.

EZÜST MOSÁS (SILVER WASH)

Az Ag+ vizet a mosás közben adja a mosóvízhez, és így a fertőtlenítő mosás végbemegy.

Az öblítés közben az Ag+ víz az utolsó öblítéskor kerül a gépbe. Ezüst, antibiotikus réteggel kezeli a ruhákat és megvéd a baktériumok elterjedésétől.

1. Nyissa ki az ajtót, tegye be a ruhákat, majd újból zárja be az ajtót.
2. Nyomja meg a **Power** (Be/Ki,⏻) gombot.
3. Válasszon ki egy programot a programválasztó elfordításával.
4. Nyomja meg a **Silver Wash** (Ezüst mosás,Ag+) gombot.
5. Tegyen megfelelő mennyiségű mosószert és öblítőt a mosószertartó fiókba, majd csukja be.
   Tegyen megfelelő mennyiségű mosószert a főmosáshoz tartozó mosószertartó fiókba, és tegyen a fiókba öblítőszert is a jelzés alatti szintig.
   Előmosáshoz tegyen több mosószert a mosószertartó fiókba.

   Ezüst mosás: Ha öblítőszerrel együtt használjük, akkor a hatás csökkenhet.
6. Nyomja meg a **Beindítás/Szünet**(⏯) gombot.
   Automatikusan optimális mosást végez, mivel érzékeli a ruhák súlyát.

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 13 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:52

egy adag szennyes mosása

GYERMEKZÁR (A GOMBOK LEZÁRÁSA)

Ez egy olyan funkció, mellyel elkerülhetjük, hogy a gyerekek átállítsák a mosógépet.

Beállítás/Kiengedés

Ha szeretné beállítani vagy kikapcsolni ezt a funkciót, akkor nyomja meg egyidőben, 3 másodpercig a **Temperature** (Hőmérséklet,) és a **Rinse** (Öblítés,) gombokat.

Hogyan kapcsoljuk be:

1. Bekapcsolható a mosógép bekapcsolása közben.
2. Ha kiválasztja a **CHILDLOCK** (Gyermekzár,) funkciót a szennyes behelyezésekor, akkor a **Power** (Be/Ki,) gombon kívül semmi más gomb nem irányítható, amíg ki nem kapcsolja ezt a funkciót.
3. A GYERMEKZÁR lámpa világítani fog.

1. Ha a gép mégegyszer bekapcsolásra kerül, a **GYERMEKZÁR( )** funkció változatlanul bekapcsolva marad.
2. A funkció kikapcsolásához, kövesse a fent található kikapcsolási utasításokat.
3. Ha a **Power** gomb kivételével a többi gomb nem működik, akkor kérjük, ellenőrizze a GYERMEKZÁR JELZŐFÉNYÉT.

KÉZI VEZÉRLÉSŰ MOSÁS

A Fuzzy Logic mellőzésével végezhet kézi vezérlésű mosást.

Tegye a következőt:

1. Nyissa meg a vizet.
2. Nyomja meg a mosógép **Power** (Be/Ki,) gombját.
3. Nyissa ki az ajtót.
4. Lazán töltse meg a dobot, ne tegyen bele túl sok ruhát.
5. Zárja be az ajtót.
6. Adagoljon mosószert, (szükség esetén) öblítőt és előmosószert a megfelelő rekeszekbe.
7. A hőmérsékletválasztó gombbal válasszon hőmérsékletet.
   (hideg víz, 30 ˚C, 40 ˚C, 60 ˚C, 95˚C)
8. A **Rinse** (Öblítés,) gombbal válassza ki az öblítések számát.
   Az öblítések maximális száma öt.
   A mosás időtartama ennek megfelelően változik.
9. A **Spin** (Centrifuga,) gombbal állítsa be a centrifuga sebességét.
10. A **Delay End**( ) gomb ismételt megnyomásával választhat a késleltetési idők közül (4-24 óra egyórás időközönként). A kijelzett idő a mosási ciklus befejezésére vonatkozik.
11. Nyomja meg a **Beindítás/Szünet**( ) gombot, és a mosógép elindítja a mosási folyamatot.

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 14 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:53

RUHAMOSÁS A FUZZY LOGIC RENDSZERREL

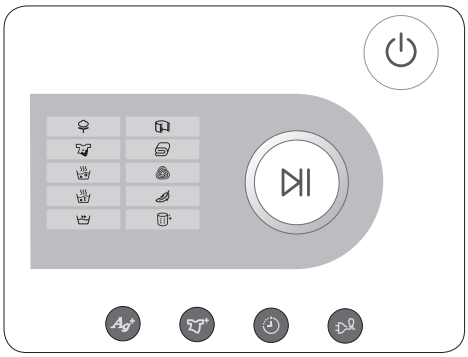
Ez a mosógép a Samsung „Fuzzy Logic" automatikus vezérlőrendszerével könnyebbé teszi a ruhamosást. A mosóprogram kiválasztásakor a gép beállítja a megfelelő hőmérsékletet, a mosás időtartamát és sebességét.

Ruhamosás a Fuzzy Logic használatával:

1. Nyissa meg a vízcsapot.
2. Nyomja meg a **Power**(⏻) gombot.
3. Nyissa ki az ajtót.
4. Lazán töltse meg a dobot, ne tegyen bele túl sok ruhát.
5. Zárja be az ajtót.
6. Adagoljon mosószert, (szükség esetén) öblítőt és előmosószert a kijelölt rekeszekbe.

   Az előmosás csak a Towel (törölköző,), Cotton (pamut,), Boil (kifőzés,), Eco-Boil (energiatakarékos kifőzés,), Intensive (alapos mosás,) és Blanket (takaró,) mosási programokkal használható.
   Erre csak akkor van szükség, ha a mosnivaló erősen szennyezett.

7. A Fuzzy Control tárcsával válassza ki a ruháknak megfelelő programot: Cotton (pamut,), Intensive (alapos mosás,), Boil (kifőzés,), Eco-Boil (energiatakarékos kifőzés,), Quick (gyorsmosás,), Towel (törölköző,), Blanket (takaró,), Wool (gyapjú,), Delicate (finom anyagok,), Clean Tub (Dobtisztítás,). A vezérlőpanelen kigyulladnak a jelzőfények.



8. Ekkor a megfelelő gomb segítségével beállíthatja a mosási hőmérsékletet, az öblítések számát, a centrifugálás sebességét és a késleltetés idejét.
   (a késleltetési idő, az ezüst mosás és a szárítás gombok opcionálisak a felhasználó számára.)
9. A Fuzzy Control tárcsán nyomja meg a **Start/Pause** (Beindítás/Szünet,⏯) gombot, és elindul a mosási ciklus.
   A folyamatjelző kigyullad, és a hátralévő mosási idő megjelenik a kijelzőn.

Szünet opció

Mielőtt az elindítás után megtelik a gép vízzel, lehetséges a szennyes kivétele vagy további ruhák hozzáadása.

Ha megnyomja a **Start/Pause** (Beindítás/Szünet,⏯) gombot, az ajtó zárja azonnal kiold.

Ha túl sok vagy túl forró víz van a gépben, akkor az ajtót nem lehet kinyitni.

Az ajtó becsukása után mégegyszer nyomja meg a **Start/Pause** (Beindítás/Szünet,⏯) gombot, hogy a mosás folytatódhasson.

A mosás végeztével:

A teljes mosási folyamat végén a gép automatikusan kikapcsol.

1. Nyissa ki az ajtót.

   Az ajtó a leállás, vagy az áram kikapcsolása után további 3 percig nem nyílik ki.

2. Vegye ki a mosott ruhát.

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 15 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:57

egy adag szennyes mosása

SZÁRÍTÁSI PROGRAM HASZNÁLATA

Figyelje a szárítási kapacitás címkéjét, és a ruhákat mindenképpen úgy helyezze a gépbe, hogy azok a 6 kg-nyi szárított ruha jelölővonalnál alacsonyabb szintig érjenek.

1. Nyissa ki az ajtót, tegye be a ruhákat, majd újból zárja be az ajtót.
2. Nyomja meg a **Power** (Be/Ki,⏻) gombot és utána a **Dry** (Szárítás,) gombot.
   Az alap mosási program automatikusan kiválasztásra kerül.
   A szárítás csak a Towel (törülköző), Cotton (pamut), Boil (kifőzés), Eco-Boil (energiatakarékos kifőzés), Intensive (alapos mosás) és a Quick (gyorsmosás) programoknál használható.
3. Válassza ki a **Dry** (Szárítás,) gombot az alábbi módon.
   A gomb minden egyes megnyomásával léptethető a kiválasztandó szárítási mód a következő sorrendben:
   Cupboard (Szekrény,) → Extra() → Iron (Vasaló,) → Light (Könnyű,) → Time[30 min (Idő(): 30 perc) → 1:00 min (1 perc) → 1:30 min (1:30 perc) → 2:00 min(2 perc)→ 2:30 min] (2:30 perc) → Cupboard (Szekrény,)
   - Automatikusan megjeleníti a Szárítási időt a ruhák súlyának érzékelésével a szárítási hatás fokozása érdekében.
4. Tegyen megfelelő mennyiségű mosószert és öblítőt a mosószertartó fiókba majd csukja be.
5. Nyomja meg a **Beindítás/Szünet**(⏯) gombot.
   Automatikusan optimális működést biztosít a mosástól a szárításig.

- A kiválasztott program nem módosítható a szárítás megkezdése után.
- Ha a szárítási programot is kiválasztja, akkor a centrifuga intenzitása alapértelmezettként a legmagasabb lesz, a szárítóhatás fokozása érdekében.
- Ha nem áll rendelkezésre hideg víz, a szárítást nem lehet végrehajtani.
- Ha a szárítás befejezése után nem veszi ki a ruhákat a dobból, akkor kb. 30 percig egy gyűrődés elleni programot végez a gép, miközben az [End] (Vége) felirat jelenik meg.
  A ruhák kivételéhez: először nyomja meg a **Start/Pause** (Beindítás/Szünet,⏯) vagy a **Power** (Be/Ki,⏻) gombot és vegye ki őket.
- Ha kézzel való mosás után szeretné a szárítóprogramot használni, akkor válassza ki egyidőben a **Spin** (Centrifuga,) és a **Dry** (Szárítás,) lehetőségeket.

KÉSLELTETETT BEFEJEZÉS HASZNÁLATA

Beállíthatja úgy is a mosógépet, hogy az automatikusan egy későbbi időpontban fejezze be a mosást, legfeljebb 24 órával később (egyórás egységenként választható) A kijelzett idő a mosási ciklus befejezésére vonatkozik.

Tegye a következőt:

1. Automatikusan vagy kézi vezérléssel állítsa be a mosógépet az adott ruhatípusnak megfelelően.
2. A késleltetési idő kiválasztásához ismételten nyomja meg a **Delay End** (Késleltetett indítás,🕒) gombot.
3. Nyomja meg a **Beindítás/Szünet**(⏯) gombot. Kigyullad a Késleltetett indítás jelzőfénye, az óra pedig megkezdi a visszaszámlálást a kívánt időpontig.
4. A **Delay End** (késleltetett indítás) leállításához nyomja meg a **Power** (Be/Ki,⏻) gombot, majd újra kapcsolja be a mosógépet.

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 16 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:58

TOVÁBBI RUHÁK HOZZÁADÁSÁHOZ

1. Nyomja meg a **Stop&Add** (Megállítás és hozzáadás,) gombot.
   - A mosógép automatikusan szüneteltetni fogja a működést a művelethez.
2. Várjon körülbelül 30 másodpercet és ellenőrizze a **Stop&Add**() gomb jelzőfényének állapotát.
   - **Villog:** a gép leengedi a vizet egy biztonságos szintre, hogy így további ruhákat lehessen behelyezni (szünet módban jelenik meg)
   - **Ki:** be lehet helyezni a ruhákat.

A mosógép ellenőrzi a benne lévő ruhák mennyiségét 30 másodperccel azelőtt, hogy eldönti, lehet-e további ruhákat belehelyezni.

3. Helyezze be a ruhákat.
4. Nyomja meg a **Beindítás/Szünet**() gombot.
   - Kerülje a további ruhák behelyezését olyankor, amikor a mosógép már felhabzott vagy tele van vízzel. Ellenkező esetben a hab vagy a víz kiömölhet az ajtón. Ezért ellenőrizze, mielőtt kinyitja az ajtót.

DOBTISZTÍTÁS

Ez egy olyan program, mellyel a mosógép dobja tisztítható ki.

1. Nyomja meg a **Power** (Be/Ki,) gombot.
2. Válassza ki a “Clean Tub” (Dobtisztító) programot a programkiválasztó elforgatásával.
3. Tegyen megfelelő mennyiségű fehérítőszert a főmosáshoz tartozó mosószertartó fiókba (). (Lásd: „Mosás első alkalommal”.)
   Használjon mosóport (és ne folyékony szert) a hatékonyabb mosás érdekében.
   Ha gyengéden szeretné kimosni: Moshat a 40°C-Víz fehérítőszer nélkül kiválasztásával.
4. Nyomja meg a **Beindítás/Szünet**() gombot.

Elegendő havonta egyszer elvégezni a mosógép dobtisztítását.

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 17 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:59

egy adag szennyes mosása

LÉG-MOSÁS (AIR WASH) ALKALMAZÁSA

A lég-mosással eltávolítható a ruhák rossza szaga az erős levegőztető rendszer segítségével.
A szagtalanítható ruhák közé a gyapjú kabátok, pamut- vagy alsóruhák, pulóverek és öltönyök tartoznak.
(Kettő, vagy annál kevesebb öltöny)

1. Nyissa ki az ajtót, tegye be a ruhát, majd csukja be az ajtót.
2. Nyomja meg a **Power**(⏻)gombot.
3. Nyomja meg a **Air Wash** (Lég-mosás) gombot.
   - A gomb minden egyes megnyomásával a mód a következőkre ugrik: Suit/Jumper (Öltöny/pulóver,) → Knit (Kötött,) → Coat (Kabát,) → Bedding (Ágynemű,) → Cancel (Visszavonás).
   - Ha ezek közül kiválasztott egyet, akkor más gomb már nem választható ki, vagy nem futtatható, csak a késleltetési funkciót lehet még kiválasztani, 1:00-24:00 órára.
4. Csukja be az ajtót és nyomja meg a **Start/Pause** (Beindítás/Szünet,⏯) gombot.

- Ha a lég-mosás befejezése után nem távolítja el a ruhákat azonnal, akkor a gép még 30 percen keresztül egy gyűrődés elleni programot futtat.
- Nyomja meg a **Start/Pause** (Beindítás/Szünet,⏯) vagy a **Power**(⏻) gombot a ruhák kivételéhez.
- A „rovarölő” folyamattal kiirthatók azok a baktériumok, melyek olyan moshatatlan anyagokban találhatók, mint a pokrócok, párnák és kötött babák.

- Kerülje a lég-mosást a következő ruhák esetén:
  - Bőrből, szőrből, selyemből készültek.
  - Hímzett fehérneműk, ragasztott babapárnák, és olyan ruhák, melyekről leeshet a díszítés.
  - A ruhák gombjai eltörhetnek.
  - A keményített ruhák eldeformálódhatnak.
- Kerülje a rovarirtást a következő ruhák esetén:
  1) Kemény ágyneműk, pl. fa párna (nyaktámasz)
     - Műanyaggal és kemény béléssel, nem pedig pamuttal töltött párnák vagy takarók.
     - Elektromos takarók
  2) Szőrös takarók
  3) Vaskos takarók

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 18 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:23:59

MOSÁSI TIPPEK ÉS ÖTLETEK

A mosnivaló válogatása:A mosnivalót a következő szempontoknak megfelelően válogassa szét:

- **Az anyagkezelési címke jelölései alapján:** Válogassa szét a pamut-, kevertszálas-, műszálas-, selyem-, gyapjú- és műselyem ruhákat.
- **Szín:** Válogassa szét a fehér és színes ruhát. Az új, színes ruhadarabokat külön mossa.
- **Méret:** Ha különböző méretű ruhadarabokat mos ki együtt, a mosás hatékonyabb lesz.
- **Finom anyagok:** A finom ruhadarabokat mossa külön; az új, tiszta gyapjúhoz, függönyökhöz és selyemanyagokhoz használja a gyapjúmosás programot. Ellenőrizze a ruhadarabokon lévő címkéket, vagy nézze meg a függelékben található anyagkezelési táblázatot.

A zsebek ürítése: A pénzérmék, biztosítótűk és más hasonló tárgyak károsíthatják a ruhaanyagot, a mosógép dobját és a víztárolót.

Gombok, kapcsok rögzítése: Húzza fel a cipzárakat, gombolja be a gombokat, rögzítse a kapcsokat, laza öveket és szalagokat.

Pamut előmosása: Az új mosógépet korszerű mosószerekkel együtt használva kiváló mosási eredményt érhet el: energiát, időt, vizet és mosószert takaríthat meg. Ha a pamut mosnivaló erősen szennyezett, alkalmazzon előmosást fehérjetartalmú mosószerrel.

A töltési kapacitás meghatározása: Ne töltse túl a mosógépet, mert ezzel csökken a mosás hatékonysága. Az alábbi táblázat alapján megállapíthatja az adott ruhafajtának megfelelő mosótöltetet.

Ruhaanyag fajtája	Töltési kapacitás
Pamut() / Alapos mosás()	10 kg
Kifőzés() / Energiatakarékos kifőzés()	7 kg
Törölköző() / Gyorsmosás() / Takaró()	1lepedő [3kg-ig]
Gyapjú()	5 kg
Szárítás()	5 kg

Mosószertippek:A felhasznált mosószer legyen a ruhaanyagnak (pamut, műszál, finom anyagok, gyapjú), a színeknek, a mosási hőmérsékletnek, a mosási foknak és a szennyezés mértékének megfelelő.

Mindig automata mosógéphez való, fékezett habzású mosószert használjon.

Kövesse a mosószergyártó mosási súlyra, a szennyezés mértékére és a helyi vízkeménységre vonatkozó előírásait. Ha nincs tisztában a a vízkeménység mértékével, érdeklődjön a helyi vízműveknél.

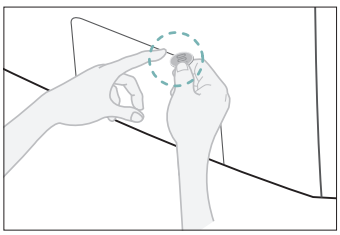
A mosószereket és adalékokat tartsa biztonságos, száraz helyen, a gyermekektől távol.

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 19 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:00

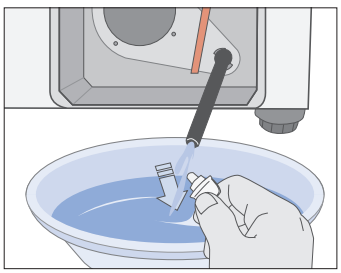
a mosógép karbantartása

A MOSÓGÉP ÜRÍTÉSE VÉSZHELYZET ESETÉN

1. Húzza ki a mosógépet a hálózatból.
2. Pénzérme vagy kulcs segítségével nyissa fel a szűrőfedőt.



3. Balra forgatva csavarja ki a biztonsági ürítősapkát.
   A biztonsági kifolyócső végénél fogja meg a sapkát, és lassan húzza ki körülbelül 15 cm távolságra.
4. Várja meg, míg az összes víz kifolyik egy tálba.
5. Dugja vissza a kifolyócsövet és csavarja rá a sapkát.
6. Illessze a helyére a szűrőfedőt.



LEÁLLT MOSÓGÉP JAVÍTÁSA

Ha a hőmérséklet fagypont alá kerül és a mosógép befagy, tegye a következőt:

1. Húzza ki a mosógépet.
2. Töltsön meleg vizet a bejövő csapra, így kilazul a vízellátó tömlő.
3. Távolítsa el a vízcsövet és merítse meleg vízbe.
4. Töltsön meleg vizet a mosógép dobjába és hagyja állni 10 percig.
5. Csatlakoztassa a vízcsövet a csapra, majd ellenőrizze, hogy a vízellátás és az ürítés szabályosan működik-e.

A GÉP KÜLSŐ TISZTÍTÁSA

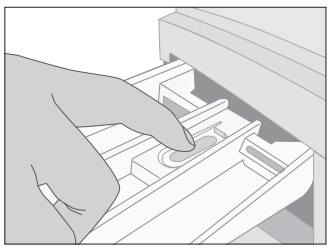
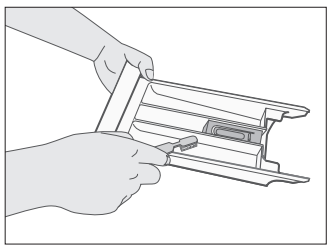
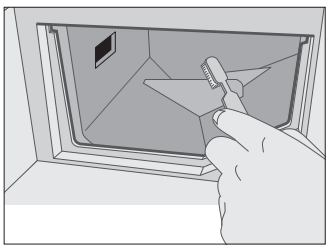
1. Puha kendővel és kímélő háztartási mosószerrel törölje le a mosógép minden oldalát és a vezérlőpanelt.
2. Puha kendővel törölje szárazra.
3. Ne öntsön vizet a mosógépre.

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 20 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:01

A MOSÓSZERADAGOLÓ ÉS -KIFOLYÓ TISZTÍTÁSA

1. Nyomja meg a kiengedő gombot a mosószertartó fiók belsejében, majd húzza ki a fiókot.
2. Tisztítsa ki a fiókot és törölje le róla az odaszáradt mosószert, oblítőszert majd öblítse ki.
3. Távolítsa el belülről a visszamaradt mosószert.
4. Tolja a helyére a rekeszt.

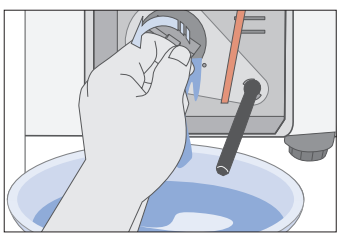
- Ne öntsön vagy fújjon vizet a fiók helyére, a mosógépbe, mert az áramütéshez vagy tűzveszélyhez vezethet.
- Távolítson el minden pénzérmét, vagy gombot, mert ezek akadályozhatják a kifolyótömlő működését.

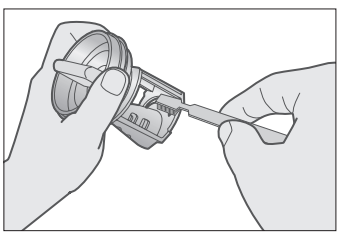
A TÖRMELÉKSZŰRŐ TISZTÍTÁSA

A törmelékszűrőt évente 5-6 alkalommal tisztítsa, vagy ha a következő hibaüzenetet látja a kijelzőn:

1. Nyissa fel a szűrőfedelet, lásd „A mosógép ürítése vészhelyzet esetén”, 12. oldal.
2. Balra forgatva csavarja le a biztonsági ürítősapkát, és folyassa ki a vizet.
   Lásd „A mosógép ürítése vészhelyzet esetén”.
3. Csavarja le a szűrősapkát és emelje ki.



4. A szűrőből mossa ki az összes szennyeződést. Ellenőrizze, hogy az ürítőszivattyú hajtócsavarja a szűrő mögött nincs-e eltömődve. Illessze a helyére a szűrősapkát.
5. Illessze a helyére a szűrőfedelet.



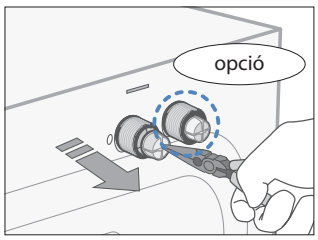
WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 21 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:03

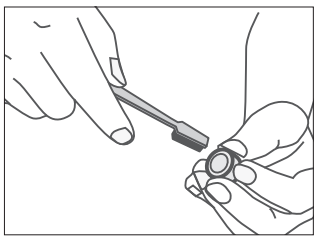
VÍZTÖMLŐ-SZITASZŰRŐ TISZTÍTÁS

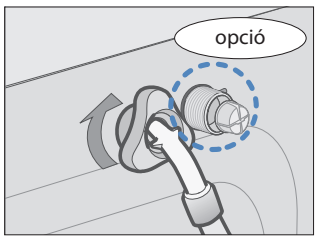
A szitaszűrőt legalább évente egyszer tisztítsa ki, vagy ha a következő hibaüzenetet látja a kijelzőn:

Tegye a következőt:

1. Zárja el a mosógép vízellátását.
2. Csavarja ki a mosógép hátulján lévő csavart.
3. Fogóval óvatosan húzza ki a szitaszűrőt a tömlő végéből, és víz alatt öblítse tisztára. A menetes csatlakozót is kívül-belül tisztítsa meg.
4. Tolja a helyére a szűrőt.
5. A csavart rögzítse újra a mosógépre.
6. Nyissa meg a csapot és ellenőrizze, hogy a csatlakozási pontok vízállóak-e.

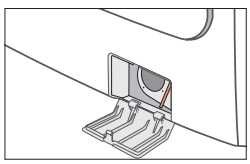






WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 22 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:04

HIBÁK ÉS MEGOLDÁSUK

PROBLÉMA	MEGOLDÁS
A mosógép nem indul be	• Ellenőrizze, hogy a gép jól le van-e zárva. • Ellenőrizze, hogy a készülék csatlakozik-e elektromos hálózathoz. • Ellenőrizze, hogy a vízcsap meg van-e nyitva. • Nyomja meg a Beindítás/Szünet gombot.
Nincs víz vagy elégtelen a vízellátás	• Ellenőrizze, hogy a vízcsap meg van-e nyitva. • Ellenőrizze, hogy a vízellátó tömlő nincs-e befagyva. • Ellenőrizze, hogy a vízellátó tömlő nincs-e megtörve. • Ellenőrizze, hogy a vízellátó tömlő nincs-e eldugulva.
A mosási program végeztével mosószermaradék van a mosószer-adagolóban	• Ügyeljen arra, hogy a gép megfelelő víznyomással működjön. • A mosószert az adagoló belsejébe tegye (minél távolabb a külső peremtől).
A mosógép rezeg vagy zajosan működik	• Győződjön meg arról, hogy a mosógép egyenletes felületen áll. Ha a felület egyenetlen, állítsa be a mosógép szintezőlábait. • Ügyeljen arra, hogy a szállítási csavarok el legyenek távolítva. • Ellenőrizze, hogy a mosógép nem ér-e hozzá más tárgyakhoz. • Ellenőrizze, hogy a mosótöltet egyensúlyban van-e.
A mosógép nem ürít és/ vagy nem centrifugál	• Ellenőrizze, hogy a kifolyótömlő nincs-e összenyomva vagy megtörve. • Ellenőrizze, hogy a víztömlő szitaszűrője nincs-e eltömődve.
A gépet nem lehet kinyitni	**1.** A tápvezetéket húzza ki a csatlakozóból. **2.** Ürítse ki a vizet a mosógépből. **3.** Egy pénzérme segítségével nyissa ki a szűrőfedőt. **4.** Keresse meg a narancsszín műanyag fület és húzza meg. Ekkor a mosógép ajtaja kinyílik. 

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 23 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:05

hibaelhárítás

HIBAÜZENETEK ÉRTELMEZÉSE

HIBA KÓD	MEGOLDÁS
dE	• Zárja be az ajtót.
4E	• Ellenőrizze, hogy a vízcsap meg van-e nyitva. • Ellenőrizze a víznyomást.
5E	• Ellenőrizze, hogy a víz a kifolyótömlőben be van-e fagyva. • Nyomja meg a **Beindítás/Szünet** gombot.
UE	• A mosótöltet nincs egyensúlyban, lazítsa meg az összegabalyodott mosnivalót. Ha csak egy ruhadarabot kíván kimosni, például egy fürdőköpenyt vagy egy farmert, a végső fordulatszám elégtelen lehet, és a kijelzőn megjelenik az „**UE**” hibaüzenet.
Forró	• Akkor jelenik meg, ha a dob belső hőmérséklete magas. A ventilátor automatikusan beindul, ezért csak várjon, amíg a „**Hot**” jelzés eltűnik.
cE	• Ez akkor jelenik meg, ha a belső hőmérsékelt nem megy le egy bizonyos szint alá mosás közben. Nyomja meg a **Start/Pause** (Beindítás/Szünet) gombot az újbóli próbálkozáshoz.
3E	• Hívja fel a márkaszervizt.

Mielőtt felhívná a márkaszervizt:

1. Próbálja megoldani a problémát (Lásd: „Hibaelhárítás” ugyanezen az oldalon).
2. Újra indítsa el a programot. Ismét tapasztalja a hibát?
3. Ha a hibás működés továbbra is fennáll, hívja fel a márkaszervizt és mondja el, mit tapasztalt.

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 24 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:05

mosóprogram-táblázat

MOSÓPROGRAM-TÁBLÁZAT

(● felhasználói változat)

Mosó-program	Maximális mosótöltet (kg)	Mosószer és adalékok			Hőmérséklet (MAX) °C		Centrifuga ford./perc (max)	Késleltetett befejezés	Víz-nyomás (ℓ)	Áram-fogy-sztás (kWh)
		Előmosás	Mosás	Lágyító	Alap	Max.				
Pamut	10	●	igen	●	60	60	1100(1100)	●	95	1.90
Alapos mosás	10	●	igen	●	40	60	800(1100)	●	100	0.85
Kifőzés	7	●	igen	●	95	95	800(1100)	●	110	2.75
Energiata-karékos kifőzés	7	●	igen	●	95	95	800(1100)	●	100	1.76
Gyorsmosás	5		igen	●	40	40	800(1100)	●	60	0.67
Törölköző	5	●	igen	●	40	95	600(800)	●	120	0.86
Takaró	1lepedő (3kg-ig)	●	igen	●	Hideg	40	800(800)	●	100	0.15
Gyapjú	3	–	igen	●	40	40	600(600)	●	70	0.70
Kímélő mosás	3	–	igen	●	Hideg	40	600(600)	●	68	0.34
Dobtisztítás	–	–	igen	–	40	40	600(600)	–	55	0.90

Mosóprogram	Mosnivaló fajtája
Pamut	Átlagosan vagy enyhén szennyezett pamut, ágynemű, terítő, alsónemű, törülköző, ingek stb.
Alapos mosás	Ez a program a naponta cserélt fehérnemű mosására alkalmas, a hatékony tisztítást és a fertőtlenítést egyszerre biztosítja.
Kifőzés	Ez a program a naponta cserélt fehérnemű mosására alkalmas, a hatékony tisztítást és a fertőtlenítést egyszerre biztosítja.
Energiatakarékos kifőzés	Finom anyagú függönyök, ruhák, szoknyák, ingek és blúzok.
Gyorsmosás	Enyhén szennyezett pamut- vagy vászonblúzok, ingek, sötét színű frotír, színes vászondolgok, farmer stb.
Törölköző	Ez a program a törölközők hatékony mosására alkalmas.
Takaró	Pamut ágyneműk, ágyneműhuzatok, lepedők, ágytakarók, párnahuzatok, stb.
Gyapjú	Csak gépben mosható gyapjúanyagok, tiszta gyapjú címkével.
Kímélő mosás	Kényes ruhákhoz, amelyek könnyen sérülnek.
Dobtisztítás	Használja ezt a funkciót a mosógép dobjának higiénikusan- és tisztántartásához.

1. Az előmosással együtt körülbelül 15 perccel tovább tart a mosóprogram.
2. A mosóprogramok időtartama az IEC 69456 számú szabvány alapján kerül megállapításra.
3. Az adatok háztartásonként változhatnak, a víznyomás és vízhőmérséklet, a mosótöltet és a mosnivaló fajtája szerint.

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 25 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:06

függelék

ANYAGKEZELÉSI TÁBLÁZAT

	Tartós anyag		Vasalás max. 100 ˚C-on
	Finom anyag		Ne vasalja
	95˚C-on mosható		Bármilyen oldószerrel szárazon tisztítható
	60˚C-on mosható		Perkloriddal, könnyűbenzinnel, tiszta alkohollal vagy R113 tisztítóval szárazon tisztítható
	40°C-on mosható		Repülő-üzemanyaggal, tiszta alkohollal vagy R113 tisztítóval szárazon tisztítható
	30°C-on mosható		Száraz tisztítás tilos
	Kézzel mosható		Kiterítve szárítsa
	Csak száraz tisztítás		Felakasztva szárítható
	Hideg vízben fehéríthető		Vállfára akasztva szárítsa
	Fehérítés tilos		Szárítás normál hőmérsékleten
	Vasalás max. 200 ˚C-on		Szárítás csökkentett hőmérsékleten
	Vasalás max. 150 ˚C-on		Szárítógépben történő szárítás tilos

AZ ELEKTROMOS RENDSZERREL KAPCSOLATOS FIGYELMEZTETÉSEK

A tűzveszély, áramütés és más sérülések kockázatának elkerülése érdekében tartsa be az alábbi biztonsági előírásokat:

- A készüléket kizárólag a gyártócímkén feltüntetett típusú áramforrásról üzemeltesse. Ha nincs tisztában otthona áramellátásának típusával, kérdezze meg a készülék forgalmazóját vagy a helyi áramszolgáltatót.
- Kizárólag földelt vagy polarizált aljzatot használjon. A felhasználó biztonsága érdekében ehhez a készülékhez polarizált, váltakozóáramú csatlakozó tartozik, amelynek egyik tüskéje vastagabb, mint a többi. Ez a csatlakozó csak egyféleképpen illeszkedik az aljzatba. Ha nem sikerül teljesen bedugni a csatlakozót az aljzatba, fordítsa meg a csatlakozót. Ha még így sem illeszkedik a csatlakozó, villanyszerelővel cseréltesse ki az aljzatot.
- Védje a csatlakozókábelt. A csatlakozókábel elhelyezésekor ügyeljen arra, hogy senki ne léphessen rá, vagy ne kerüljön más tárgyak alá és ne is érintkezzen ezekkel. Fordítson különös figyelmet a vezeték következő részeire: a csatlakozóval és a dugaszolóaljzattal érintkező szakaszra, valamint arra a részre, ahol a vezeték kilép a készülékből.
- Ne terhelje túl a fali aljzatot vagy a hosszabbítót. A túlterhelés tüzet vagy áramütést okozhat.

KÖRNYEZETVÉDELEM

- A készülék újrafelhasználható anyagokból készült. Ha meg akar válni a készüléktől, kövesse a helyi hulladékelhelyezési előírásokat. Vágja le a csatlakozókábelt, hogy a készüléket ne lehessen rákötni áramforrásra. Távolítsa el a mosógép ajtaját, hogy állatok és kisgyermekek ne szorulhassanak be a készülékbe.
- Ne lépje túl a mosószergyártó által ajánlott mosószermennyiséget.
- A mosási folyamat előtt csak akkor használjon folttisztító- és fehérítőszert, ha erre feltétlenül szükség van.
- Vizet és áramot takaríthat meg, ha csak teli géppel mos (a mosótöltet pontos mennyisége az adott mosóprogramtól függ).

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 26 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:13

MEGFELELÉSI TANUSÍTVÁNY

A készülék megfelel az európai biztonsági szabványoknak, a 93/68 számú EK-irányelvnek és a 60335. számú EN-szabványnak.

MŰSZAKI ADATOK

Készüléktípus	ELÖL TÖLTHETŐ MOSÓGÉP	
MÉRETEK	W 650 mm X D 765 mm X H 940 mm	
VÍZNYOMÁS	50 ~ 780 kPa	
SÚLY	96 kg	
MOSÁSI ÉS CENTRIFUGA-KAPACITÁS	10,0 kg (SZÁRAZ MOSNIVALÓ)	
SZÁRÍTÁSI KAPACITÁS	5.0 kg	
ENERGIAFOGYASZTÁS	MOSÁS	150 W
	MOSÁS ÉS MELEGÍTÉS KÖZBEN	2200 W
	SZÁRÍTÁS	1900 W
VÍZTÖLTŐ KAPACITÁS	110 ℓ	
CENTRIFUGA FORDULATSZÁMA	MOSÓGÉPTÍPUS	WD7101CKW
	ford./perc	1100 ford/perc

A termék külseje és műszaki jellemzői a hatékonyabb működtetés érdekében külön figyelmeztetés nélkül módosulhatnak.

WD7101CKW-02502E-01_HU.indd 27 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:13

KÉRDÉS VAGY ÉSZREVÉTEL?

Ország	HÍVJON	VAGY LÁTOGASSA MEG HONLAPUNKAT. CÍMÜNK:
HUNGARY	06-80-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/hu
CZECH REPUBLIC	844 000 844	www.samsung.com/cz
SLOVAKIA	0800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/sk

Kódszám DC68-02502E-01_HU

WD7101CKW

Automatická práčka

Používateľská príručka

predstavte si možnosti

Ďakujeme vám za zakúpenie produktu značky Samsung. Pre získanie rozšírených možností servisnej podpory a širšej škály služieb zaregistrujte svoj výrobok na adrese

www.samsung.com/global/register

CE

SAMSUNG

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 1 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:53

vlastnosti

1. Funkcia Air wash

Funkcia Air wash pomôže odstrániť akékoľvek nepríjemné pachy z bielizne, prípadne znížiť potrebu suchého čistenia.

※ Sterilizácia proti baktériám: Sterilizáciou je možné odstrániť prakticky všetky baktérie alebo roztoče v posteľnej bielizni, keď nie je efektívne pranie vo vode.

2. Antibakteriálny systém Silver nano (Ag+)

Funkcia Silver Nano od spoločnosti Samsung využíva nanočastice striebra pre úpravu a dezinfikovanie vašej bielizne a tiež bubna vašej práčky. Jemná bielizeň ako aj zapáchajúce ponožky budú zbavené zápachu a ľudského potu už pri nízkej teplote 30˚C. Týmto dochádza k výraznej úspore energie a chránia sa tiež farby a tvar vášho oblečenia.

3. Od prania až po sušenie jediným tlačidlom

Čas sušenia môžete navoliť manuálne. Zariadenie je vybavené automatickým snímačom optimálne suchého stavu. Toto riešenie vám umožňuje vykonať celý cyklus prania, vrátane cyklu sušenia, pomocou jediného tlačidla.

4. Child Lock (Detská poistka)

Funkcia detskej poistky nedovolí zvedavým ručičkám malých detí meniť nastavenia práčky. Táto bezpečnostná funkcia zaisťuje, že deti sa nebudú hrať s ovládaním práčky. Taktiež vás upozorní, keď sa aktivuje.

5. Energy-Saving (Úspora energie)

Ekonomický cyklus umožňuje veľkej automatickej práčke aby sa pri praní menšej dávky bielizne správala ako menší model a používala menej vody, pracieho prostriedku a elektriny.

6. Delay End (Oneskorené ukončenie prania)

Táto funkcia umožní užívateľovi oneskoriť čas ukončenia pracieho cyklu až o 24 hodín.

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 2 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:53

bezpečnostné informácie

V tejto príručke sa nachádzajú rôzne poznámky (Výstrahy / Upozornenia). Tieto výstrahy, upozornenia a dôležité bezpečnostné pokyny nemôžu obsahovať vyčerpávajúci popis všetkých možných podmienok a situácií, ktoré sa môžu vyskytnúť. Je na vašej zodpovednosti, aby ste používali zdravý rozum, opatrnosť a uvážlivosť pri inštalácii, údržbe a používaní vašej práčky. Spoločnosť Samsung nie je zodpovedná za škody vzniknuté dôsledkom nesprávneho používania.

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ SYMBOLY A INŠTRUKCIE

Čo znamenajú ikony a značky v tejto používateľskej príručke:

⚠ **VÝSTRAHA**	Riziko alebo nebezpečné konanie, ktoré môže spôsobiť **vážne zranenie alebo smrť osôb.**
⚠ **UPOZORNENIE**	Riziko alebo nebezpečné konanie, ktoré môže spôsobiť ľahké zranenie osôb alebo škody na majetku.
⚠ **UPOZORNENIE**	Aby ste obmedzili riziko požiaru, výbuchu, úrazu elektrickým prúdom alebo zranenia osôb, postupujte pri používaní automatickej práčky podľa týchto základných bezpečnostných opatrení:

PRED POUŽITÍM ZARIADENIA

⚠ UPOZORNENIE Baliace materiály môžu byť nebezpečné pre deti; všetok baliaci materiál (plastové obaly, polystyrén, atď.) držte mimo dosahu detí.

Zariadenie je navrhnuté výhradne pre domáce použitie.

Pripojenie k prívodu vody a k elektrickej sieti smú vykonať len kvalifikovaní technici v súlade s pokynmi výrobcu (pozrite si kapitolu „Inštalácia automatickej práčky“) a tiež v súlade s platnými miestnymi bezpečnostnými predpismi a normami.

Pred použitím zariadenia je nutné odobrať všetok baliaci materiál a tiež demontovať prepravné skrutky. Ak sa prepravné skrutky nedemontujú, môže dôjsť k vážnemu poškodeniu zariadenia. Pozrite si kapitolu „Demontáž prepravných skrutiek“.

Pred prvým praním bielizne je potrebné vykonať kompletný prací cyklus bez bielizne. Pozrite si kapitolu „Prvé pranie“.

BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA

⚠ VÝSTRAHA Pred čistením zariadenia alebo vykonaním údržby odpojte zariadenie od sieťovej zásuvky alebo prepnite tlačidlo **Power**(⏻) do polohy Off (Vypnuté).

Uistite sa, že všetky vrecká na oblečení, ktoré sa ide prať, sú prázdne.Pevné ostré predmety, ako napríklad mince, zatváracie špendlíky, ihly, skrutky alebo kamienky môžu spôsobiť vážne poškodenie zariadenia.

Po použití zariadenie vždy odpojte od elektrickej siete a zastavte prívod vody.

Pred otvorením dvierok zariadenia skontrolujte, či bola vypustená voda. Dvierka neotvárajte, ak ešte stále vidíte vodu.

Domáce zvieratá a malé deti môžu vliezť do zariadenia. Pred každým použitím zariadenie skontrolujte.

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 3 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:54

bezpečnostné informácie

Počas pracieho cyklu sa sklenené dvierka môžu veľmi zahriať. Pokiaľ sa zariadenie používa, nedovoľte deťom, aby sa k nemu priblížili.

Nepokúšajte sa opravovať zariadenie sami. Opravy vykonané neskúsenými alebo nekvalifikovanými osobami môžu spôsobiť zranenie a/alebo zapríčiniť nutnosť vykonania vážnejších opráv zariadenia.

Aby sa predišlo nebezpečenstvu, prenechajte prípadnú opravu alebo výmenu poškodenej zástrčky sieťovej šnúry na autorizovaný servis výrobcu, jeho servisného pracovníka, prípadne odborného pracovníka s obdobnou kvalifikáciou.

Servisné operácie na tomto zariadení môže vykonávať iba autorizované servisné stredisko a musia byť použité iba originálne náhradné diely.

Aby sa zabezpečilo správne a bezpečné používanie zariadenia, nesmú ho obsluhovať deti a nespôsobilé osoby, pokiaľ nie sú pod adekvátnym dohľadom zodpovednej osoby. Nedovoľte deťom, aby sa hrali so zariadením.

Ak je toto zariadenie napájané z predlžovacej šnúry alebo prenosného zariadenia s elektrickou zásuvkou, musia byť tieto zariadenia umiestnené tak, aby neboli vystavené vode alebo vlhkosti. Okrem toho musí menovitá zaťažiteľnosť predlžovacej šnúry alebo prenosného zariadenia s elektrickou zásuvkou zodpovedať požadovaným parametrom, predovšetkým maximálnemu príkonu zariadenia.

Toto zariadenie môže byť pripojené iba do zásuvky, ktorá zodpovedá platným predpisom a normám a je dostatočne dimenzovaná na maximálny príkon zariadenia.

Toto zariadenie musí byť umiestnené tak, aby bola zástrčka po inštalácii ľahko dostupná.

Nepoužívajte upravenú vodu s obsahom oleja, krémov alebo pleťových vôd, ktorá sa často nachádza v obchodoch s kozmetikou alebo na masážnych klinikách.

- V opačnom prípade to môže spôsobiť deformáciu obalu, ktorá by mohla zapríčiniť zlyhanie zariadenia alebo presakovanie vody.

Nerezový prací bubon zvyčajne nehrdzavie. Ak však v ňom necháte dlhší čas nejaký kov, ako napríklad sponku na vlasy, môže vzniknúť korózia.

- Nenechávajte po dlhšiu dobu v zariadení vodu alebo prostriedky na bielenie obsahujúce chlór.
- Nepoužívajte často ani nenechávajte po dlhšiu dobu v zariadení vodu, ktorá obsahuje železo.
- Ak sa na povrchu bubna začne objavovať hrdza, naneste na povrch čistiaci prostriedok (neutrálny) a použite špongiu alebo jemnú handričku, aby ste ju vyčistili. (Za žiadnych okolností nepoužite oceľovú kefu)

V prípade zariadení, ktoré majú v spodnej časti vetracie otvory, nesmú byť tieto otvory zakryté kobercom.

V prípade výmenu použite nové súpravy hadíc a nepoužívajte opätovne staré hadice.

Sušičku nepoužívajte v prípade, že ste na čistenie použili chemické čistiace prostriedky.

Toto označenie zobrazené na produkte alebo v príručke symbolizuje, že zariadenie na konci svojej životnosti nemôže byť likvidované spolu s ostatným domácim odpadom. Aby ste zabránili možnému poškodeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia spôsobeného nekontrolovanou likvidáciou odpadu, oddeľte prosím tento produkt od iných typov odpadu a zodpovedajúcim spôsobom ho nechajte zrecyklovať, aby ste umožnili opätovné využívanie materiálnych zdrojov.
Domáci používatelia musia kontaktovať predajcu, u ktorého si daný produkt zakúpili, alebo miestne úrady, aby získali informácie o tom, kam a akým spôsobom môžu zariadenie dopraviť za účelom vhodnej recyklácie, šetrnej k ťivotnému prostrediu. Firemní užívatelia, ktorí využívajú zariadenie na obchodné účely, musia kontaktovať svojho dodávateľa a skontrolovať zmluvné podmienky v kúpnej zmluve. Tento produkt nemôže byť likvidovaný spolu s ostatným komerčným odpadom

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 4 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:54

obsah

INŠTALÁCIA AUTOMATICKEJ PRÁČKY 6

6 Vybalenie automatickej práčky
6 Celkový pohľad na automatickú práčku
7 Výber miesta
7 Nastavenie vyrovnávacích nožičiek
7 Demontovanie Prepravných Skrutiek
8 Pripojenie Hadice Prívodu Vody
8 Pripojenie Hadice Prívodu Vody (Voliteľná Možnosť)
9 Umiestnenie Odtokovej Hadice
10 Pripojenie Zariadenia K Elektrickej Sieti

PRANIE BIELIZNE 11

11 Prvé Pranie
11 Plnenie Pracieho Prostriedku Do Automatickej Práčky
12 Celkový Pohľad Na Ovládací Panel
13 Pranie S Funkciou Silver Wash
14 Detská Poistka (Funkcia Uzamknutia Tlačidiel)
14 Ručné Pranie
15 Pranie Pomocou Systému Fuzzy Logic
16 Používanie Sušenia
16 Používanie Funkcie Oneskoreného Ukončenia
17 a Dry (Sušenie
17 Používanie Funkcie Čistenia
18 Používanie Funkcie Air Wash
19 Rady A Tipy Pre Pranie

ÚDRŽBA AUTOMATICKEJ PRÁČKY 20

20 Núdzové Vypúšťanie Automatickej Práčky
20 Oprava Zamrznutej Automatickej Práčky
20 Čistenie Vonkajšieho Povrchu
21 Čistenie Zásobníka Pre Pracie Prostriedky
21 Čistenie Odpadového Filtra
22 Čistenie Filtra Hadice Prívodu Vody

RIEŠENIE PROBLÉMOV 23

23 Problémy A Riešenia
24 Význam Chybových Hlásení

TABUĽKA PROGRAMOV 25

25 Tabuľka Programov

PRÍLOHA 26

26 Tabuľka Starostlivosti O Tkaniny
26 Bezpečnostné Upozornenia Ohľadom Elektrického Prúdu
26 Ochrana Životného Prostredia
27 Prehlásenie O Zhode
27 Technické Údaje

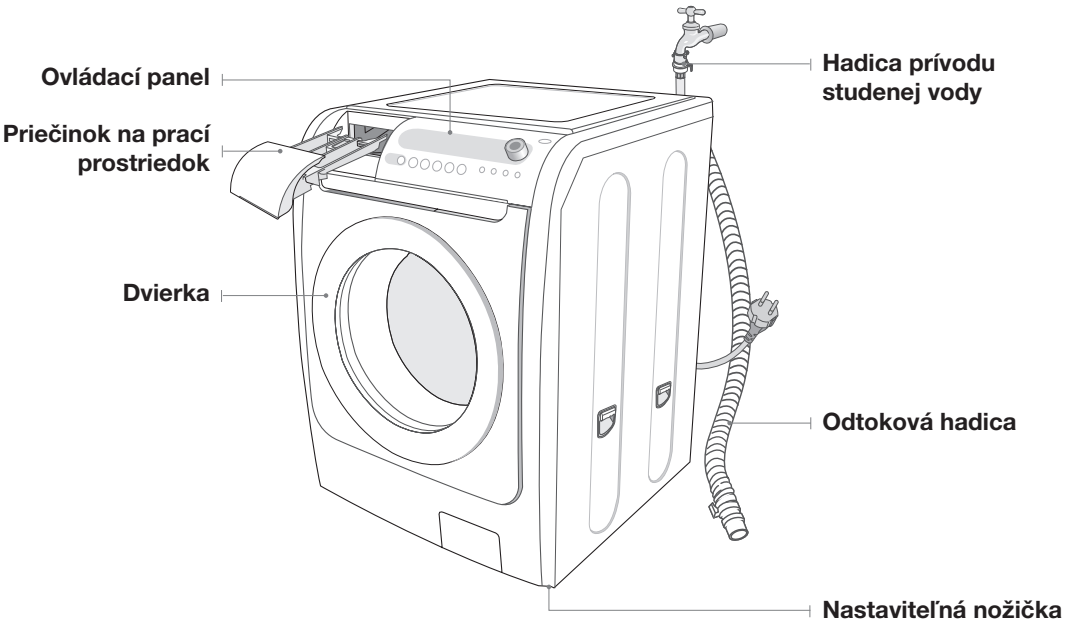
WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 5 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:54

inštalácia automatickej práčky

VYBALENIE AUTOMATICKEJ PRÁČKY

Automatickú práčku vybaľte a skontrolujte, či sa pri prevoze nepoškodila. Taktiež sa uistite, že ste obdržali všetky nižšie zobrazené položky. Ak sa automatická práčka počas prevozu poškodila alebo nemáte všetky uvedené položky, okamžite kontaktujte predajcu značky Samsung.

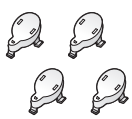
CELKOVÝ POHĽAD NA AUTOMATICKÚ PRÁČKU



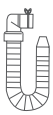
Kľúč

Hadica prívodu vody

Vodiaca lišta hadice



Kryty otvorov pre skrutky



Odtoková hadica

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 6 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:56

VÝBER MIESTA

Pred inštaláciou automatickej práčky vyberte miesto s nasledujúcimi vlastnosťami:

- Pevný rovný povrch (ak je povrch nerovný, pozrite si nižšie uvedenú kapitolu „Nastavenie vyrovnávacích nožičiek“)
- Mimo dosah priameho slnečného žiarenia.
- Dostatočné vetranie
- Teplota v miestnosti, ktorá neklesne pod 0 °C
- Mimo dosahu tepelných zdrojov, ako napríklad pec na uhlie alebo na plyn

Uistite sa, že automatická práčka nie je položená na svojej sieťovej šnúre.

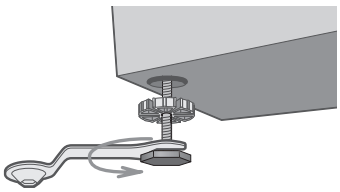
Pokiaľ je automatická práčka umiestnená na podlahe s kobercom, ventilačné otvory nesmú byť týmto kobercom zablokované.

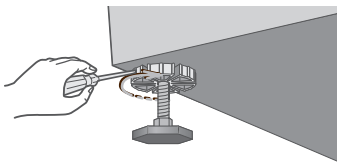
NASTAVENIE VYROVNÁVACÍCH NOŽIČIEK

Ak nie je podlaha rovná, nastavte nožičku (pod nožičku nevkladajte kúsky dreva ani žiadne iné predmety):

1. Rukou povoľujte skrutku, až kým nedosiahne želanú výšku.
2. Poistnú maticu dotiahnite pomocou plochého skrutkovača.

Ak je práčka umiestnená na nerovnom alebo nestabilnom povrchu, môže dochádzať k vzniku hluku alebo vibrácií.
(Povolený je náklon maximálne 1. stupeň.)

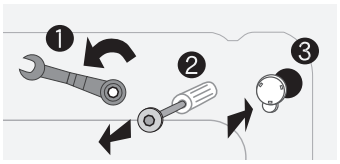




DEMONTOVANIE PREPRAVNÝCH SKRUTIEK

Pred použitím automatickej práčky musíte demontovať všetky štyri prepravné skrutky zo zadnej časti zariadenia. Skrutky demontujte nasledujúcim spôsobom:

1. Pred demontovaním skrutiek ich všetky uvoľnite pomocou montážneho kľúča
2. Uchopte skrutku za hlavu a vytiahnite ju cez širokú časť otvoru.
Postup zopakujte pri každej skrutke.
3. Otvory zakryte dodanými plastovými krytmi.
4. Prepravné skrutky si uschovajte pre použitie v budúcnosti.



WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 7 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:58

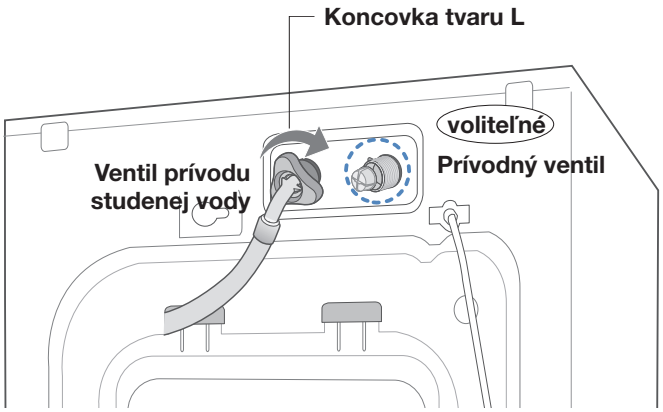
Inštalácia automatickej práčky

PRIPOJENIE HADICE PRÍVODU VODY

Hadicu prívodu vody je nutné na jednej strane pripojiť k automatickej práčke a na druhej strane k vodovodnému kohútiku. Prívodnú hadicu vody nenaťahujte. Ak je hadica príliš krátka, hadicu vymeňte za dlhšiu vysokotlakovú hadicu.

Aby ste pripojili hadicu prívodu vody:

1. Použite koncovku tvaru L pre hadicu prívodu studenej vody a pripojte ju k prívodu studenej vody v zadnej časti zariadenia. Rukou dôkladne dotiahnite.
2. Druhý koniec hadice prívodu studenej vody pripojte ku kohútiku so studenou vodou a dôkladne rukou dotiahnite. Ak je to potrebné, môžete zmeniť polohu hadice tak, že uvoľníte koncovku tvaru L, pootočíte hadicu a koncovku tvaru L opätovne dôkladne dotiahnete.

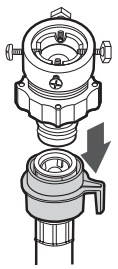


Voliteľné:

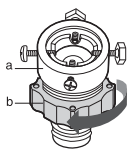
1. Použite červenú vodovodnú koncovku tvaru L pre hadicu prívodu teplej vody a pripojte ju k červenému prívodu teplej vody v zadnej časti zariadenia. Rukou dôkladne dotiahnite.
2. Druhý koniec hadice prívodu teplej vody pripojte ku kohútiku s teplou vodou a dôkladne dotiahnite rukou.

PRIPOJENIE HADICE PRÍVODU VODY (VOLITEĽNÁ MOŽNOSŤ)

1. Z hadice prívodu vody demontujte adaptér.

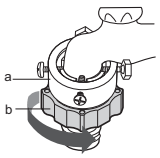


2. Najskôr pomocou krížového skrutkovača uvoľnite štyri skrutky na adaptéri. Následne otočte časť (b) adaptéra v smere šípky, až kým nevznikne 5 mm medzera.

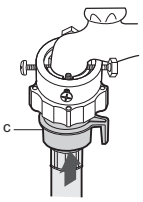


WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 8 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:24:59

3. Dôkladným dotiahnutím skrutiek upevnite adaptér k vodovodnému kohútiku.
Následne otáčaním časti (b) v smere šípky spojte časti (a) a (b) dohromady.

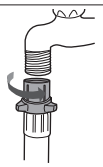


4. Hadicu prívodu vody pripojte k adaptéru. Posuňte časť (c) hadice prívodu vody podľa obrázka.
Keď uvoľníte časť (c), hadica sa automaticky pripojí k adaptéru a pritom vydá „kliknutie“.



5. Pripojte druhý koniec hadice prívodu vody k ventilu prívodu vody na hornej strane práčky. Hadicu zaskrutkujte v smere hodinových ručičiek úplne nadoraz.

- Ak má vodovodný kohútik hrdlo so skrutkovým závitom, pripojte hadicu prívodu vody na kohútik podľa obrázka.



- Ak po dokončení pripojenia uniká z hadice voda, opätovne vykonajte ten istý postup. Ako prívod vody používajte najbežnejší typ vodovodného kohútika. Ak je kohútik štvorcového tvaru alebo je príliš veľký, tak pred umiestnením kohútika do adaptéra vyberte rozperný krúžok.
- Zariadenie sa môže pripojiť k prívodu vody výhradne pomocou novej súpravy hadíc. Nepoužívajte staré hadice.

UMIESTNENIE ODTOKOVEJ HADICE

Koniec odtokovej hadice je možné umiestniť tromi spôsobmi:

Cez okraj umývadla

Koniec odtokovej hadice musí byť umiestnený vo výške 60 až 90 cm. Aby koniec odtokovej hadice zostal prehnutý, použite dodanú plastovú vodiacu lištu. Vodiacu lištu zaistite pomocou háčika o stenu alebo pomocou špagáta ku kohútiku, aby ste zabránili pohybu odtokovej hadice.

K prípojke odtokového potrubia drezu

Prípojka odtokového potrubia sa musí nachádzať nad sifónom drezu, aby sa koniec hadice nachádzal minimálne 60 cm nad zemou.

Do odtokového potrubia

Spoločnosť Samsung odporúča použiť 65 cm vysoké vertikálne potrubie; potrubie však nemôže byť dlhšie ako 90 cm.

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 9 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:00

inštalácia automatickej práčky

PRIPOJENIE ZARIADENIA K ELEKTRICKEJ SIETI

Pre používateľov v Európe.

NIE JE NUTNÉ uzemniť zástrčku automatickej práčky.

Pre používateľov v USA.

JE NUTNÉ uzemniť zástrčku automatickej práčky. Pred použitím zariadenia nechajte správnosť uzemnenia skontrolovať kvalifikovaným elektrikárom.

Pre používateľov vo Veľkej Británii.

Pokyny pre elektroinštaláciu

- VÝSTRAHA: TOTO ZARIADENIE JE NUTNÉ UZEMNIŤ.

Toto zariadenie je nutné uzemniť. V prípade elektrického skratu znižuje uzemnenie riziko zásahu elektrickým prúdom, pretože obsahuje uzemňovací kábel. Zariadenie je vybavené sieťovým napájaním, ktoré obsahuje uzemňovací kábel pre pripojenie k uzemňovacej svorke sieťovej zásuvky.

Zástrčka musí byť zapojená v elektrickej zásuvke, ktorá je správne namontovaná a uzemnená.

* Vodiče v sieťovej šnúre sú farebne odlíšené nasledujúcim spôsobom:
  - Zelenožltý: Uzemnenie
  - Modrý: Nulový
  - Hnedý: Fáza

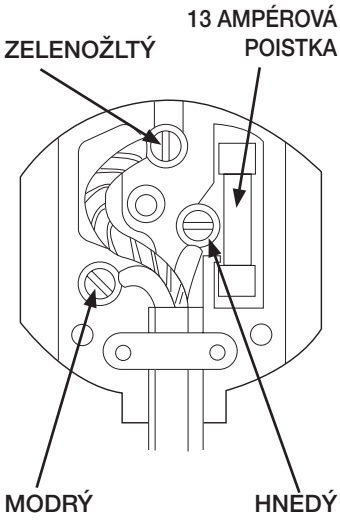
• Pretože farby vodičov v sieťovej šnúre tohto zariadenia NEMUSIA byť v súlade s farebným označením svoriek vo vašej zástrčke, postupujte nasledovne.

• Pripojte zelenožltý kábel k svorke v zástrčke s označením písmenom E, symbolom zemnenia (⏚) alebo k svorke zelenej prípadne zelenožltej farby.

• Pripojte modrý vodič k svorke označenej písmenom N alebo sfarbenej načierno.

• Pripojte hnedý vodič k svorke označenej písmenom L alebo sfarbenej načerveno.

* V prípade akýchkoľvek pochybností sa obráťte na kvalifikovaného elektrikára alebo servisného technika. Výrobca práčky nenesie žiadnu zodpovednosť za zranenie osôb alebo poškodenie majetku spôsobené nedodržaním týchto pokynov.
Vo vnútri práčky sa nenachádzajú žiadne diely, ktoré by mohol opraviť bežný užívateľ. Ak je poškodená sieťová šnúra tohto zariadenia, môže ju vymeniť len kvalifikovaný servisný pracovník, autorizovaný výrobcom, pretože k výmene je nutné použiť špeciálne náradie.



VÝSTRAHA

Pred použitím sa uistite, že zástrčka a sieťová šnúra nie sú poškodené. Ak ste z akéhokoľvek dôvodu demontovali zo zariadenia lisovanú zástrčku, okamžite vyberte poistku a zástrčku zlikvidujte. Zástrčku nepripájajte za žiadnych okolností k sieťovej zásuvke, pretože by mohlo dôjsť k úrazu elektrickým prúdom.

OBVODY

Vašu automatickú práčku prevádzkujte na elektrickom obvode, ktorý je oddelený od ostatných zariadení. Nedodržanie tohto pokynu môže mať za následok, „vyhodenie“ ističa obvodu, prípadne prepálenie poistky.

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 10 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:01

pranie bielizne

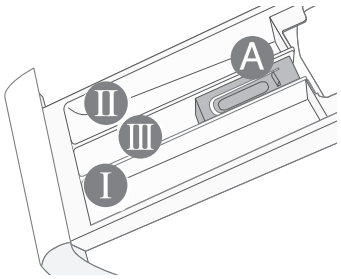
PRVÉ PRANIE

Pred prvým praním je nutné vykonať kompletný cyklus prania bez vloženej náplne bielizne.

Postupujte nasledovne:

1. Stlačte tlačidlo **Power** (Napájanie,⏻).
2. Do priehradky (Ⅱ) zásobníka pracieho prostriedku pridajte malé množstvo pracieho prostriedku.
3. Otvorte prívod vody do automatickej práčky.
4. Stlačte tlačidlo **Spustenie/pozastavenie**

- Týmto sa zo zariadenia odstráni prípadná zvyšná voda po testovacej prevádzke u výrobcu.



Priehradka Ⅰ: Prací prostriedok pre predpieranie alebo škrobenie.

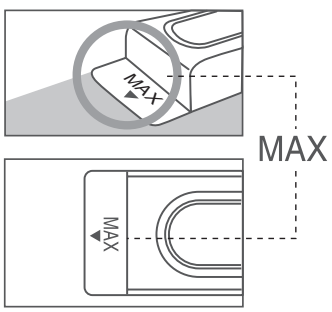
Priehradka Ⅱ: Prací prostriedok pre hlavné pranie, zmäkčovač vody, aviváž, bielenie a prostriedok na odstraňovanie škvŕn.

Priehradka Ⅲ: Prídavné prostriedky, napríklad zmäkčovací prostriedok alebo tvarovač tkanín (nedopĺňajte vyššie ako po spodný okraj „A“)

PLNENIE PRACIEHO PROSTRIEDKU DO AUTOMATICKEJ PRÁČKY

1. Vytiahnite priečinok pre prací prostriedok.
2. Do priehradky Ⅱ naplňte prací prostriedok.
3. Do priehradky Ⅲ naplňte aviváž (ak si to želáte)
4. Do priehradky Ⅰ naplňte prací prostriedok na predpieranie (ak si to želáte).

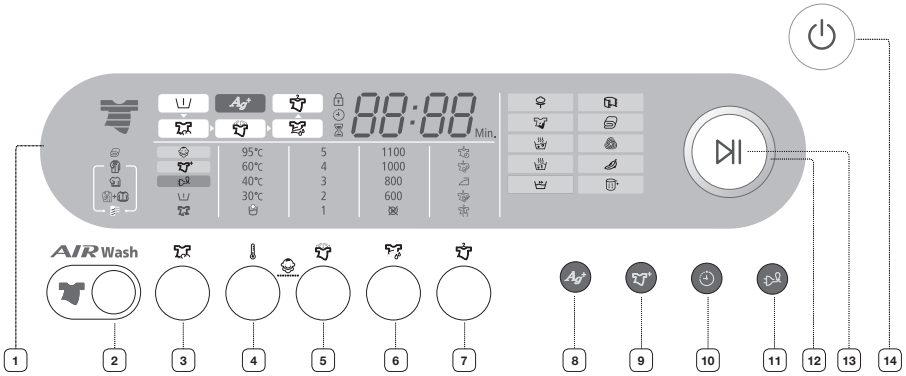
⚠ UPOZORNENIE Koncentrované alebo silné zmäkčovadlá a aviváž je nutné pred naplnením do dávkovača rozriediť malým množstvom vody (zabráni to zablokovaniu prietoku.)



WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 11 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:22

pranie várky bielizne

CELKOVÝ POHĽAD NA OVLÁDACÍ PANEL



1 Panel s displejom	Zobrazuje zostávajúci čas pracieho cyklu, všetky informácie o praní a chybové správy.
2 Tlačidlo Air Wash	Používa sa na odstránenie nepríjemných pachov. Výber v poradí: Suit/Jumper (Oblek/sveter,)→ Knit (Úplet,)→ Coat (Plášť,) → Bedding (Posteľná bielizeň,)→ Zrušiť
3 Tlačidlo pre výber pracieho programu	Toto tlačidlo použite len na uskutočnenie prania alebo predpierania. Výber v poradí: Main Wash (Hlavné pranie)→ Prewash + Main Wash (Predpieranie + hlavné pranie)→ Main Wash (Hlavné pranie). Čas prania nie je možné upraviť (pri programe Bavlna). Predpieranie môžete navoliť len pri programoch Cotton (Bavlna), Intensive (Intenzívne pranie), Boil (Vyváranie), Eco-Boil (Ekologické vyváranie), Blanket (Prikrývky) a Towel (Uteráky)
4 Tlačidlo pre výber teploty	Výber v poradí: 30˚C → 40˚C → 60˚C → 95˚C Teplota vody je odlišná v závislosti od programu prania. ※ Nedovoľte, aby bola privádzaná len teplá voda.
5 Tlačidlo pre výber pláchania	Stlačte toto tlačidlo, aby ste pridali 1 cyklus pláchania alebo aby ste vykonali len samotný cyklus pláchania. Môžete pridať až 5 cyklov pláchania.
6 Tlačidlo pre výber odstreďovania	V prípade potreby môžete nastaviť rýchlosť odstreďovania. Ak je zvolený len cyklus odstreďovania a počas cyklu odstreďovania stlačíte tlačidlo Spustiť/pozastaviť, zariadenie začne s odstreďovaním od začiatku. ※ Rýchlosť odstreďovania sa môže líšiť v závislosti od programu prania. ※ Bez odstreďovania“ znamená, že po vypustení vody sa nevykoná žiadne odstreďovanie.
7 Tlačidlo pre výber sušenia	Výber v poradí: Cupboard (Skriňa,)→ Extra (Dodatočné,) → -> Iron (Žehlenie,) → Light (Jemné,) → Time (Čas,) (30 min.→ 1:00 min. → 1:30 min. → 2:00 min. → 2:30 min.)→ Cupboard (Skriňa).
8 Tlačidlo Silver Wash	Počas pracieho cyklu (pri poslednom pláchaní) sa pridá do prania voda s obsahom nano častíc striebra, ktoré pôsobia sterilizačne a vytvárajú zároveň antibakteriálny povlak.
9 Tlačidlo Stop & Add (Zastaviť a pridať)	Zvoľte, ak chcete počas prania pridať do práčky ďalšiu bielizeň.

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 12 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:27

10 **Tlačidlo Delay End (Oneskorené ukončenie prania)**	Opakovaným stláčaním tlačidla prechádzate cez dostupné možnosti oneskoreného ukončenia prania (až maximálne 24 hodín v hodinových intervaloch). Zobrazené hodiny indikujú čas ukončenia pracieho cyklu.
11 **Úspora energie**	Teplota sa zníži o 10 stupňov oproti pôvodnému nastaveniu. Znížená teplota neznižuje výrazne účinnosť prania a ušetrí až 25% elektrickej energie. Táto funkcia je dostupná pre najmenej 40˚C.
12 **Otočný ovládač Fuzzy Control**	Otočte otočným ovládačom, aby ste vybrali jeden z 10 dostupných pracích programov.
13 **Tlačidlo Spustenia/ pozastavenia**	Stlačte pre pozastavenie a opätovné spustenie programu.
14 **Tlačidlo Power (Napájanie)**	Stlačte 1x pre zapnutie zariadenia. Opätovným stlačením zariadenie vypnete. Ak sa automatická práčka nechá zapnutá dlhšie ako 10 minút bez toho, aby ste sa dotkli akéhokoľvek tlačidla, automaticky sa vypne.

PRANIE S FUNKCIOU SILVER WASH

Počas prania je pridávaná voda s obsahom nanočastíc striebra (Ag+). Tieto častice vytvoria hygienický sterilizačný efekt.

Voda s obsahom nanočastíc striebra (Ag+) sa do prania pridáva pri poslednom pláchaní a naviac vytvorí na bielizni antibakteriálny povlak, ktorý zabraňuje množeniu a šíreniu baktérií aj po ukončení prania.

1. Otvorte dvierka, vložte bielizeň a dvierka opätovne zatvorte.
2. Stlačte tlačidlo **Power** (Napájanie,⏻).
3. Otáčaním ovládača Fuzzy vyberte program prania.
4. Stlačte tlačidlo **Silver Wash** (Ag+).
5. Do zásobníka pre prací prostriedok naplňte vhodné množstvo pracieho prostriedku a aviváže a opätovne zásobník zatvorte.
   : Do priehradky pre prací prostriedok pre hlavné pranie pridajte vhodné množstvo pracieho prostriedku a naplňte aviváž tak, aby nebola prekročená vyznačená úroveň.
   Ak chcete použiť predpranie, pridajte do priehradky pre predpranie prací prostriedok pre predpranie

   Funkcia Silver Wash: Ak je používaná spolu s avivážou, jej efekt sa môže znížiť.
6. Stlačte tlačidlo **Spustenie/pozastavenie**(⏯).
   : Automaticky sa vykoná optimalizované pranie (v závislosti od hmotnosti vloženej bielizne.)

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 13 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:28

DETSKÁ POISTKA (FUNKCIA UZAMKNUTIA TLAČIDIEL)

Ide o funkciu, ktorá zabraňuje malým deťom v manipulácii so zariadením.

Aktivácia/deaktivácia

Ak chcete túto funkciu aktivovať/de aktivovať, stlačte na 3 sekundy súčasne tlačidlá **Temperature** (Teplota,) a Rinse (Pláchanie,).

Spôsob nastavenia:

1. Aktivovať funkciu je možné počas zapnutia alebo počas prevádzky práčky.
2. Ak funkciu „**DETSKEJ POISTKY ( )**“ aktivujete počas prania bielizne, až do jej deaktivácie nebudete môcť ovládať žiadne tlačidlo okrem tlačidla **Power** (Napájanie,).
3. Rozsvieti sa kontrolka DETSKEJ POISTKY

1. V prípade opätovného zapnutia napájania zostane nastavenie funkcie **DETSKEJ POISTKY ( )**“ nezmenené.
2. Pre deaktiváciu funkcie postupujte podľa spôsobu uvedeného vyššie.
3. Ak po zapnutí práčky nie je možné ovládať žiadne tlačidlá s výnimkou tlačidla **Power** (Napájanie,) skontrolujte kontrolku DETSKEJ POISTKY.

RUČNÉ PRANIE

Bielizeň môžete prať ručne bez použitia funkcie Fuzzy Logic.

Postup:

1. Otvorte prívod vody.
2. Na zariadení stlačte tlačidlo **Power** (Napájanie,).
3. Otvorte dvierka.
4. Vkladajte bielizeň po jednom kuse do bubna a dbajte na to, aby ste zariadenie nepreplnili.
5. Zatvorte dvierka.
6. Do príslušných priehradiek v zásobníku naplňte prací prostriedok a ak je to potrebné, tak tiež aviváž alebo prací prostriedok na predpranie.
7. Stláčajte tlačidlo teploty a navoľte teplotu.
   [Studené, 30˚C, 40˚C, 60˚C, 95˚]
8. Stláčajte tlačidlo **Rinse** (Pláchanie,), pre navolenie požadovaného počtu cyklov pláchania.
   Maximálny počet cyklov pláchania je päť
   V závislosti od navoleného počtu cyklov pláchania sa adekvátne predĺži trvanie prania
9. Stláčajte tlačidlo **Spin** (Odstreďovanie,), aby ste vybrali rýchlosť odstreďovania.
10. Opakovane stláčajte tlačidlo **Delay End** (Oneskorenie ukončenia prania,), a nastavte požadované oneskorenie ukoknčenia prania (až do 24 hodín v hodinových intervaloch). Zobrazené hodiny indikujú čas ukončenia pracieho cyklu.
11. Stlačte tlačidlo **Spustenia/pozastavenia**( ) a spustí sa prací cyklus

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 14 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:29

PRANIE POMOCOU SYSTÉMU FUZZY LOGIC

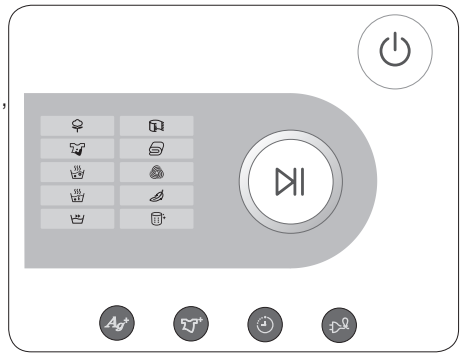
Vaša nová automatická práčka výrazne zjednodušuje pranie oblečenia pomocou automatického ovládacieho systému „Fuzzy Logic“ od spoločnosti Samsung. Keď zvolíte program prania, zariadenie nastaví správnu teplotu, trvanie prania a rýchlosť prania.

Pranie pomocou programov Fuzzy Logic:

1. Otvorte prívod vody do zariadenia.
2. Stlačte tlačidlo **Power** (Napájanie,⏻).
3. Otvorte dvierka.
4. Vkladajte bielizeň po jednom kuse do bubna a dbajte na to, aby ste zariadenie nepreplnili.
5. Zatvorte dvierka.
6. Do príslušných priehradiek v zásobníku naplňte prací prostriedok a ak je to potrebné, tak tiež aviváž alebo prací prostriedok na predpranie.

   Prewash (Predpranie) môžete navoliť len pri programe Towel (Uteráky,), Cotton (Bavlna,), Boil (Vyváranie,), Eco-Boil (Ekologické vyváranie,),Intensive (Intenzívne,), Blanket (Prikrývky,).
   Použitie predpranía je nutné len v prípade silne znečistenej bielizne.

7. Otočte ovládací prvok Fuzzy Control, aby ste vybrali príslušný program pre typ bielizne Cotton (Bavlna,), Intensive (Intenzívne,), Boil (Vyváranie,), Eco-Boil (Ekologické vyváranie,), Quick (Rýchle,), Towel (Uteráky,), Blanket (Prikrývky,), Wool (Vlna,), Delicate (Jemné,), Clean Tub (Čistenie bubna,).
   Na ovládacom paneli sa rozsvietia kontrolky.



8. Teraz môžete stlačením príslušného tlačidla nastaviť teplotu prania, počet pláchacích cyklov, rýchlosť odstreďovania, čas oneskorenia, funkciu silver wash a sušenie. (čas oneskorenia, funkcia silver wash a sušenie môže ľubovoľne navoliť užívateľ.)
9. Stlačte tlačidlo **Spustenie/pozastavenie**(⏯) na otočnom ovládači Fuzzy Control a začne sa cyklus prania.
   Kontrolka priebehu sa rozsvieti a na displeji sa zobrazí zostávajúci čas cyklu.

Možnosť pozastavenia

Po spustení práčky môžete až do ukončenia napúšťania vody vložiť alebo vybrať bielizeň.

Ak stlačíte tlačidlo **Spustenie/pozastavenie** (⏯), dvierka sa okamžite odomknú.

V prípade nadmernej teploty alebo nadmerného množstva vody v práčke nie je možné dvierka otvoriť.

Po zatvorení dvierok stlačením tlačidla **Spustenie/pozastavenie**(⏯) znovu spustíte prací cyklus.

Po dokončení pracieho cyklu:

Po úplnom dokončení pracieho cyklu sa napájanie zariadenia automaticky vypne.

1. Otvorte dvierka.

   Dvierka sa dajú otvoriť až po zastavení zariadenia alebo vypnutí napájania.

2. Vyberte bielizeň.

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 15 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:33

Pranie bielizne

POUŽÍVANIE SUŠENIA

Skontrolujte údaje na štítku, ktorý uvádza kapacitu sušičky a vložte bielizeň s nižšou hmotnosťou, ako je maximálna vyznačená úroveň pre sušenie 6,0 kg bielizne.

1. Otvorte dvierka, vložte oblečenie a dvierka opätovne zatvorte.
2. Stlačte tlačidlo **Power** (Napájanie,⏻) a potom stlačte tlačidlo **Dry** (Sušenie,). Automaticky sa vyberie bežné pranie. Drying (Sušenie,) sa voliteľne vyberá len pri programoch, ako napríklad Towel (Uterák,), Cotton (Bavlna,), Boil (Vyvarenie,), Eco-Boil (Ekologické vyvarenie,), Intensive (Intenzívne,) a Quick (Rýchle,).
3. Nasledujúcim spôsobom navoľte funkciu Dry (Sušenie,). Každým stlačením tohto tlačidla sa typ sušenia mení nasledovne: Cupboard (Skriňa,)→ Extra (Dodatočné,) → Iron (Žehlenie,) → Light (Jemné,) → Time (Čas,) [30 min. → 1:00 min. → 1:30 min. → 2:00 min. → 2:30 min.] → Cupboard (Skriňa,)
   - Automaticky sa zobrazí čas sušenia v závislosti od hmotnosti bielizne pred sušením, čím je zabezpečená vyššia účinnosť sušenia.
4. Do priečinka na prací prostriedok nalejte vhodné množstvo pracieho prostriedku a zmäkčovadla a opätovne ho zatvorte.
5. Stlačte tlačidlo **Spustenie/pozastavenie**(⏯). Automaticky sa vykoná voliteľná funkcia od prania až po sušenie.

- Po spustení sušenia nie je možné zmeniť vybraný program.
- Ak zvolíte funkciu sušenia, intenzita ODSTREĎOVANIA sa automaticky nastaví na vysokú, aby sa zvýšila účinnosť sušenia.
- Ak nie je k dispozícii prívod studenej vody, sušenie sa nevykoná.
- Ak po skončení sušenia nevyberiete bielizeň z bubna, približne 30 minút sa bude vykonávať funkcia ochrany proti pokrčeniu a zároveň bude zobrazené hlásenie ukončenia [END] (Koniec). Vybratie bielizne: Najskôr stlačte tlačidlo **Spustenie pozastavenie**(⏯) alebo tlačidlo **Power** (Napájanie,⏻) a vyberte bielizeň.
- Ak si želáte vykonať sušenie po ručnom praní, aktivujte súčasne funkcie **Spin** (Odstreďovanie,) **a Dry** (Sušenie,).

POUŽÍVANIE FUNKCIE ONESKORENÉHO UKONČENIA

Vašu práčku môžete nastaviť tak, aby ukončila pranie neskôr. Oneskorenie ukoknčenia prania môžete nastaviť až o 24 hodín (v hodinových intervaloch). Zobrazené hodiny indikujú zostávajúci čas do ukončenia cyklu prania.

Postup:

1. Ručne alebo automaticky nastavte automatickú práčku pre typ bielizne, ktorú periete.
2. Opakovane stlačte tlačidlo **Delay End** (Koniec oneskorenia,), až kým sa nenastaví čas oneskorenia.
3. Stlačte tlačidlo **Spustenie/pozastavenie**(⏯). Rozsvieti sa kontrolka konca oneskorenia a hodiny sa začnú odratávať, až kým sa nedosiahne konečný čas.
4. Aby ste zrušili **Delay End** (Koniec oneskorenia), stlačte tlačidlo **Power** (Napájanie,⏻), potom opätovne zapnite automatickú práčku.

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 16 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:35

A DRY (SUŠENIE

1. Stlačte tlačidlo **Stop&Add** (Zastaviť a pridať,).
   - Automatická práčka automaticky zastaví pranie.
2. Počkajte približne 30 sekúnd a skontrolujte stav kontrolky **Stop&Add** (Zastaviť a pridať ,).
   - **Blikanie:** zariadenie vypúšťa vodu na bezpečnú úroveň, aby ste mohli pridať dodatočné množstvo bielizne (zobrazené v režime pozastavenia)
   - **Vypnutá:** môžete pridať bielizeň

Automatická práčka zistí množstvo bielizne vo vnútri približne 30 sekúnd predtým, než rozhodne, či je možné vložiť do nej ďalšiu bielizeň.

3. Pridajte bielizeň.
4. Stlačte tlačidlo **Spustenie/pozastavenie**().
   - Nepridávajte bielizeň, ak sa v zariadení vytvorila pena alebo je zariadenie naplnené vodou. V opačnom prípade môže pena alebo voda pretekať cez dvierka. Preto pred otvorením dvierok najskôr skontrolujte stav vo vnútri zariadenia.

POUŽÍVANIE FUNKCIE ČISTENIA

Toto je program, slúžiaci pre vyčistenie vnútorných častí práčky.

1. Stlačte tlačidlo **Power** (Napájanie,).
2. Otočením otočného ovládača vyberte program čistenia bubna.
3. Do zásobníka pre prací prostriedok pre hlavné pranie (Ⅱ) naplňte dostatočné množstvo bielidla. (Pozrite si kapitolu „Prvé pranie“.)
   : pre efektívnejšie vyčistenie použite práškový typ čistiaceho prostriedku.
   chcete vykonať bežné čistenie: Vykonajte čistenie navolením teploty vody 40°C bez pridania bielidla.
4. Stlačte tlačidlo **Spustenie/pozastavenie**().

Čistenie stačí vykonať 1x za mesiac.

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 17 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:35

POUŽÍVANIE FUNKCIE AIR WASH

Funkcia Air-wash dokáže odstrániť akékoľvek nepríjemné pachy z bielizne vďaka výkonnému systému prevzdušnenia. Medzi oblečenie, ktoré je možné deodorizovať, patria vlnené kabáty, bavlnené alebo páperové bundy, svetre a obleky. (Dva obleky alebo menej)

1. Otvorte dvierka, vložte do zariadenia bielizeň a dvierka zatvorte.
2. Stlačte tlačidlo **Power** (Napájanie,⏻).
3. Stlačte tlačidlo **Air Wash**.
   - Pri každom stlačení tlačidla sa prevádzkový režim prepína v nasledujúcom poradí: **Suit/ Jumper** (Obleky/svetre,) → **Knit** (Pletené oblečenie,) → **Coat** (Kabáty,) → -> **Bedding** (Posteľná bielizeň,) → Zrušiť.
   - Po navolení jednej z týchto možností nie je možné použiť žiadne iné tlačidlo - môžete len navoliť funkciu oneskorenia ukončenia v rozsahu 1:00 - 24:00.
4. Zatvorte dvierka a stlačte tlačidlo **Spustenie/pozastavenie(⏯).**

- Ak ihneď po ukončení funkcie Air Wash nevyberiete bielizeň z bubna, približne 30 minút sa bude vykonávať funkcia ochrany proti pokrčeniu a zároveň bude zobrazené hlásenie ukončenia [END] (Koniec).
- Stlačte tlačidlo **Spustenie/pozastavenie**(⏯)alebo tlačidlo **Power** (Napájanie,⏻), a vyberte bielizeň.
- Insekticídny proces dokáže zlikvidovať baktérie v materiáloch, ktoré nie je možné prať, ako napríklad prikrývkach, vankúšoch, poduškách a bábikách s krajkou alebo čipkami.

- Funkciu Air Washing nepoužívajte u nasledujúcej bielizne
  - Jemné oblečenie vyrobené z kože, norkové kožuchy, hodváb, atď.
  - Spodná bielizeň okrášlená čipkou, „lepené“ vankúšiky pre bábiky a šaty, ktoré by mohli stratiť ozdoby.
  - Pri bielizni s gombíkmi môže dôjsť k deformácii alebo prasknutiu.
  - Naškrobená bielizeň sa môže zdefrormovať.
- Insekticídny proces nepoužívajte u nasledujúcej bielizne
  1) Pevná posteľná bielizeň, ako napríklad vankúš (opierka krku)
     - Vankúše alebo prikrývky vyplnené plastovými materiálmi alebo naškrobené.
     - Elektrické prikrývk
  2) Kožušinové prikrývky
  3) Objemné prikrývky

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 18 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:36

RADY A TIPY PRE PRANIE

Triedenie bielizne: Vašu bielizeň trieďte podľa nasledujúcich charakteristík:

- **Podľa symbolu ošetrovania na etikete:** Bielizeň roztrieďte na bavlnu, zmiešané tkaniny, syntetické, hodváb, vlnu a umelý hodváb.
- **Podľa farby:** Roztrieďte biele a farebné kusy. Nové kusy farebného oblečenia perte samostatne.
- **Podľa veľkosti:** Umiestnenie kusov oblečenia rôznych veľkostí do rovnakej várky zlepší pranie.
- **Podľa citlivosti:** Jemné kusy oblečenia perte oddelene pomocou pracieho programu Vlna pre čistú novú vlnu, záclony a hodvábnu bielizeň. Skontrolujte etikety na oblečení, ktoré periete alebo sa obráťte na tabuľku ošetrovania v prílohe.

Vyprázdnenie vreciek: Mince, zatváracie špendlíky a podobné predmety môžu poškodiť bielizeň, bubon automatickej práčky a nádrž na vodu.

Zatvorenie zapínaní: Zatvorte zipsy a pozapínajte gombíky a háčiky; voľné remienky alebo pásiky je potrebné zviazať dohromady.

Predpieranie bavlny: Vaša nová automatická práčka v kombinácii s modernými pracími prostriedkami, vám poskytne vynikajúce výsledky prania, čím ušetríte energiu, čas, vodu a pracie prostriedky. Ak je však vaša bavlnená bielizeň obzvlášť zašpinená, použite predpranie a prací prostriedok na proteínovej báze.

Množstvo bielizne: Automatickú práčku nadmerne nepreťažujte, inak sa vaša bielizeň nemusí správne vyprať. Použite nižšie uvedenú tabuľku, aby ste určili kapacitu dávky pre typ bielizne, ktorú periete.

Pranie	Náplň práčky
Cotton (Bavlna,) / Intensive (Intenzívne,)	10 kg
Boil (Vyváranie,) / Eco-Boil (Ekologické vyváranie,)	7 kg
Towel (Uteráky,) /Quick (Rýchle,) / Blanket (Prikrývky,)	1 [do 3 kg]
Wool (Vlna,)	5 kg
Dry (Sušenie,)	5 kg

Tipy pre pracie prostriedky: Druh použitého pracieho prostriedku závisí od farby tkaniny (Bavlna, syntetické, jemné oblečenie, vlna), teploty prania, stupňa a typu zašpinenia. Vždy používajte prací prostriedok so zníženou penivosťou, ktorý je určený pre automatické práčky.

Dodržiavajte odporúčania výrobcu pracieho prostriedku ohľadom hmotnosti bielizne, stupňa znečistenia a tvrdosti vody vo vašej oblasti. Ak neviete, aká tvrdá je voda, ktorú používate, kontaktujte vodárenskú spoločnosť.

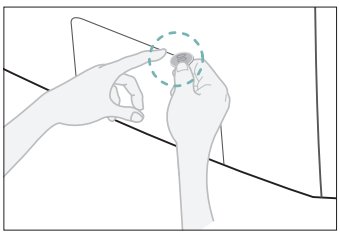
Pracie prostriedky a prísady uchovajte na bezpečnom a suchom mieste mimo dosahu detí.

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 19 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:37

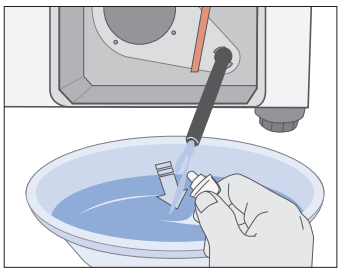
údržba automatickej práčky

NÚDZOVÉ VYPÚŠŤANIE AUTOMATICKEJ PRÁČKY

1. Automatickú práčku odpojte od elektrickej siete.
2. Pomocou mince alebo kľúča otvorte kryt filtra.



3. Otáčaním doľava odskrutkujte kryt núdzového odtoku. Uchopte uzáver na konci hadičky núdzového výpustu a pomaly ju povytiahnite približne o 15 cm.
4. Všetku vodu nechajte vytiecť do misky.
5. Odtokovú hadičku zasuňte naspäť a opäť naskrutkujte kryt.
6. Kryt filtra nasaďte naspäť.



OPRAVA ZAMRZNUTEJ AUTOMATICKEJ PRÁČKY

Ak teplota klesne pod bod mrazu a vaša automatická práčka zamrzne:

1. Odpojte automatickú práčku od elektrickej siete.
2. Za účelom rozmrazenia prívodnej hadice vody nalejte na kohútik teplú vodu.
3. Demontujte hadicu prívodu vody a namočte ju do teplej vody.
4. Nalejte teplú vodu do bubna automatickej práčky a nechajte ju 10 minút pôsobiť.
5. Opätovne pripojte hadicu prívodu vody k vodovodnému kohútiku a skontrolujte, či je prítok a odtok vody normálny.

ČISTENIE VONKAJŠIEHO POVRCHU

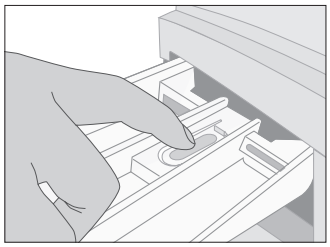
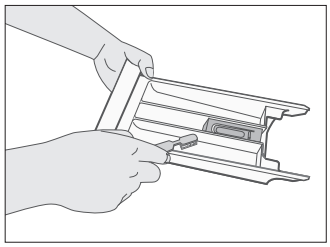
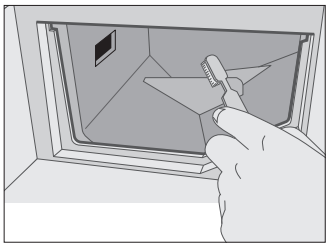
1. Pomocou jemnej textilnej handričky a neabrazívnych čistiacich prostriedkov poutierajte všetky povrchy automatickej práčky vrátane ovládacieho panela.
2. Na vysušenie použite jemnú textilnú handričku.
3. Na automatickú práčku v žiadnom prípade nelejte vodu ani iné tekuté čistiace prostriedky.

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 20 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:38

ČISTENIE ZÁSOBNÍKA PRE PRACIE PROSTRIEDKY

1. Zatlačte tlačidlo uvoľnenia v priečinku na prací prostriedok a vytiahnite ho.
2. Vyčistite priestory priečinka a zvnútra vyutierajte zatvrdnutý prací prostriedok, zmäkčovadlo a zvyškovú vodu.
3. Odstráňte akékoľvek zvyšky čistiaceho prostriedku vo vnútri priečinka.
4. Priečinok opätovne zasuňte na miesto.

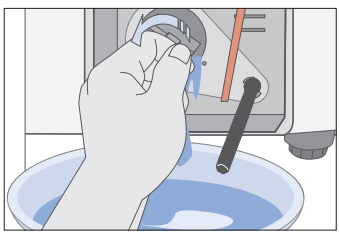
- Na čistenie vnútra nepoužívajte hadicu na vodu, pretože sa tým vystavujete riziku vzniku úrazu elektrickým prúdom alebo požiaru..
- Odstráňte akékoľvek mince alebo gombíky, pretože tieto môžu zablokovať prúdenie vody v odtokovej hadici.

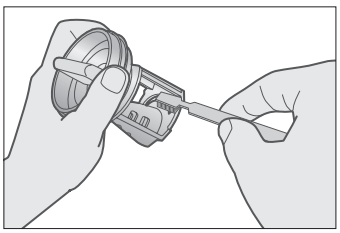
ČISTENIE ODPADOVÉHO FILTRA

Odpadový filter čistite 5 až 6-krát do roka, alebo keď sa na displeji automatickej práčky zobrazí nasledujúce výstražné hlásenie:

1. Otvorte kryt filtra. Prečítajte si postup v časti „Núdzové vypustenie automatickej práčky.
2. Kryt núdzového výpustu uvoľníte otočením doľava a následne vypustite všetku vodu.
   Prečítajte si postup v časti „Núdzové vypustenie automatickej práčky“.
3. Odskrutkujte kryt filtra a vyberte ho.



4. Z filtra odstráňte akékoľvek nečistoty a usadeniny. Presvedčite sa, či nie je uzamknutá skrutka odtokového čerpadla za filtrom. Opätovne nasaďte kryt filtra.
5. Opätovne nasaďte kryt filtra.



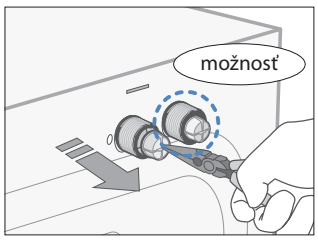
WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 21 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:40

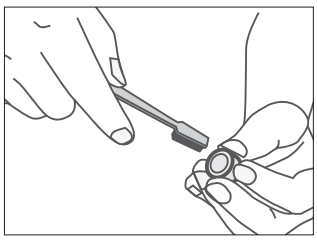
ČISTENIE FILTRA HADICE PRÍVODU VODY

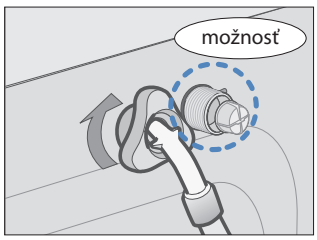
Filter hadice na prívod vody by ste mali čistiť preventívne aspoň raz do roka a tiež vtedy, keď sa na displeji automatickej práčky zobrazí nasledujúce výstražné hlásenie:

Za účelom vyčistenia filtra postupujte nasledovne:

1. Zastavte prívod vody do automatickej práčky.
2. Odskrutkujte hadicu zo zadnej strany automatickej práčky.
3. Pomocou klieští jemne vytiahnite filter z konca hadice a dôkladne ho vyčistite vodou. Konektor vyčistite aj zvnútra aj zvonka.
4. Filter zasuňte späť na svoje miesto.
5. Hadicu pripevnite späť na automatickú práčku.
6. Otvorte prívod vody a presvedčite sa, že nikde nepresakuje voda.

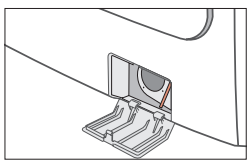






WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 22 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:41

PROBLÉMY A RIEŠENIA

PROBLÉM	RIEŠENIE
Automatická práčka nezaháji pranie	• Presvedčite sa, či sú pevne uzatvorené dvierka. • Presvedčite sa, či je práčka zapojená do elektrickej siete. • Presvedčite sa, či je otvorený prívodný kohútik vody. • Nezabudnite stlačiť tlačidlo Spustenia/pozastavenia prania.
Do práčky nevteká voda alebo vteká len nedostatočné množstvo vody	• Presvedčite sa, či je otvorený prívodný kohútik vody. • Presvedčite sa, či prívodná hadica vody nie je zamrznutá. • Presvedčite sa, či prívodná hadica vody nie je ohnutá. • Presvedčite sa, či filter na prívodnej hadici vody nie je zanesený.
Po skončení pracieho programu ostane v zásobníku prací prostriedok	• Presvedčite sa, či je počas prania automatickej práčky dostatočný tlak vody v prívodnej hadici. • Pracie prostriedky dajte do vnútorných častí priečinku, určených pre pracie prostriedky (mimo vonkajších okrajov).
Automatická práčka vibruje alebo je príliš hlučná	• Presvedčite sa, či automatická práčka stojí na rovnom povrchu. Ak povrch nie je rovný, nastavte vyrovnávaciu nožičku automatickej práčky tak, aby ste zariadenie vyrovnali. • Presvedčite sa, či sú demontované prepravné skrutky. • Presvedčite sa, či sa automatická práčka počas prania nedotýka žiadneho iného predmetu v jej blízkosti. • Presvedčite sa, či je bielizeň v bubne rovnomerne rozložená.
Voda z práčky neodteká a/ alebo práčka neodstreďuje	• Presvedčite sa, či odtoková hadica nie je stlačená alebo ohnutá. • Presvedčite sa, že filter v hadici nie je zanesený.
Nie je možné otvoriť dvierka práčky	**1.** Odpojte sieťovú šnúru od elektrickej siete. **2.** Z automatickej práčky vypustite vodu. **3.** Pomocou mince otvorte kryt filtra. **4.** Nájdite oranžové pútko z umelej hmoty a potiahnite ho dopredu, aby ste otvorili dvierka. 

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 23 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:41

riešenie problémov

VÝZNAM CHYBOVÝCH HLÁSENÍ

KÓD CHYBY	RIEŠENIE
dE	• Zatvorte dvierka.
4E	• Presvedčite sa, že je otvorený prívodný vodovodný kohútik. • Skontrolujte tlak vody.
5E	• Skontrolujte, či nie je zamrznutá voda v odtokovej hadici. • Stlačte tlačidlo **Spustenie/pozastavenie** pre pokračovanie v praní.
UE	• Nevyvážená náplň bielizne; rozmotajte akúkoľvek zamotanú bielizeň. Ak chcete vyprať len jeden kus oblečenia, ako napríklad župan alebo rifle, posledné odstreďovanie nemusí prebehnúť korektne a na displeji sa zobrazí chybové hlásenie „**UE**“.
Hot	• Zobrazí sa vtedy, ak je v bubne vysoká teplota. Automaticky sa zapne ochladzovanie. Keď teplota v bubne klesne na prijateľnú úroveň, hlásenie „**Hot**“ zmizne z displeja.
cE	• Zobrazí sa vtedy, keď teplota v bubne neklesne pod určitú hranicu stupňov pri praní alebo odčerpávaní vody. Vyskúšajte pokračovať v praní stlačením tlačidla **Spustenia/ pozastavenia** prania..
3E	• Kontaktujte prosím autorizovaný servis

Pred kontaktovaním autorizovaného servisu:

1. Pokúste sa odstrániť problém (Prečítajte si časť „Riešenie problémov“ na tejto strane).
2. Znovu zahájte prací program a presvedčite sa, či sa problém znova vyskytol.
3. Ak sa problém nepodarilo odstrániť, kontaktujte autorizovaný servis a podrobne popíšte váš problém.

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 24 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:42

tabuľka programov

TABUĽKA PROGRAMOV

(● voľba užívateľa)

Program	Max. náplň (kg)	Pracie prostriedky a prísady			Teplota (MAX) °C		Ot./min. odstreďovania (max.)	Oneskorené ukončenie	Voda (t)	Spotreba (kWh)
		Predpieranie	Pranie	Aviváž	Predvolená	Max.				
Bavlna	10	●	áno	●	60	60	1100(1100)	●	95	1.90
Intenzívne	10	●	áno	●	40	60	800(1100)	●	100	0.85
Vyvarenie	7	●	áno	●	95	95	800(1100)	●	110	2.75
Ekonomické vyvarenie	7	●	áno	●	95	95	800(1100)	●	100	1.76
Rýchle	5		áno	●	40	40	800(1100)	●	60	0.67
Uterák	5	●	áno	●	40	95	600(800)	●	120	0.86
Prikrývka	1-vrstvová (V rámci 3 kg)	●	áno	●	Studené	40	800(800)	●	100	0.15
Vlna	3	–	áno	●	40	40	600(600)	●	70	0.70
Jemné	3	–	áno	●	Studené	40	600(600)	●	68	0.34
Čistenie bubna	–	–	áno	–	40	40	600(600)	–	55	0.90

Program	Typ prania
Cotton (Bavlna,)	Stredne alebo jemne znečistené bavlnené oblečenie, posteľná bielizeň, obrusy, spodná bielizeň, uteráky, tričká, atď.
Intensive (Intenzívne,)	Tento program je vhodný pre spodnú bielizeň, ktorá sa mení každý deň. Počas cyklu sú intenzívne odstraňované nečistoty a zároveň prebieha sterilizácia.
Boil (Vyvarenie,)	Tento program je vhodný pre spodnú bielizeň, ktorú si každý deň vymieňame. Počas cyklu sú intenzívne odstraňované nečistoty a zároveň prebieha sterilizácia.
Eco-Boil (Ekonomické vyvarenie,)	Jemné záclony, šaty, sukne, košele a blúzky.
Quick (Rýchle,)	Jemne znečistené bavlnené alebo ľanové blúzky, tričká, tmavé froté oblečenie, farebné ľanové výrobky, rifle, atď.
Towel (Uterák,)	Tento program je vhodný pre efektívne pranie uterákov.
Blanket (Prikrývka,)	Bavlnené posteľné súpravy, posteľná bielizeň, posteľné plachty, návliečky na periny, návliečky na vankúše, atď.
Wool (Vlna,)	Len vlnené oblečenie, ktoré sa môže prať v práčke.
Delicate (Jemné,)	Pre jemnú bielizeň, ktorá by sa mohla ľahko poškodiť.
Clean Tub (Čistenie bubna,)	Túto funkciu použite na čistenie vnútorného priestoru práčky.

1. Program s predpraním trvá približne o 15 minút dlhšie.
2. Doby trvania programov boli merané podľa štandardu IEC 69456.
3. Spotreba v jednotlivých domácnostiach sa môže od hodnôt uvedených v tabuľke odlišovať z dôvodu odchýlok v tlaku a teplote vody, náplne a typu bielizne.

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 25 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:43

príloha

TABUĽKA STAROSTLIVOSTI O TKANINY

	Odolný materiál		Môže sa žehliť pri max. teplote 100°C
	Jemné tkaniny		Nežehliť
	Oblečenie sa môže prať pri 95°C		Môže sa cehmicky čistiť pomocou akéhokoľvek rozpúšťadla
	Oblečenie sa môže prať pri 60°C		Chemické čistenie len pomocou perchloridu, benzínu, čistého liehu alebo R113
	Oblečenie sa môže prať pri 40°C		Chemické čistenie len pomocou leteckého benzínu, čistého liehu alebo R113
	Oblečenie sa môže prať pri 30°C		Nečistiť chemicky
	Oblečenie sa môže prať ručne		Sušte vystreté
	Čistiť výhradne chemicky		Pri sušení sa môže vyvesiť
	Môže sa bieliť v studenej vode		Sušiť na vešiaku
	Nebieliť		Sušiť v sušičke pri normálnej teplote
	Môže sa žehliť pri max. teplote 200°C		Sušiť v sušičke pri nízkej teplote
	Môže sa žehliť pri max. teplote 150°C		Nesušiť v sušičke

BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA OHĽADOM ELEKTRICKÉHO PRÚDU

Aby ste zamedzili riziku vzniku požiaru, úrazu elektrickým prúdom a iným zraneniam, dodržiavajte nasledujúce bezpečnostné opatrenia:

- Zariadenie používajte iba pri napätí, ktoré je uvedené na štítku s príslušnými údajmi. Ak si nie ste istí akú hodnotu má napätie vo vašej rozvodnej sieti, konzultujte to s predajcom alebo spoločnosťou distribuujúcou elektrickú energiu.
- Používajte iba uzemnenú alebo polarizovanú zásuvku. Toto zariadenie je vybavené polarizovanou zástrčkou pre striedavý elektrický prúd. Táto zástrčka sa dá zasunúť do elektrickej zásuvky len jedným spôsobom. Ak sa vám nedarí zasunúť zástrčku do zásuvky úplne, skúste ju otočiť. Ak sa zástrčka stále nedá zasunúť, kontaktujte odborný servis za účelom výmeny elektrickej zásuvky.
- Chráňte sieťovú šnúru. Sieťovú šnúru neumiestňujte na miesta, kde hrozí, že sa bude po nej chodiť. Taktiež dbajte na to, aby na sieťovú šnúru nespadli predmety položené v jej blízkosti, ktoré by ju mohli poškodiť. Na sieťovú šnúru dávajte veľký pozor predovšetkým v oblasti zástrčiek, elektrických kolíkov a v mieste, kde vystupuje zo zariadenia.
- Elektrickú zásuvku alebo predlžovacie káble nepreťažujte. Preťaženie môže spôsobiť riziko vzniku požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.

OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

- Toto zariadenie je vyrobené z recyklovateľných materiálov. Zariadenie je možné zlikvidovať len v zmysle platných miestnych nariadení týkajúcich sa likvidácie odpadu. Odstráňte sieťovú šnúru, aby sa zariadenie nedalo pripojiť k elektrickej sieti. Demontujte dvierka, aby sa v zariadení nemohli uväzniť zvieratá a malé deti.
- Neprekračujte odporúčané dávkovanie pracích prostriedkov, uvedené v návode na použitie pracieho prostriedku.
- Pred praním používajte produkty na odstraňovanie fľakov a odfarbovače len v tom prípade, ak je to naozaj nevyhnutné.
- Vodu a elektrickú energiu môžete šetriť tak, že budete prať len plné náplne (presné množstvo závisí od používaného programu).

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 26 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:49

PREHLÁSENIE O ZHODE

Toto zariadenie vyhovuje európskym bezpečnostným normám, smernici ES 93/68 a norme EN 60335.

TECHNICKÉ ÚDAJE

TYP	PRÁČKA S PLNENÍM ODPREDU	
ROZMERY	Š 650 mm x H 765 mm x V 940 mm	
TLAK VODY	50 ~ 780 kPa	
HMOTNOSŤ	96 kg	
KAPACITA NÁPLNE PRE PRANIE A ODSTREĎOVANIE	10,0 kg [SUCHÁ BIELIZEŇ]	
KAPACITA SUŠENIA	5,0 kg	
PRÍKON	PRANIE	150 W
	PRANIE A OHRIEVANIE	2200 W
	SUŠENIE	1900 W
OBJEM VODY	110 ℓ	
OTÁČKY PRI ODSTREĎOVANÍ	MODEL	WD7101CKW
	otáčok za minútu	1100 ot./min.

Vzhľad a technické údaje produktu sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia za účelom inovácie produktu.

WD7101CKW-02502E-01_SK.indd 27 2007-11-09 ¿ÀÈÄ 3:25:50

OTÁZKY ALEBO POZNÁMKY?

Krajina	ZAVOLAJTE NÁM	ALEBO NÁS NAVŠTÍVTE ELEKTRONICKOU FORMOU NA LOKALITE
HUNGARY	06-80-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/hu
CZECH REPUBLIC	844 000 844	www.samsung.com/cz
SLOVAKIA	0800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/sk

Č. kódu DC68-02502E-01_SK